GENERATION FUTURE

DE EN ES

Muchas gracias por elegir una lavadora **Hoover**. Nos enorgullece poder ofrecerle una amplia línea de productos innovadores y con la más moderna tecnología que le ayudarán en sus tareas diarias.

Registre su producto en **www.registerhoover.com** y acceda fácilmente a los servicios complementarios exclusivos para nuestros clientes más fieles.

Lea atentamente este manual de instrucciones para aprender a usar la lavadora de manera correcta y segura y para obtener consejos útiles acerca de su mantenimiento.

Antes de usar su nueva lavadora, lea atentamente este manual de instrucciones para optimizar su funcionamiento. Guarde el manual en buen estado para otros usuarios que pudieran necesitarlo más adelante.

Compruebe que además del manual de instrucciones le hayan entregado el certificado de garantía, la información sobre centros de servicio técnico y la etiqueta de eficiencia energética. Compruebe también que le hayan entregado la clavija, el codo para la manguera de desagüe y la cubeta para detergente (o lejía en algunos modelos). Conserve todos estos accesorios.

Todos los productos están identificados con un único código o número de serie de 16 caracteres, que figura en una etiqueta adherida al aparato (puerta de carga) o en el sobre que se encuentra dentro de la lavadora. El código es una especie de documento de identidad, necesario para registrar el producto y para solicitar la asistencia del Servicio de Atención al Cliente de **Hoover**.

Normas ambientales

Este dispositivo tiene el distintivo de la directiva europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE).

Los RAEE contienen tanto sustancias contaminantes (que pueden repercutir negativamente en el medio ambiente) como componentes básicos (que pueden reutilizarse). Es importante que los RAEE se sometan a tratamientos específicos con el objeto de extraer y eliminar, de forma adecuada, todos los agentes contaminantes. Igual de importante es recuperar y reciclar todo el material posible.

La gente puede desempeñar una función importante a la hora de asegurarse de que los RAEE no se convierten en un problema medioambiental; es crucial seguir algunas normas básicas:

- Los RAEE no han de tratarse como residuos domésticos.
- Los RAEE han de depositarse en los puntos de recogida habilitados para ello que gestiona el ayuntamiento o empresas contratadas para ello. En muchos países se ofrece la posibilidad de recogida a domicilio de los RAEE de mayor volumen.

En muchos países, cuando la gente compra un nuevo dispositivo, el antiguo se puede entregar al vendedor, quien lo recoge de forma gratuita (un dispositivo antiguo por cada dispositivo adquirido) siempre que el equipo entregado sea similar y disponga de las mismas funciones que el adquirido.

Índice

1. ***NORMAS DE SEGURIDAD***
2. ***INSTALACIÓN***
3. ***CONSEJOS PRÁCTICOS***
4. ***LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO***
5. ***GUÍA RÁPIDA***
6. ***CONTROLES Y PROGRAMAS***
7. ***CICLO DE SECADO***
8. ***CICLO AUTOMÁTICO LAVADO/SECADO***
9. ***DIAGNÓSTICO DE AVERÍAS Y GARANTÍA***

1. NORMAS DE SEGURIDAD

- Este producto es exclusivamente para uso doméstico o similar:
  - zona de cocina para el personal de tiendas, oficinas y otros entornos laborales;
  - granjas;
  - pasajeros de hoteles, moteles u otros entornos residenciales;
  - hostales (B&B).

  No se recomienda el uso de este producto con fines diferentes del doméstico o similar, por ejemplo, con fines comerciales o profesionales. El empleo de la lavadora con fines no recomendados puede reducir la vida útil del artefacto e invalidar la garantía. Todos los daños, averías o pérdidas ocasionados por un uso diferente del doméstico o similar (aunque ese uso se realice en un entorno doméstico) no serán reconocidos por el fabricante en la medida en que lo permita la ley.

- Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas o que carezcan de la experiencia y el conocimiento necesarios, siempre y cuando estén supervisadas por una persona encargada de velar por su seguridad o hayan sido instruidas en su utilización de manera segura.

  Los niños no deben jugar con el electrodoméstico. Los niños no deben ocuparse del mantenimiento ni de la limpieza del electrodoméstico, salvo que estén supervisados una persona encargada de velar por su seguridad.

- Vigile a los niños de manera que se asegure que no juegan con el aparato.
- Los niños menores de 3 años se deben mantener lejos a menos que estén supervisados de forma continua.
- Si el cable de alimentación está dañado, por seguridad debe reemplazarlo el fabricante, un técnico del Servicio de Atención al Cliente o una persona debidamente cualificada.
- Sólo deben emplearse las mangueras de suministro de agua proporcionadas con el electrodoméstico. No reutilizar mangueras de lavadoras antiguas.
- La presión de agua debe estar entre 0,05 MPa y 0,8 MPa.
- Ninguna alfombrilla debe obstruir las rejillas de ventilación situadas en la base de la lavadora.
- Para apagar la lavadora, se debe la marca de referencia del selector de programas a la posición vertical. Si la marca no se encuentra en posición vertical, la lavadora está

encendida (solo para modelos con mando programador).

- La parte final del ciclo de la lavadora-secadora se realiza sin calor (ciclo de enfriado) con el objeto de que los tejidos recuperen una temperatura que evite que se dañen.

⚠ ATENCIÓN:
No detenga la lavadora-secadora antes de que finalice el ciclo de secado salvo que vaya a sacar todas las prendas de inmediato y a tenderlas para que el calor se disipe.

- Una vez instalado el electrodoméstico, se debe poder acceder fácilmente al enchufe.
- La lavadora-secadora no se puede colocar detrás de puertas cerradas con llave, puertas correderas o puertas cuya bisagra se encuentre en el lado contrario al de la lavadora-secadora de forma que impida la apertura total de la puerta de la lavadora-secadora.
- La capacidad máxima de colada seca depende del modelo usado (ver panel de control).
- En esta lavadora-secadora no se pueden utilizar productos químicos industriales de limpieza.
- Hay que lavar las prendas antes de proceder a su secado.
- Las prendas que contengan manchas de aceite de cocina, acetona, alcohol, gasolina, queroseno, quitamanchas, aguarrás, cera y quita-cera han de lavarse en agua caliente con extra de detergente antes de secarlas en la lavadora-secadora.
- Piezas lavables tales como gomaespuma (látex), cortinas de ducha, impermeables, artículos engomados y prendas o almohadas con látex no deberían secarse en la lavadora-secadora.
- Los suavizantes o productos similares han de utilizarse como se especifique en las instrucciones de los mismos.
- Los artículos que contienen hidrocarburos pueden incendiarse de forma espontánea, especialmente cuando están expuestos a fuentes de calor elevado como la que se genera dentro de la lavadora-secadora. Los artículos aumentan de temperatura, lo que provoca una oxidación de los hidrocarburos, oxidación que a su vez genera más calor todavía. Si el calor no tiene una vía de escape puede que los artículos con hidrocarburos se calienten tanto que combustionen. Si este tipo de artículos se apilan, amontonan o se ponen todos juntos no dejan que el calor se disipe y ello puede hacer que combustionen.

- Si es inevitable utilizar la secadora con tejidos que contengan aceite vegetal o de girasol o que contengan residuos de productos capilares, ha de tener en cuenta primero han de lavarse en agua caliente con extra de detergente – esto reducirá los riesgos que entrañan este tipo de tejidos, aunque no los eliminará.
- Retire todos los objetos de los bolsillos, como por ejemplo mecheros y cerillas.
- Para consultar la ficha del producto, visitar la web del fabricante.

Instrucciones de seguridad

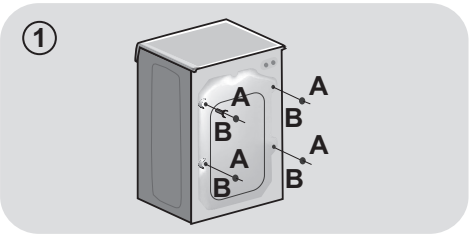
- Desenchufar la lavadora y cerrar el grifo del agua antes de proceder a su limpieza o a cualquier operación de mantenimiento.
- Asegurarse de que la toma de corriente tenga conexión a tierra. Si no se dispone de toma con conexión a tierra, llamar a un técnico especializado.
- No utilizar adaptadores, regletas ni alargues.

⚠ ATENCIÓN:
el agua puede alcanzar temperaturas muy elevadas durante el ciclo de lavado.

- Asegurarse de que no quede agua residual en el tambor antes de abrir la puerta de carga.
- No desenchufar la lavadora tirando del cable de alimentación ni del aparato.
- No instalar la lavadora en el exterior, ni exponerla a la lluvia, a los rayos del sol, o a otros factores ambientales.
- Para transportar la lavadora, no levantarla sosteniéndola de los mandos ni de la cubeta del detergente y no apoyarla sobre la puerta de carga. Para levantar lalavadora, se recomienda la colaboración de al menos dos personas.
- En caso de fallo o mal funcionamiento, apagar la lavadora, cerrar el grifo del agua y no intentar repararla. Llamar de inmediato al Servicio de Atención al Cliente y utilizar sólo piezas de recambio originales. El incumplimiento de estas instrucciones puede afectar la seguridad del aparato.

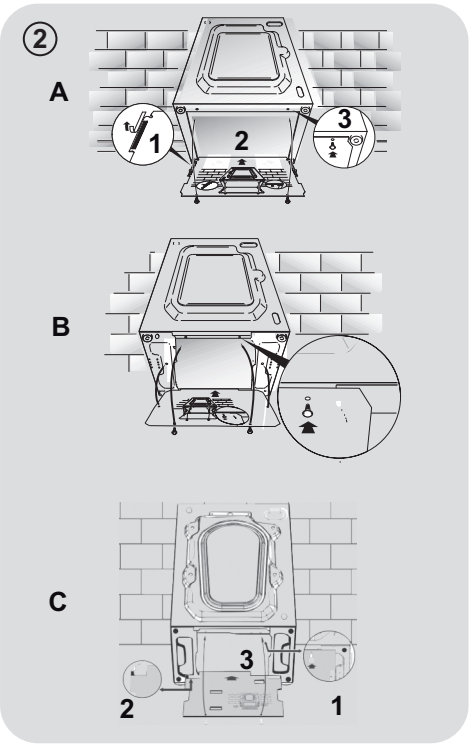
Al mostrar el logo CE marcado en este producto, declaramos, bajo nuestra propia responsabilidad, el cumplimiento de todos los requisitos europeos en términos de seguridad, salud y medio ambiente, establecidos en la legislación de este producto.

2. INSTALACIÓN



- Retirar las cintas que sostienen el tubo, cuidando de no dañar ni el tubo ni el cable de alimentación.
- Extraer los **2** o **4** tornillos **(A)** que se encuentran en la parte posterior de la lavadora y quitar los dos **2** o **4** seguros de transporte **(B)**, tal y como se muestra en la **figura 1**.
- Obstruir los **2** o **4** orificios que quedan tras retirar los tornillos con los tapones que se encuentran en el sobre que contiene las instrucciones.
- Para lavadoras **de encastre**, después de cortar las cintas de la manguera, extraer los **3** o **4** tornillos **(A)** y los **3** o **4** seguros de transporte **(B)**.
- En ciertos modelos, **1 o más** seguros de transporte pueden caer dentro de la lavadora. Para quitarlos, inclinar el aparato hacia delante de modo de poder cogerlos. Obstruir los orificios que quedan tras retirar los tornillos con los tapones que se encuentran en el sobre.

⚠ ATENCIÓN:
los niños no deben jugar con los materiales de embalaje.



- Colocar la lámina sintética en la parte inferior, tal y como se muestra en la **figura 2** (**A, B** o **C**, según el modelo).

Conexión a la red de agua

- Conectar la manguera de agua al grifo **(fig. 3)**, empleando únicamente la manguera suministrada con el electrodoméstico (no reutilizar mangueras antiguas).

- Algunos modelos tienen una o más de las siguientes características:

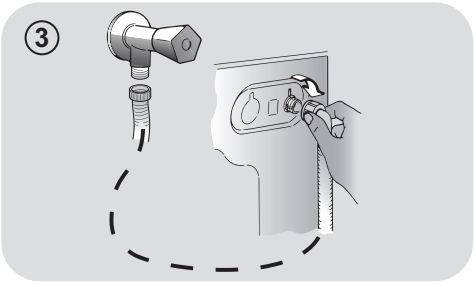
- **Conexiones HOT&COLD para agua fría y caliente (fig. 4)**: Favorecen el ahorro de energía.
  Conectar el tubo gris al grifo del agua fría ❄ y el rojo, al del agua caliente. El electrodoméstico se puede conectar sólo al grifo del agua fría, en cuyo caso se retrasará el inicio de algunos programas.

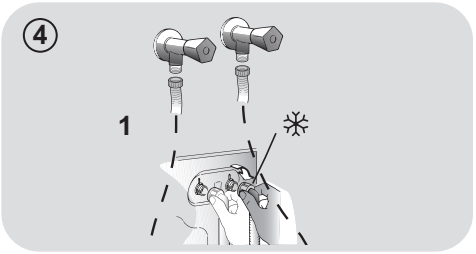
- **AQUASTOP (fig. 5)**: Un dispositivo situado en el tubo de alimentación impide la entrada de agua si el tubo está deteriorado. En caso de avería, aparece una marca de color rojo en la ventana **"A",** que indica que debe reemplazarse el tubo. Para extraer la tuerca, presionar el dispositivo de bloqueo unidireccional **"B".**

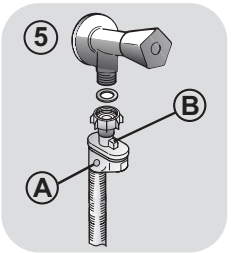
- **AQUAPROTECT – TUBO DE ALIMENTACIÓN CON PROTECCIÓN (fig. 6)**: Si el tubo principal **"A"** pierde agua, el depósito transparente **"B"** contiene agua que permite que se complete el ciclo de lavado. Al finalizar el ciclo, solicitar al Servicio de Atención al Cliente el reemplazo del tubo de entrada de agua.

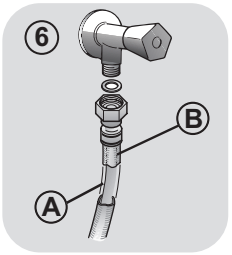
Instalación

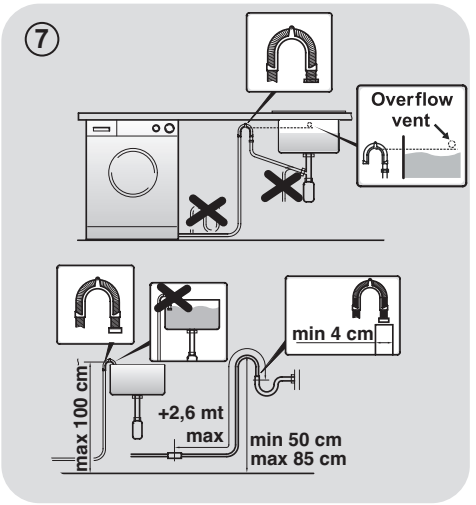
- La lavadora debe quedar cerca de la pared en su parte posterior, evitando que el tubo quede doblado o deformado. Ubicar el tubo de descarga en el fregadero o, preferentemente, conectarlo al desagüe de la pared a 50 cm de altura como mínimo, con un diámetro mayor que el tubo de la lavadora (**fig. 7**).





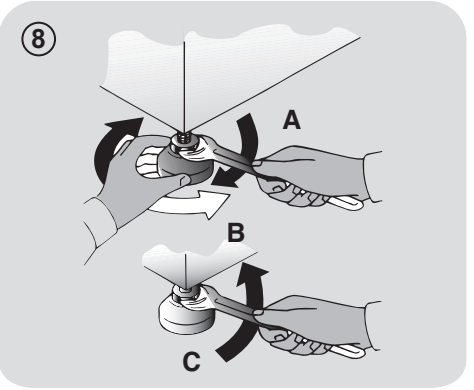






- Nivelar el electrodoméstico ajustando las patas **fig. 8**:
  - **a**. girar la tuerca en el sentido de las agujas del reloj para extraer el tornillo;
  - **b.** girar la pata regulable hasta que toque el suelo;
  - **c**. bloquear el movimiento de la pata insertando la tuerca hasta que toque la parte inferior de la lavadora.
- Enchufar el aparato.

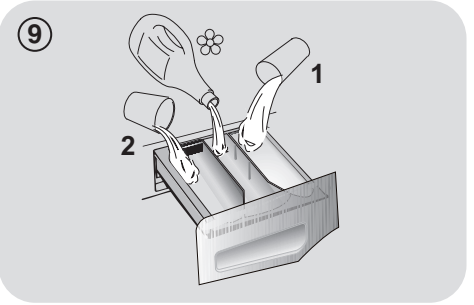
⚠ **ATENCIÓN:**
si es necesario reemplazar el cable de alimentación, solicitar la asistencia del Servicio de Atención al Cliente.



Cubeta para detergente

La cubeta se divide en tres compartimentos **(fig. 9)**::

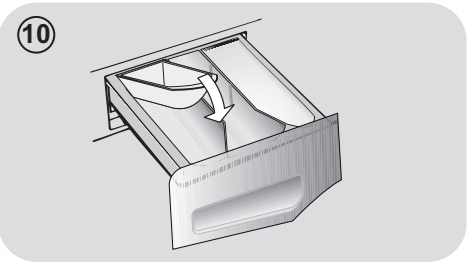
- **compartimento "1":** detergente para el prelavado;
- **compartimento "❀":** otros productos líquidos como suavizantes, almidón, fragancias, etc;



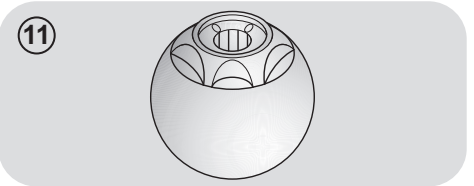
⚠ **ATENCIÓN:**
sólo deben emplearse productos líquidos. La lavadora está configurada para dosificar automáticamente los productos durante el último aclarado.

- **compartimento "2":** detergente para el lavado.

Con algunos modelos se suministra una **pieza especial para el detergente líquido (fig. 10).** Si se desea usar detergente líquido, ubicar la pieza especial en el **compartimento "2".** De ese modo, el detergente líquido pasará al tambor en el momento adecuado del ciclo de lavado. La pieza especial puede emplearse para la lejía cuando se selecciona el programa de aclarado.



⚠ **ATENCIÓN:**
algunos detergentes no son fáciles de limpiar. Si se utilizan detergentes de este tipo, emplear el contenedor especial y ubicarlo dentro del tambor (fig. 11).



3. CONSEJOS PRÁCTICOS

Consejos para colocar la ropa en la lavadora

ATENCIÓN: Al clasificar las prendas, asegurarse de:

- quitar objetos metálicos como broches, ganchos, monedas, etc.;
- abotonar fundas, cerrar cremalleras, ajustar cinturones y cintas;
- retirar enganches de las cortinas;
- leer las instrucciones de lavado de cada prenda;
- tratar previamente las manchas difíciles con productos especiales.

- Al lavar alfombras, mantas o prendas pesadas, se recomienda desactivar la función de centrifugado.

- Al lavar prendas de lana, comprobar que sean aptas para lavarlas en la lavadora y que contengan el símbolo de "Pura lana virgen" con la indicación de "No se apelmaza " o "Lavable en lavadora".

Sugerencias útiles para el usuario

Cómo usar su lavadora de forma respetuosa con el medio ambiente y con el máximo ahorro.

Cargar al máximo la lavadora

- Para ahorrar energía, detergente y tiempo, se recomienda cargar al máximo la lavadora. Es posible ahorrar hasta un 50% de energía con una única colada de carga llena, en lugar de dos coladas a media carga.

¿Cuándo es necesario el prelavado?

- ¡Sólo cuando las prendas están muy sucias! Cuando la ropa tiene una suciedad normal, es posible ahorrar entre un 5% y un 15% de energía si no se utiliza la función de prelavado.

¿Qué temperatura de lavado se debe seleccionar?

- Si se emplea un quitamanchas o se sumergen las prendas manchadas antes de lavarlas en la lavadora, se reduce la necesidad de seleccionar un programa de lavado de alta temperatura. Seleccionando el programa de lavado a 60ºC se puede ahorrar hasta un 50% de energía.

Antes de utilizar un programa de secado…

- AHORRE energía y tiempo seleccionando una velocidad de centrifugado elevada para reducir el contenido de agua en la colada antes de utilizar un programa de secado.

A continuación se proporciona una **guía rápida** con consejos y recomendaciones sobre el uso de **detergente a distintas temperaturas**. Se recomienda leer siempre las instrucciones de cada detergente para utilizarlo correctamente y en las cantidades adecuadas.

Para lavar ropa blanca muy sucia y obtener excelentes resultados, emplear programas para algodón con temperaturas de 60°C o superiores y un detergente en polvo normal con agentes blanqueadores.

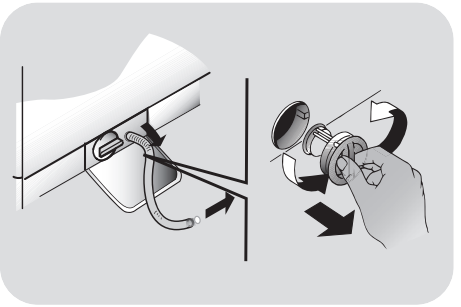
Para temperaturas de lavado de 40°C a 60°C, se debe elegir un detergente apropiado para el tipo de género y el nivel de suciedad. Los detergentes en polvo normales dan excelentes resultados en el lavado de ropa muy sucia "blanca" o de colores resistentes, mientras que los detergentes en polvo para prendas de color son recomendables para el lavado de ropa de color con bajo nivel de suciedad.

Para temperaturas de lavado inferiores a 40°C, se recomienda emplear detergentes líquidos o adecuados para el lavado a bajas **temperaturas.**

Para el lavado de prendas de **lana o seda**, emplear sólo detergentes formulados especialmente para ese tipo de géneros.

4. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Para limpiar el exterior de la lavadora no usar productos abrasivos ni alcohol ni solventes; basta con pasar un paño húmedo. La lavadora no requiere cuidados especiales para mantenerla limpia. Mantener limpios los compartimentos de detergente y suavizante y el filtro. A continuación ofrecemos algunos consejos para el traslado o para largos períodos de inactividad de la lavadora.



Limpieza de la cubeta para el detergente

- Es conveniente limpiar la cubeta para que no se acumulen restos de detergente y otros productos.
- Retirar la cubeta haciendo un poco de fuerza, dejarla bajo el agua hasta que esté limpia y volver a colocarla en su sitio.

Limpieza del filtro

- La lavadora está provista de un filtro especial que retiene los objetos de tamaño relativamente grande, como monedas o botones, que podrían obstruir el desagüe.
- Sólo algunos modelos: extraiga el tubo, saque el tapón y recoja el agua en un contenedor.
- Antes de extraer el filtro, se recomienda colocar un paño absorbente en el suelo para evitar que se moje.
- Girar el filtro en sentido contrario al de las agujas del reloj hasta que se detenga en la posición vertical.
- Extraer el filtro, limpiarlo y volver a colocarlo girándolo en el sentido de las agujas del reloj.
- Para volver a colocar todo en su sitio, repetir los pasos previos siguiendo las instrucciones en sentido contrario.

Recomendaciones para el traslado o para largos períodos de inactividad de la lavadora

- En el caso de que la lavadora estuviese inactiva durante un largo período de tiempo en lugares a bajas temperaturas, se recomienda vaciar por completo los restos de agua que hayan quedado en el interior de los tubos.
- Desenchufar la lavadora.
- Soltar el tubo de la abrazadera y colocar el extremo en un recipiente en el suelo para recoger toda el agua.
- Volver a asegurar el tubo de desagüe con la abrazadera una vez concluida la operación.

5. GUÍA RÁPIDA

La lavadora regula automáticamente el nivel de agua según el tipo de ropa y la carga. Este sistema reduce el consumo energético y el tiempo de lavado.

Selección de programas

- Encender la lavadora y seleccionar el programa de lavado.
- Regular la temperatura de lavado si es necesario y configurar las opciones necesarias.

SECADO
Si quiere que el ciclo de secado se inicie automáticamente después del lavado, seleccione el programa que quiera utilizando la tecla SELECCIÓN SECADO. En caso contrario puede esperar a que finalice el lavado y luego decidir el programa de secado y carga.

- Pulsar la tecla **INICIO/PAUSA** para iniciar el lavado.
- Al finalizar el programa aparece el mensaje "End" (fin) en la pantalla o se enciende el LED de fin de programa.

Esperar hasta que la luz SEGURIDAD PUERTA se haya apagado antes de abrir la puerta.

- Apagar la lavadora.

Para distintos tipos de lavado, consultar la tabla de programas y seguir los pasos indicados.

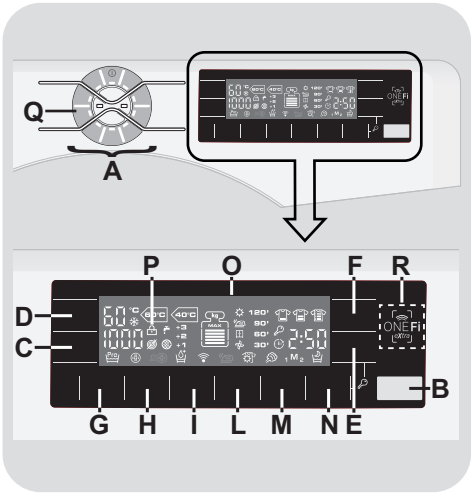
Datos técnicos

Presión en el circuito hidráulico:
min 0,05 Mpa / max 0,8 Mpa

Revoluciones de centrifugado:
ver tarjeta de datos.

Potencia absorbida/ Amperios del fusible de la red/ Tension:
ver tarjeta de datos.

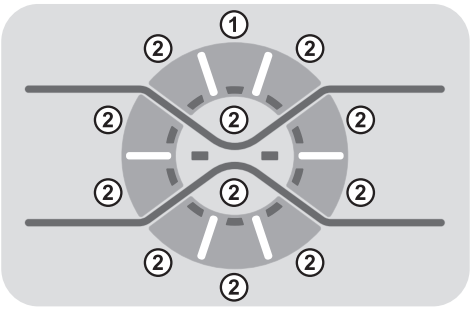
6. CONTROLES Y PROGRAMAS



A Touch Control (con tecla ON/OFF)
B Tecla INICIO/PAUSA
C Tecla SELECCIÓN CENTRIFUGADO
D Tecla SELECCIÓN TEMPERATURA
E Tecla INICIO DIFERIDO
F Tecla RÁPIDOS / NIVEL DE SUCIEDAD
G Tecla PRELAVADO
H Tecla HIGIENIZANTE PLUS
I Tecla SUPER ACLARADO
L Tecla SELECCIÓN SECADO
M Tecla FAVORITOS
N Tecla VAPOR ACTIVO
O Display digital
P Indicador SEGURIDAD PUERTA
Q Tecla SELECCIÓN DEL PROGRAMA DE SECADO
E+N BLOQUEO
R Área ONE Fi EXTRA

⚠ ATENCIÓN:
No toque la pantalla (y el Touch Control) mientras inserta el enchufe, debido a que la lavadora calibra los sistemas durante los primeros segundos: si toca la pantalla, la máquina no podría trabajar correctamente.
En este caso, retire el enchufe y repetir la operación.

Touch Control

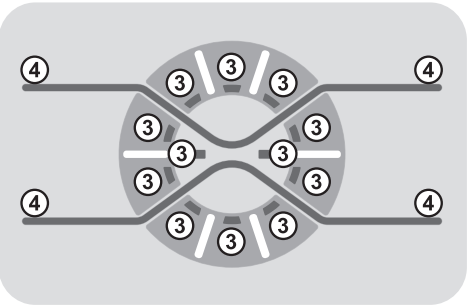


1) Tecla ON/OFF

Pulse durante al menos **1 segundo** la tecla **ON/OFF** para encender el aparato.
Al encenderlo, el indicador correspondiente se iluminará, así como la **"Luz roja X"**, a la espera de seleccionar un programa de lavado. Si tras **30 segundos** no se ha seleccionado el programa, el aparato se apagará automáticamente. La pantalla permanecerá apagada mientras se espera la selección del programa.

2) Teclas DE SELECCIÓN DE PROGRAMAS

También se puede encender la lavadora pulsando, durante al menos **1 segundo**, la tecla del programa seleccionado (la pantalla se iluminará, mostrando los parámetros del ciclo seleccionado). Para configurar otro programa, pulse la tecla correspondiente (el piloto correspondiente se iluminará). Para apagar el aparato, pulse la tecla **ON/OFF** (durante al menos **3 segundos**).



3) Indicadores DE SELECCIÓN

Se iluminan al pulsar la tecla correspondiente.

4) "Luz Roja X"

Se ilumina al pulsar cualquier botón del Touch Control, con una iluminación difusa hacia los bordes. Gradualmente, se apaga tras **5 minutos** desde la última pulsación del botón, para un mayor ahorro energético.

Tecla INICIO/PAUSA

Cierre la escotilla ANTES de seleccionar INICIO/PAUSA.

- Presionar para iniciar el ciclo.

Cuando la tecla INICIO/PAUSA ha sido accionada, la lavadora puede tomar unos segundos antes de iniciar el cilo.

AÑADIR O ELIMINAR ELEMENTOS TRAS LOS PROGRAMAS HA COMENZADO (PAUSA)

- Mantenga pulsado la tecla **INICIO/PAUSA** durante unos **2 segundos** (algunas luces indicadoras y el indicador de tiempo restante parpadeará, indicando que la máquina se ha detenido).
- Esperar hasta que la luz SEGURIDAD PUERTA se haya apagado antes de abrir la puerta.

Antes de abrir la puerta, por favor comprueba que el nivel de agua está por debajo de la apertura de la puerta para evitar que se desborde.

- Después de haber agregado o quitado elementos a la colada, cierre la puerta y presione la tecla **INICIO/PAUSA** (el programa se iniciará a partir de donde se detuvo).

CANCELACIÓN DE UN PROGRAMA

- Para cancelar el programa, pulsar la tecla **ON/OFF** (durante al menos **3 segundos**).
- Espere **2 minutos** hasta que el dispositivo de seguridad permita abrir la puerta.

Las opciones y funciones se debe seleccionar antes de pulsar la tecla INICIO/PAUSA.
Si se selecciona una opción que no es compatible con el programa elegido entonces el indicador opción parpadea primero y luego se apaga.

Tecla SELECCIÓN CENTRIFUGADO

- Si pulsas esta tecla, es posible reducir la velocidad máxima, y si lo deseas, puedes cancelar el ciclo de centrifugado.

  velocidad de giro cancelada.

- Si la etiqueta no proporciona información específica, significa que se puede usar el centrifugado máximo previsto por el programa.

Para evitar dañar los tejidos, no es posible aumentar la velocidad por encima del máximo permitido para cada programa.

- Para reactivar el ciclo de centrifugado, pulsa la tecla hasta alcanzar la velocidad de centrifugado deseada.
- Es posible modificar la velocidad de centrifugado sin detener la lavadora.

Una cantidad excesiva de detergente puede provocar un exceso de espuma. Si el electrodoméstico detecta la presencia de una cantidad excesiva de espuma, puede descartar la fase de centrifugado, o extender la duración del programa y aumentar el consumo de agua.

La lavadora está equipada con un dispositivo electrónico que descarta el ciclo de centrifugado si la carga está desequilibrada. Esto reduce el ruido y la vibración en la lavadora, y prolonga la vida de la lavadora.

Tecla SELECCIÓN TEMPERATURA

- Esta opción le permite cambiar la temperatura de los ciclos de lavado.

  lavado en frío.

- No es posible elevar la temperatura por encima del máximo permitido para cada programa, con el fin de proteger los tejidos.

Tecla INICIO DIFERIDO

- Esta opción le permite pre-programar el ciclo de lavado para iniciarlo con una posterioridad de hasta **24 horas**.
- Para diferir el inicio del ciclo:
  - Introduzca el programa deseado.

- Pulse el botón una vez para activarlo (**h00** aparece en la pantalla) y luego pulse de nuevo para fijar un intervalo **de 1 hora** (**h01** aparece en la pantalla). El retardo preestablecido aumenta en **1 hora** cada vez que se pulsa el botón, hasta que aparezca **h24** en la pantalla, y en ese momento, al pulsar el botón de nuevo, se restablecerá el inicio diferido a cero

- Confirme pulsando la tecla **INICIO/PAUSA** (la luz en la pantalla comienza a parpadear). La cuenta atrás comienza y cuando termina el programa se iniciará automáticamente.

- Es posible cancelar el inicio diferido pulsando la tecla **ON/OFF** (durante al menos **3 segundos**).

Si hay alguna interrupción en el suministro de energía mientras la lavadora está en funcionamiento, una memoria especial almacena el programa seleccionado y, cuando se restablezca la energía, continúa donde lo dejó.

Tecla RÁPIDOS / NIVEL DE SUCIEDAD

Esta tecla permite escoger entre dos opciones diferentes, dependiendo del programa seleccionado.

- RÁPIDOS

Esta tecla se activa cuando seleccionas el programa **RÁPIDOS (14/30/44 Min.)** en el mando y te permite seleccionar uno de los tres ciclos indicados.

- NIVEL DE SUCIEDAD

- Una vez se ha seleccionado el programa, el tiempo de lavado establecido para ese programa se mostrará automáticamente.
- Esta opción te permite escoger entre 3 niveles de intensidad de lavado, modificando la duración del programa, y dependiendo de la suciedad de las prendas (solo pueden usarse en algunos programas tal y como se muestra en la tabla de programas).

Tecla PRELAVADO

- Esta opción le permite realizar un prelavado y es particularmente útil para cargas muy sucias (se puede utilizar sólo en algunos programas, como se muestra en la tabla de programas).

- Le recomendamos que utilice sólo el 20% de las cantidades recomendadas en el envase del detergente.

Tecla HIGIENIZANTE PLUS

Con esta opción es posible higienizar la ropa, el programa de lavado alcanza una temperatura de 60°C.

Tecla SUPER ACLARADO

- Esta opción permite agregar los aclarados al final del ciclo de lavado. El número máximo de aclarados adicionales está relacionado con el programa seleccionado.

- Esta función se ha estudiado para las personas con piel delicada y sensible, para los que incluso un residuo mínimo de detergente puede causar irritaciones o alergias.

- Se aconseja también utilizar esta función para las prendas de los niños y en caso de lavado de prendas muy sucias, en las que se ha usado una gran cantidad de detergente, o en el lavado de artículos de rizo cuyas fibras en su mayoría tienen la tendencia a retener la detergente.

Tecla SELECCIÓN SECADO

- **Hacer un ciclo de lavado/secado automático:**
  después de seleccionar el programa de lavado según el tipo de colada, escoger el grado de secado pulsando este botón. Al finalizar el programa de lavado, el programa de secado seleccionado comenzará automáticamente.

Si se ha escogido un programa de lavado incompatible con el secado automático, no es posible activar esta función.

No exceder el máximo permitido de colada que se puede secar indicado en la tabla de programas, de lo contrario, la colada puede no secarse satisfactoriamente.

- Para borrar la selección **antes del comienzo del programa**, por favor presionar repetidamente el botón hasta que se apague la luz o bien pulsar la tecla **ON/OFF** (durante al menos **3 segundos**).

- **Hacer solo un ciclo de secado:**
  después de escoger con el mando selector el programa de secado de acuerdo con los tejidos, presionando este botón es posible seleccionar un grado de secado diferente al predeterminado (excepto para el programa de secado de lana).

- Para cancelar el ciclo **durante la fase de secado**, por favor presionar el botón durante unos **3 segundos**.

⚠ **ATENCIÓN:**
Después de cancelar el programa de secado, empezará la fase de enfriamiento y se debe esperar entre 10/20 minutos antes de abrir la puerta.

- Abrir la puerta después de visualizar la palabra **"End"** (fin) en la pantalla y se apague la luz de SEGURIDAD PUERTA.

También es posible cancelar el ciclo de secado girando el mando selector de programas a la posición OFF. Es necesario esperar a que finalice la fase de enfriamiento (10/20 min) y que se apague la luz de SEGURIDAD PUERTA antes de abrir la puerta.

Tecla FAVORITOS

Esta función le permite guardar las configuraciones de los dos programas personalizados preferidos, incluida la temperatura, la velocidad de giro y el nivel de suciedad de forma que podrá recuperarlos con rapidez.

Cómo memorizar un programa por primera vez:

1) Seleccione el programa y las opciones que quiere.

2) Presione la tecla **FAVORITOS**, elija **M1** o **M2**. Ha de elegir **M1** si es el primer programa que guarda.

3) Mantenga pulsado la tecla **FAVORITOS** durante unos **3 segundos** para guardar la combinación en la posición elegida.

Memorizar un nuevo programa cuando M1 y M2 ya tienen programas guardados:

1) Configure el programa y las opciones que quiere.

2) Pulse la tecla **FAVORITOS** durante unos **3 segundos** para guardar la combinación en la posición **M1**. El programa que ya estaba guardado en **M1** pasará a la posición **M2**.

Poner en marcha un programa que ya está memorizado:

- Pulse brevemente la tecla **FAVORITOS** (una vez para **M1** y dos veces para **M2**) y a continuación la tecla **INICIO/PAUSA**.
- Una vez recuperado un programa memorizado podrá cambiar las opciones y configuraciones pulsando las teclas correspondientes. En este caso las nuevas opciones no se memorizarán.

Si elige un programa memorizado que no quiere, basta con girar el mando de programas para seleccionar otro.

Tecla VAPOR ACTIVO

Después de seleccionar el programa **"VAPOR ACTIVO"**, escoger entre tres intensidades diferentes de vapor, adecuados para ropa seca o húmeda según el tipo de tejido:

- **Vapor Activo Sintéticos/Mixtos** ***(selección por defecto). En la pantalla aparece P1***
  Este programa es adecuado para tejidos sintéticos y ropa mixta. En el caso de ropa húmeda (ej. Después de lavar), está indicado para suavizar arrugas tras el centrifugado, en el caso de ropa seca, ayuda a conseguir la humedad ideal para un planchado fácil. Tiempo medio.

- **Vapor Activo Algodón** ***(pulsar el botón 1 vez). En la pantalla aparece P2***
  Se sugiere este programa para prendas de algodón En el caso de ropa húmeda (ej. Después de lavar), está indicado para suavizar arrugas tras el centrifugado, en el caso de ropa seca, ayuda a conseguir la humedad ideal para un planchado fácil. Tiempo medio.

- **Steam Refresh (Refrescar)** ***(pulsar el botón 2 veces). En la pantalla aparece P3***
  Gracias a la acción del vapor, el ciclo permite refrescar y suavizar las arrugas. El programa consiste con en una fase de inicio en la cual el vapor trabaja y de una fase final en la que se elimina el exceso de humedad para un uso rápido de la ropa. Este programa es adecuado para prendas secas.

La función es adecuada para una carga máxima de 1,5 kg.

Además esta tecla permite un tratamiento específico para ciertos ciclos de lavado (consulte la tabla de programas). La función de vapor actúa disminuyendo las arrugas en la ropa mojada y, como resultado, ayuda a reducir el tiempo necesario para planchar estas prendas. Las fibras se regeneran y refrescan mediante la eliminación de malos olores. Cada programa proporciona un tratamiento de vapor específico con el fin de garantizar la máxima eficacia de limpieza de acuerdo con el tipo de tejido y el color de las prendas.

Tecla SELECCIÓN DEL PROGRAMA DE SECADO

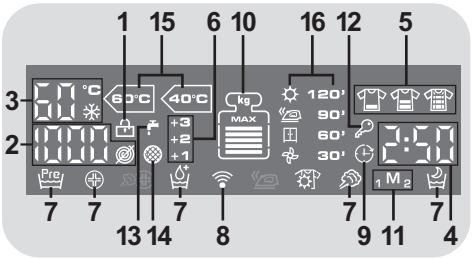
Esta tecla permite seleccionar uno de los tres programas de secado disponibles. Al pulsar esta te cla, una luz indicadora se encenderá para mostrar el programa de secado seleccionado.

BLOQUEO

- Pulsando simultáneamente las teclas **FUNCIÓN VAPOR** e **INICIO DIFERIDO** (durante unos **3 segundos**) se bloquearán las teclas. Así se evitan los cambios involuntarios si se presiona una tecla de la pantalla de forma accidental durante un ciclo.
- La función "bloqueo" se puede cancelar fácilmente pulsando nuevamente los dos botones simultáneamente o pulsando la tecla **ON/OFF** (durante al menos **3 segundos**).

Display digital

El Display digital le permite estar constantemente informado sobre el estado de la lavadora.



1) INDICADOR SEGURIDAD PUERTA

- El icono indica que la puerta está cerrada.

Cierre la escotilla ANTES de seleccionar INICIO/PAUSA.

- Cuando **INICIO/PAUSA** se presiona con la puerta cerrada, el indicador se parpadeará y luego de manera fija.

Si la puerta no está bien cerrada, la luz seguirá parpadeando durante unos 7 segundos, después de lo cual la orden de marcha se elimina automáticamente. En este caso, cierre la puerta de la manera adecuada y pulse la tecla INICIO/PAUSA.

- Esperar hasta que la luz SEGURIDAD PUERTA se haya apagado antes de abrir la puerta.

2) VELOCIDAD CENTRIFUGADO

Muestra la velocidad de centrifugado del programa seleccionado que se puede cambiar o eliminar por la opción correspondiente.

velocidad de giro cancelada.

3) TEMPERATURA LAVADO

Muestra la temperatura de lavado del programa seleccionado que se puede cambiar (donde sea permitido) por la opción correspondiente.

lavado en frío.

4) DURACIÓN CICLO

- Cuando se selecciona un programa, el display muestra automáticamente la duración del ciclo, que puede variar, dependiendo de las opciones seleccionadas.

- Una vez que el programa ha comenzado se le mantiene informado constantemente del tiempo restante hasta el final del lavado.

- La lavadora calcula el tiempo hasta el final del programa seleccionado sobre la base de una carga estándar, durante el ciclo, el aparato corrige el tiempo al que se aplica según tamaño y la composición de la carga.

- Si se selecciona el lavado/secado automático, al final de la fase de lavado, en la pantalla se mostrará el tiempo de secado que falta para que finalice el programa.

5) INDICADORES NIVEL DE SUCIEDAD

- Una vez que el programa ha sido seleccionado, el indicador mostrará automáticamente el ajuste de nivel de manchas de ese programa.

- Con la selección de un nivel de suciedad diferente el indicador correspondiente se encenderá.

6) INDICADORES SUPER ACLARADO

Las luces indicadoras muestran los aclarados adicionales seleccionados por la opción correspondiente.

7) INDICADORES OPCIONES

Las luces indican las opciones que se pueden seleccionar con los botones correspondientes.

8) Wi-Fi (en algunos modelos)

- En los modelos con la opción Wi-Fi, el icono indica que el sistema Wi-Fi está funcionando.

- Para toda la información acerca de la funcionalidad y las instrucciones para una fácil configuración de la conexión Wi-Fi, por favor refiérase a la sección de **"Download"** en **http://simplyfiservice.candy-hoover.com**.

9) INDICADOR INICIO DIFERIDO

Parpadea cuando el inicio retardado se ha establecido.

10) Kg MODE ***(esta función solo se activa con algunos programas)***

- Para los programas en los que esté activa la función **"Kg MODE"**, la lavadora calculará durante los primeros minutos la carga real de colada y actualizará los niveles en la pantalla en tiempo real.
  Los niveles que se muestran en la pantalla representan el 20% de la capacidad máxima de carga.
  Cuando se seleccione un programa, la pantalla mostrará la capacidad máxima sugerida.

- A través de cada fase de lavado **"Kg MODE"** permite monitorear la información sobre la carga de ropa en el tambor y en los primeros minutos de la colada él:

  - Ajusta la cantidad de agua necesaria;

  - Determina la duración del ciclo;

  - Control de los aclarados en function del tip ode tejido a seleccionado para ser lavado;

  - Ajusta el ritmo de rotación del tambor para el tipo de tejido que se lava;

  - Reconoce la presencia de espuma, aumentando, si es necesario, la cantidad de agua durante el aclarado;

  - Ajusta la velocidad de centrifugado de acuerdo a la carga, evitando así cualquier desequilibrio.

11) FAVORITOS

La luz indica la función de memoria que está en funcionamiento.

12) INDICADOR BLOQUEO

El indicador muestra que los botones están bloqueados.

13) INDICADOR GRIFO CERRADO

Indica que no llega agua a la lavadora: se recomienda apagar la lavadora, comprobar que el grifo está abierto y que la presión de agua no es especialmente baja.

14) INDICADOR FILTRO BLOQUEADO

Indica que la lavadora no puede drenar el agua: se recomienda apagar la lavadora, comprobar que el filtro no está obstruido o que el desagüe no está dañado o roto.

15) LUCES DE PROGRAMAS ESTÁNDAR DE ALGODÓN (ver tabla de programas)

Las luces se encenderán cuando seleccione el programa más eficiente en cuanto a consumo energético y de agua para lavar prendas de algodón con un nivel de suciedad medio.

16) INDICADORES SELECCIÓN DE SECADO

Los indicadores muestran el grado de secado que puede ser seleccionado con el botón pertinente:

Programas de secado automático

SECADO EXTRA
(adecuado para toallas, albornoces y cargas voluminosas).

SECADO PARA PLANCHAR
(deja la colada preparada para el planchado).

SECADO PARA ARMARIO
(para prendas que se cuelgan sin planchar).

Duración de los programas de secado

120'
90'
60'
30'

Se pueden utilizar para seleccionar programas de secado de duración predeterminada.

Fase de enfriado

Conectado durante el período de enfriado final en los últimos 10/20 minutos de cada fase de secado.

ONE Fi EXTRA

Este electrodoméstico está equipado con la tecnología **ONE Fi EXTRA,** la cual permite controlarlo remotamente a través de una App, gracias a su función Wi-Fi.

ASOCIACIÓN DEL ELECTRODOMÉSTICO (EN LA APP)

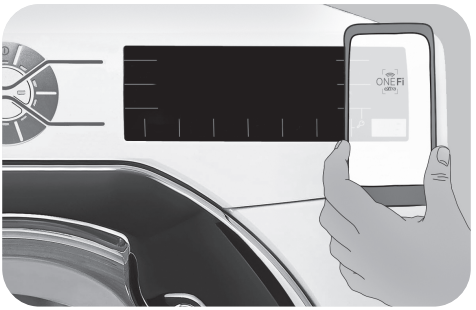
- Descarga la APP ***Hoover Wizard*** en tu dispositivo.

La App de Hoover Wizard **está disponible en dispositivos con sistema Android & iOS, tanto para tablets como smartphones.**

Consigue todos los detalles de las funciones ONE Fi EXTRA navegando en la App en modo DEMO.

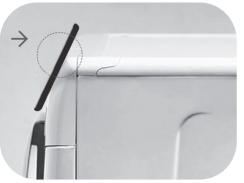
- Abre la App, crea un perfil de usuario y asocia el electrodoméstico siguiendo las instrucciones del dispositivo o de la **"Guía Rápida"**, adjunta con tu electrodoméstico.

Empleando un dispositivo Android equipado con tecnología NFC (Near Field Communication) el proceso de asociación es simplificado (Easy Enrollment); en ese caso, se deben seguir las instrucciones del dispositivo Y UBÍCARLO CERCA DEL LOGO ONE Fi EXTRA del panel de mandos de tu electrodoméstico, cuando la App lo requiera.



NOTAS:

Coloca tu smartphone de forma que la antena posterior del NFC coincida con la posición del logo ONE Fi EXTRA en el electrodoméstico (ver foto más abajo).



Si se desconoce la posición de la antena NFC, se debe mover ligeramente el teléfono en forma circular sobre el logotipo de ONE Fi EXTRA hasta que la App confirme la conexión. Para que la transferencia de datos sea exitosa, es esencial MANTENER EL SMARTPHONE EN EL PANEL DE MANDOS DURANTE LOS SEGUNDOS QUE REQUIERE EL PROCEDIMIENTO. Un mensaje en el dispositivo informará del éxito de la operación e indica el momento en el que se puede alejar el Smartphone.

Fundas gruesas o pegatinas metálicas en tu smartphone pueden afectar o impedir la transmisión de datos entre la lavadora y el teléfono. Si fuera necesario, quítalas.

El recambio de algunos componentes del smartphone (ej. Tapa trasera, batería,etc…) que no sean los originales, pueden desplazar, alterar o eliminar la antena NFC.

ACTIVACIÓN DEL CONTROL REMOTO (A TRAVÉS DE LA APP)

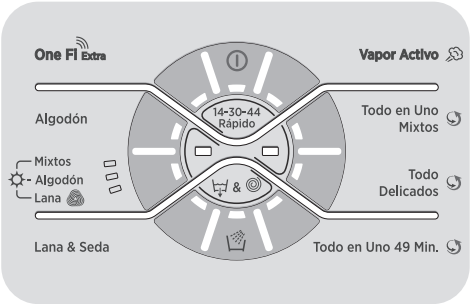
Después de la asociación de tu electrodoméstico, cada vez que se desee utilizarlo de forma remota a través de la App, primero se debe introducir la colada, el detergente, cerrar la puerta y seleccionar la posición **ONE FI EXTRA** en el panel de mandos de tu electrodoméstico. A partir de este momento, ya se pueden emplear los comandos de la App.

Tabla de programas

PROGRAMA	(MAX.) * (ver panel de control) 6+5kg	8+5kg	9+6kg	10+6kg	10+8kg	11+8kg	12+8kg	13+8kg	1) °C (MAX.)	2	❀	1
Vapor Activo	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	-			
■ **Todo en Uno Mixtos** 2) 4)	3	4	4,5	5	5	5,5	6	6,5	40°	●	●	
■ **Todo Delicados** 4)	2	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	40°	●	●	
Todo en Uno 49 Min. 4)	6	8	9	10	10	11	12	13	40°	●	●	
Aclarados	-	-	-	-	-	-	-	-	-	△	●	
Lana & Seda	1	2	2	2	2	2	2,5	2,5	30°	●	●	
Lana (secado)	1	1	1	1	1	1	1	1	-			
Algodón (secado)	**5**	**5**	**6**	**6**	**8**	**8**	**8**	**8**	-			
Mixtos (secado)	3	4	4,5	5	5	5,5	6	6,5	-			
■ **Algodón**** 2) 4)	**6**	**8**	**9**	**10**	**10**	**11**	**12**	**13**	90°	●	●	(●)
Rápidos 3) 4) **14'**	1	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	2	2	30°	●	●	
30'	2	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	30°	●	●	
44'	3	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	4	4	40°	●	●	
Desagüe & Centrifugado	-	-	-	-	-	-	-	-	-			

One Fi Extra	Posición que se debe seleccionar cuando se desea habilitar el control remoto a través de la App (vía Wi-Fi). Si el electrodoméstico aún no se ha asociado, pulsando el botón **INICIO/PAUSA** en el electrodoméstico, el programa **"Auto-Higiene"**, diseñado para la limpieza del tambor, se activará.

■ Función de vapor disponible.



Por favor lea estas notas:

* La capacidad máxima de colada seca depende del modelo usado (ver panel de control).

△ **(Solo para modelos con compartimento detergente líquido)** Cuando un número limitado de artículos presentan manchas que requieren tratamiento previo con agentes de blanqueo líquidos, la eliminación preliminar de mancha puede ser llevado a cabo en la propia lavadora. Vierta el blanqueador en el recipiente de detergente líquido, se inserta en el compartimiento **"2"** en el cajetín del detergente, y establecer el programa especial de ACLARADOS. Cuando esta fase ha terminado, gire el selector de programas en la posición OFF, agregue el resto de colada y proceda al lavado normal en el programa más adecuado.

(●) Sólo con la opción PRELAVADO seleccionada (programas con opción PRELAVADO disponible).

1) Cuando se selecciona un programa, aparece en el display la temperatura de lavado recomendada que puede cambiarse (si está permitido) con la tecla correspondiente, pero no se puede aumentar por encima del máximo permitido.

2) Para los programas mostrados se puede ajustar la duración y la intensidad del lavado con la tecla NIVEL DE SUCIEDAD.

3) Selección del programa RÁPIDO en el mando, será posible seleccionar con la tecla RÁPIDOS, uno de los tres programas rápidos disponibles entre el 14 ', 30' y 44 '.

4) Programas de secado automático.

INFORMACIÓN PARA LOS LABORATORIOS DE PRUEBA (Ref. Normas EN 50229)

Lavado
Utilice el programa ****** seleccionando el grado máximo de suciedad, centrifugado a velocidad máxima y temperatura a 60°C. Programa recomendado también para pruebas con temperaturas más bajas.

Secado
Primer secado con A kg (la carga será: fundas de almohada y toallas de mano), programa secado de algodón (Algodón) y secado sin planchado ( ).

Segundo secado con **B kg** (la carga será: sábanas y toallas de mano) programa secado de algodón (Algodón) y secado sin planchado ( ).

Capacidad (lavado) (kg)	A (kg)	B (kg)
	Primer secado	Segundo secado
6	5	1
8	5	3
9	6	3
10	6	4
10	8	2
11	8	3
12	8	4
13	8	5

Selección de programas

Para la limpieza de los diferentes tipos de tejido y los diferentes niveles de suciedad, la lavadora tiene programas específicos para satisfacer todas las necesidades de lavado (véase la tabla).

LAVADO

Vapor Activo

Este programa exclusivo emplea un tratamiento de vapor que permite reducir y relajar las arrugas, consiguiendo el nivel de humedad ideal para un perfecto y fácil planchado. A través de un botón específico es posible seleccionar tres niveles de intensidad distintos, personalizados para prendas secas o húmedas, y de acuerdo con el tipo de tejido.

Tecnología ALL IN ONE (Todo en Uno)

Esta lavadora está dotada de un innovador sistema de lavado caracterizado por un inyector de alta presión que pulveriza una mezcla de agua y detergente directamente sobre la colada. El especial movimiento del motor empleado en esta lavadora gestiona el movimiento del tambor durante el inicio de cada programa, conjuntamente con el inyector de alta presión pulverizando la mezcla de detergente dentro de la colada, el ciclo incluye una serie de acciones de centrifugado que ayuda a que la solución de detergente penetre en las fibras, facilitando la eliminación de la suciedad y garantizando las mejores prestaciones posibles. El sistema **ALL IN ONE** también es utilizado durante las fases de entrada de agua en las que el inyector de alta presión ayuda a eliminar completamente los residuos de detergente remanentes en las prendas.

Todo en Uno Mixtos

Este programa permite lavar diferentes tipos de tejido y colores a la vez. El movimiento de rotación del tambor y los niveles de agua son óptimos, durante la fase de enjuagado del lavado. La acción de centrifugado adecuada, asegura la reducción de formación de pliegues en los tejidos. Gracias a la tecnología **ALL IN ONE**, una optimización del lavado es posible.

CONSEJOS IMPORTANTES SOBRE EL RENDIMIENTO DE LAVADO

- Las prendas de color nuevas deben ser lavadasde forma separada durante al menos 5 o 6 lavados.
- Ciertos artículos oscuros de grandes dimensiones, como por ejemplo tejanos y toallas, se deben lavar siempre de forma separada.
- NUNCA mezcle tejidos que destiñan.

Todo Delicados

Este programa se alterna entre momentos de lavado con momentos de pausa y es particularmente adecuado para el lavado de prendas delicadas. El ciclo de lavado y aclarado se llevan a cabo con un alto nivel de agua para asegurar el mejor rendimiento.

Todo en Uno 49 Min.

Este programa permite mezclar y lavar tejidos, tales como algodón, sintéticos y mixtos en tan sólo 49 minutos, a carga completa, a una temperatura de 40ºC (o inferior). Este programa está particularmente indicado para tejidos ligeramente sucios.

Aclarados

Este programa realiza 3 aclarados con un centrifugado intermedio (que puede ser reducido o excluido mediante la opción correspondiente). Se utiliza para el lavado de cualquier tipo de tejido, por ejemplo después de un lavado a mano.

Lana & Seda

Este programa consiste en un ciclo de lavado delicado, especialmente indicado para tejidos de lana identificados como “lavables a máquina” y prendas hechas de Seda o identificados como “Lavar de forma delicada” en la etiqueta de la ropa.

Algodón

Este programa es adecuado para limpiar suciedad normal de lavado de algodón y es el programa más eficiente en términos de consumo combinado de energía y agua para lavar la ropa de algodón.

Rápidos (14-30-44 Min.)

Ciclo de lavado sugerido para pequeñas cargas y poco sucia. Con este programa se recomienda reducir la cantidad de detergente que se usa normalmente, con el fin de evitar el derroche innecesario. Seleccionar del programa RÁPIDO y actuar sobre la opción deseada. Se puede elegir uno de los tres programas disponibles.

Desagüe & Centrifugado
El programa se completa el vaciado y un centrifugado a máxima velocidad. Es posible eliminar o reducir el centrifugado con la opción SELECCIÓN CENTRIFUGADO.

SECADO

⚠ ATENCIÓN:
Antes de poner en marcha el programa de secado ha de retirarse del tambor el dispensador de detergente en polvo o líquido.

El tambor cambia de dirección durante el ciclo de secado para evitar que la colada se enrede y se seque mejor. El aire frío se utiliza durante los últimos 10/20 minutos del ciclo de secado para minimizar arrugas.

Lana
Programa de secado a baja temperatura ideal para secar prendas de lana con el máximo cuidado y suavidad, reduciendo el deterioro de los tejidos. Se sugiere girar la ropa antes de secarla. El tiempo se define según la cantidad de carga y el centrifugado escogido en el lavado. El ciclo es adecuado para cargas pequeñas de máximo 1 kg (3 jerseis).

APPAREL CARE

El ciclo de secado de lana de esta máquina ha estado aprobado por "The Woolmark Company" para secar productos de lana lavables a máquina aprovisionándolos de que las prendas se han lavado y secado siguiendo las instrucciones de las etiquetas de las prendas e incidencias por el fabricante.
En Reino Unido, Irlanda, Hong Kong y India el sello "Woolmark trade mark" es un Certificado de Marca Registrada. M0000

Algodón
Programa de secado caliente recomendado para algodón y ropa de hogar (consulte siempre la etiqueta).

Mixtos
Programa de secado baja temperatura, recomendado para tejidos sintéticos y mixtos (consulte siempre la etiqueta).

ONE Fi EXTRA

One Fi Extra

Posición que se debe seleccionar cuando se desea habilitar el control remoto a través de la App (vía Wi-Fi). En ese caso, el inicio del programa se realizará a través de los comandos de la App. Si el electrodoméstico aún no se ha asociado, pulsando el botón **INICIO/PAUSA** en el electrodoméstico, el programa **"Auto-Higiene"** se activará. Diseñado para higienizar el tambor, eliminación de los malos olores y prolongación de la vida del electrodoméstico, es esencial asegurarse de que no haya colada en el interior del tambor antes de iniciar el programa **"Auto-Higiene"**. Se debe utilizar un producto específico para la limpieza de las lavadoras o detergente en polvo adecuado. Al finalizar el ciclo, se debe dejar la puerta abierta de tu electrodoméstico para permitir que se seque el tambor. Recomendado cada 50 lavados.

7. CICLO DE SECADO

- Estas indicaciones son generales, por lo que con la práctica obtendrá mejores resultados de secado.
- Es recomendable que, cuando utilice un ciclo por primera vez, se configure un tiempo de secado inferior al indicado hasta ajustar el grado de secado deseado.
- Es recomendable que no seque tejidos que se deshilachen con facilidad, como por ejemplo tapetes y fundas de pelo, para evitar que se obstruya el conducto de ventilación.
- Es recomendable que separe la ropa siguiendo las pautas siguientes:

  - **Según los símbolos de secado que se indiquen en la etiqueta de las prendas**

Secadora.

Secado a alta temperatura.

Secado a baja temperatura.

NO utilizar secadora.

Si el tejido no tiene etiqueta se entiende que no es recomendable utilizar secadora.

- Según el tamaño y el grosor
Cuando la carga de lavado sea superior a la capacidad de secado, separe las prendas según su grosor (por ejemplo, separar las toallas de la ropa interior).

- Según el tipo de tejido
Algodón/ropa del hogar: toallas, jerséis de algodón, ropa de cama y manteles.
Sintéticos: blusas, camisetas, chaquetas, etc. de poliéster o poliamida, así como mezcla de algodón/sintético.

- Secar sólo prendas que se hayan centrifugado previamente.

Forma correcta de secar

- Abra la puerta.
- Introduzca la colada teniendo en cuenta que no exceda la carga máxima de secado indicada en la tabla de programas. En caso de prendas grandes (por ejemplo, sábanas) o prendas muy absorbentes (por ejemplo, toallas o vaqueros), es recomendable reducir la carga.
- Cierre la puerta.
- Pulsar durante al menos **1 segundo** la tecla **ON/OFF** para encender el aparato.
- Pulsar la tecla de **SELECCIÓN DEL PROGRAMA DE SECADO** para escoger el programa de secado más adecuado para su colada.
- La lavadora secadora puede realizar los tipos de secado siguientes:

☼ Lana
- Programa de secado a **baja temperatura** recomendado para tejidos de lana.

☼ Algodón
- Programa de secado a **alta temperatura** recomendado para algodón, tejidos de rizo, ropa de hogar, cáñamo, etc….

☼ Mixtos
- Programa de secado a **baja temperatura** recomendado para tejidos mezcla (sintético/algodón) y/o sintéticos.

- Pulsar la tecla de **SELECCIÓN DE SECADO** para seleccionar el grado de secado deseado, escogiendo entre 3 programas automáticos:

☼ **SECADO EXTRA**
(adecuado para toallas, albornoces y cargas voluminosas).

SECADO PARA PLANCHAR
(deja la colada preparada para el planchado).

SECADO PARA ARMARIO
(para prendas que se cuelgan sin planchar).

- Si quiere seleccionar un programa de secado con tiempo preconfigurado, pulse la tecla **SELECCIÓN DE SECADO** hasta que se ilumine el indicador correspondiente.

Seleccionando el programa de secado de lana, no es posible seleccionar un grado de secado al establecido por defecto.

- La lavadora-secadora calculará el tiempo de secado necesario y la humedad residual necesaria según la carga y el tipo de secado seleccionado.

- Compruebe que el grifo está abierto y que la manguera de desagüe está colocada correctamente.

⚠ ATENCIÓN:
No secar artículos con relleno especial (ej. Edredones, anoraks acolchados, etc.,) y prendas muy delicadas.
Si las prendas absorben mucha agua, se recomienda cargar menos prendas para evitar arrugas.

- Presionar el botón **INICIO/PAUSA** (la pantalla mostrará el tiempo de secado restante).

La lavadora-secadora calcula el tiempo de finalización del programa seleccionado para una carga estándar; durante el ciclo, la lavadora-secadora corrige el tiempo del mismo según el volumen y composición de la carga.

Durante la fase de secado el tambor incrementará su velocidad de giro para distribuir la carga y optimizar el secado.

- El indicador del programa de secado se encenderá hasta que empiece la fase de enfriado y se encienda el indicador correspondiente.

- Cuando haya terminado el programa aparecerá en la pantalla la palabra **"End" (Fin)**. Después de **5 minutos** la lavadora-secadora entrará en modo reposo (en algunos modelos la pantalla será de dos líneas).

- Pulsar durante al menos **3 segundos** la tecla **ON/OFF** para apagar el aparato.

- Abra la puerta y saque la colada.

- Cierre el grifo.

CANCELACIÓN DEL PROGRAMA DE SECADO

- Para cancelar el programa de secado mantenga pulsado la tecla **SELECCIÓN DE SECADO** durante unos **3 segundos**.

⚠ ATENCIÓN:
Después de cancelar el programa de secado se iniciará la fase de enfriado y ha de esperar unos 10/20 minutos antes de abrir la puerta.

Para el correcto funcionamiento de la lavadora-secadora es preferible no detenerla durante la fase de secado salvo que sea realmente necesario.

8. CICLO AUTOMÁTICO LAVADO/SECADO

No se puede superar la carga máxima de ropa a secar que se indica en la tabla de programas, de lo contrario la ropa no se seca satisfactoriamente.

- Lavado

- Abra el cajón, elija el detergente y ponga la cantidad adecuada.
- Consulte la lista de los programas de lavado según los tejidos que vaya a lavar (por ejemplo algodón muy sucio) y gire el mando selector hasta el programa correspondiente.
- Si fuese necesario, ajuste la temperatura de lavado.
- Pulse los botones de opción (si es necesario).
- Compruebe que el grifo está abierto y que la manguera de desagüe está colocada correctamente.

- Secado

- Pulsar la tecla de **SELECCIÓN DE SECADO** para seleccionar el grado de secado deseado, escogiendo entre 3 programas automáticos:

☼ **SECADO EXTRA**
(adecuado para toallas, albornoces y cargas voluminosas).

SECADO PARA PLANCHAR
(deja la colada preparada para el planchado).

SECADO PARA ARMARIO
(para prendas que se cuelgan sin planchar).

Seleccionando el programa de lana, solo está disponible el grado de secado establecido por defecto.

- Si quiere seleccionar un programa de secado con tiempo preconfigurado, pulse la tecla **SELECCIÓN DE SECADO** hasta que se ilumine el indicador correspondiente.
- Pulse la tecla **INICIO/PAUSA**.
- Al final de la fase de lavado la pantalla mostrará el tiempo de secado restante.
- El indicador del programa de secado se encenderá hasta que empiece la fase de enfriado y se encienda el indicador correspondiente.
- Cuando haya terminado el programa aparecerá en la pantalla la palabra **"End" (Fin)**. Después de **5 minutos** la lavadora-secadora entrará en modo reposo (en algunos modelos la pantalla será de dos líneas).
- Pulsar durante al menos **3 segundos** la tecla **ON/OFF** para apagar el aparato.
- Abra la puerta y saque la colada.
- Cierre el grifo.

CANCELACIÓN DEL PROGRAMA DE SECADO

- Para cancelar el programa de secado mantenga pulsado el botón **SELECCIÓN DE SECADO** durante unos **3 segundos**.

⚠ **ATENCIÓN:**
Después de cancelar el programa de secado se iniciará la fase de enfriado y ha de esperar unos 10/20 minutos antes de abrir la puerta.

Para el correcto funcionamiento de la lavadora-secadora es preferible no detenerla durante la fase de secado salvo que sea realmente necesario.

9. DIAGNÓSTICO DE AVERÍAS Y GARANTÍA

Si consideras que su lavadora no está funcionando correctamente, consulta la guía rápida que se suministra más abajo con algunos consejos prácticos sobre cómo solucionar los problemas más comunes.

INFORME DE ERROR

- **Modelos con display:** el error se muestra como un número precedido por la letra "E" (ejemplo: Error 2 = E2)
- **Modelos sin display:** El error se muestra con el parpadeo de cada LED tantas veces como represente el código del error, seguido de una pausa de 5 segundos (ejemplo: Error 2 = dos parpadeos – pausa 5 segundos – dos parpadeos – etc…)

Tipo de error	**Posibles causas y soluciones prácticas**
***E2** (con display)* ***2 parpadeos de las LEDs** (sin display)*	**La lavadora no se llena de agua.**
	Asegúrate de que la llave de suministro de agua esté abierta.
	Asegúrate de que la manguera de alimentación de agua no esté doblada, retorcida o atrapada.
	El tubo de desagüe no está a la altura adecuada (ir a la sección instalación).
	Cierra la llave de suministro de agua, desenrosca la manguera de alimentación de la parte de atrás de la lavadora y asegúrate de que el filtro "anti-arena" esté limpio, no obstruido.
***E3** (con display)* ***3 parpadeos de las LEDs** (sin display)*	**La lavadora no desagua.**
	Asegúrate de que el filtro no esté obstruido.
	Asegúrate de que la manguera de desagüe no esté doblada, retorcida o atrapada.
	Asegúrate de que el sistema de desagüe no esté bloqueado y que permita al agua fluir sin obstrucciones. Intenta drenar el agua en el lavadero.
***E4** (con display)* ***4 parpadeos de las LEDs** (sin display)*	**Hay mucha espuma y/o agua.**
	Asegúrate de no haber utilizado una cantidad excesiva de detergente o de un producto no adecuado para lavadoras.
***E7** (con display)* ***7 parpadeos de las LEDs** (sin display)*	**Problema con la puerta.**
	Asegúrate de que la puerta está cerrada correctamente. Asegúrate de que no hay prendas en el interior de la lavadora que puedan obstruir el cierre de la puerta.
	Si la puerta está bloqueada, apagua y desenchufa la lavadora del suministro eléctrico, espera 2-3 minutos y vuelve a abrir la puerta.
Cualquier otro código	Apaga y desenchufa la lavadora, y espera un minuto. Enciende de nuevo la lavadora e inicia un programa. Si el error persiste, contacta directamente con el Servicio de Atención al Cliente autorizado.

OTRAS ANOMALÍAS

Problema	Posibles causas y soluciones prácticas
La lavadora no funciona /no se enciende	Asegúrate de que el producto está enchufado a una toma que funcione.
	Asegúrate de que hay electricidad.
	Asegúrate de que el enchufe de la pared está funcionando, enchufando otro aparato, por ejemplo una lámpara.
	La puerta puede no estar cerrada correctamente: ábrela y ciérrala de nuevo.
	Comprueba que se ha seleccionado el programa escogido y que se ha pulsado la tecla de inicio.
	Asegúrate de que la lavadora no está en modo pausa.
Agua derramada sobre el suelo cerca de la lavadora	Esto puede ser debido a una fuga en la junta entre la llave y la manguera de suministro; en este caso, sustitúyela y ajusta la manguera y la llave.
	Asegúrate de que el filtro está correctamente cerrado.
La lavadora no centrifuga	Debido a una distribución no óptima de las prendas, la lavadora puede: Intentar equilibrar la carga, aumentando el tiempo de centrifugado. Reducir la velocidad de centrifugado para reducir las vibraciones y el ruido. Descartar el centrifugado para proteger la lavadora. Asegúrate de que la carga está equilibrada. De lo contrario, desenrédala, vuelve a meterla y continúa con el programa.
	Esto puede deberse al hecho de que el agua no se haya drenado completamente: espera unos minutos. Si el problema persiste, ir a la sección de Error 3.
	La mayoría de los modelos incluyen una función de "no centrifugado": asegúrate de que no está activada.
	Asegúrate de que no tiene activada ninguna opción que cambie el centrifugado.
	Un exceso de detergente puede dificultar el inicio del centrifugado.
Se oyen vibraciones/ruidos fuertes durante el centrifugado	La lavadora puede no estar completamente nivelada: si es necesario, ajusta las bases tal y como se indica en la sección correspondiente.
	Asegúrate de que se han retirado los tornillos colocados para el transporte, los tapones de caucho y los tubos separadores.
	Asegúrate de que no hay cuerpos extraños en el interior del tambor (monedas, bisagras, botones, etc...)

La garantía estándar del fabricante cubre los defectos causados por fallos eléctricos o mecánicos en el producto debidos a un acto u omisión del fabricante. Si el defecto detectado se debe a factores externos al producto suministrado, a un uso incorrecto o como resultado de no seguir las instrucciones de uso, se aplicará un cargo.

El uso de **detergentes ecológicos sin fosfatos** puede producir los siguientes efectos:

- **El agua de vaciado del aclarado es más turbia** debido a la presencia de zeolitos en suspensión, sin que resulte perjudicada la eficacia del aclarado.

- **Presencia de polvo blanco (zeolitos) en la ropa al finalizar el lavado,** que no se incrusta en el tejido ni altera los colores.

- **Presencia de espuma en el agua del último aclarado**, que no necesariamente es indicación de un aclarado deficiente.

- **Presencia de abundante espuma** debido a los tensoactivos aniónicos presentes en las formulaciones de los detergentes para lavadoras y que son difíciles de separar de la ropa.
  Volver a aclarar la ropa en estos casos no conlleva ningún beneficio.

Si el problema persiste o sospechas de la existencia de una avería, contacta inmediatamente con el Servicio de Atención al Cliente autorizado.

Se recomienda siempre utilizar las piezas de recambio originales, que están disponibles en el Servicio de Atención al Cliente autorizado.

Garantía
El producto tiene unas condiciones de garantía establecidas en el certificado que se incluye en el producto. El certificado de garantía debe completarse debidamente y archivarse, para poder mostrarlo al Servicio de Atención al Cliente autorizado en caso necesario.

El fabricante no se responsabiliza por eventuales erratas de imprenta contenidas en el presente manual de instrucciones. Asimismo, se reserva el derecho de efectuar las modificaciones que considere oportunas para sus productos sin comprometer sus características fundamentales.

Thank-you for choosing a **Hoover** washing machine. We are proud to always offer new, innovative and technologically advanced products, with a complete range of home appliances to ensure true assistance in your daily routine.

We suggest you register your product at **www.registerhoover.com** to gain faster access to supplementary services solely reserved to our most loyal customers.

Carefully read this manual for correct and safe appliance use and for helpful tips on efficient maintenance.

Only use the washing machine after carefully reading these instructions. We recommend you always keep this manual on hand and in good condition for any future owners.

Please check that the appliance is delivered with this instruction manual, warranty certificate, service centre address and energy efficiency label. Also check that plugs, drain hose support hook and liquid detergent or bleach tray (only on some models) are included. We recommend you keep all these components.

Each product is identified by a unique 16-character code, also called the “serial number”, printed on the sticker. This can be found inside the door opening. This code is a unique code for your product that you will need to register the product warranty, or if you need to contact the Customer Service Centre.

Environmental conditions

This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).

WEEE contains both polluting substances (which can cause negative consequences for the environment) and basic components (which can be re-used). It is important to have WEEE subjected to specific treatments, in order to remove and dispose properly all pollutants, and recover and recycle all materials. Individuals can play an important role in ensuring that WEEE does not become an environmental issue; it is essential to follow some basic rules:

- WEEE should not be treated as household waste;
- WEEE should be handed over to the relevant collection points managed by the municipality or by registered companies. In many countries, for large WEEE, home collection could be present.

In many countries, when you buy a new appliance, the old one may be returned to the retailer who has to collect it free of charge on a one-to-one basis, as long as the equipment is of equivalent type and has the same functions as the supplied equipment.

Contents

1. GENERAL SAFETY RULES

2. INSTALLATION

3. PRACTICAL TIPS

4. MAINTENANCE AND CLEANING

5. QUICK USER GUIDE

6. CONTROLS AND PROGRAMS

7. DRYING CYCLE

8. AUTOMATIC WASHING/DRYING CYCLE

9. THROUBLESHOOTING AND WARRANTY

1. GENERAL SAFETY RULES

- This appliances is intended to be used in household and similar applications such as:
  - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - Farm houses;
  - By clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - Bed and breakfast type environments.

  A different use of this appliance from household environment or from typical housekeeping functions, as commercial use by expert or trained users, is excluded even in the above applications. If the appliance is used in a manner inconsistent with this it may reduce the life of the appliance and may void the manufacturer's warranty. Any damage to the appliance or other damage or loss arising through use that is not consistent with domestic or household use (even if located in a domestic or household environment) shall not be accepted by the manufacturer to the fullest extent permitted by law.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
  Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

EN

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

- Only use the hose-sets supplied with the appliance for the water supply connection (do not reuse old hose-sets).

- Water pressure must be between 0.05 MPa and 0.8 MPa.

- Make sure carpets or rugs do not obstruct the base or any of the ventilation openings.

- The OFF condition is reached by placing the reference mark on the programmes control/knob in the vertical position. Any other different position of such control sets the machine in ON condition (only for models with programmes knob).

- The final part of a washer dryer cycle occurs without heat (cool down cycle) to ensure that the items are left at a temperature that ensures that the items will not be damaged.

⚠ WARNING:
never stop a washer dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.

- After installation, the appliance must be positioned so that the plug is accessible.

- The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the washer dryer, in such way that a full opening of the washer dryer door is restricted.

- The maximum load capacity of dry clothes depends on the model used (see control panel).

- The appliance is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning.

- Do not dry unwashed items in the washer dryer.

- Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the washer dryer.

- Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the washer dryer.

- Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.

- Oil-affected items can ignite spontaneously, especially when exposed to heat sources such as a washer dryer. The items become warm, causing an oxidation reaction in the oil, Oxidation creates heat. If the heat cannot escape, items can become hot enough to catch fire. Piling, stacking or storing oil-effected items can prevent heat from escaping and so create a fire hazard.

- If it is unavoidable that fabrics contain vegetable or cooking oil or have been contaminated

by hair care products be placed in a washer dryer they should first be washed in hot water with extra detergent - this will reduce, but not eliminate, the hazard.

- Remove all objects from pockets such as lighters and matches.
- To consult the product technical specification please refer to the manufacturer website.

Safety instructions

- Before cleaning or maintaining the washing machine, unplug the appliance and turn off the water tap.
- Make sure the electrical system is earthed. Otherwise, seek qualified professional assistance.
- Please do not use converters, multiple sockets or extension cords.

⚠ WARNING:
water may reach very high temperatures during the wash cycle.

- Make sure there is no water in the drum before opening the door.
- Do not pull on the power cord or appliance to unplug the machine.
- Do not expose the washing machine to rain, direct sunlight or other weather elements. Protect from possible freezing.
- When moving, do not lift the washing machine by the knobs or detergent drawer; during transport, never rest the door on the trolley. We recommend two people lift the washing machine.
- In the event of fault and/or malfunction, turn off the washing machine, close the water tap and do not tamper with the appliance.
  Immediately contact the Customer Service Centre and only use original spare parts. Failure to observe these instruction may jeopardise appliance safety.

By placing the CE mark on this product, we are confirming compliance to all relevant European safety, health and environmental requirements which are applicable in legislation for this product.

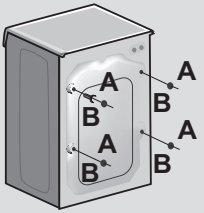
EN

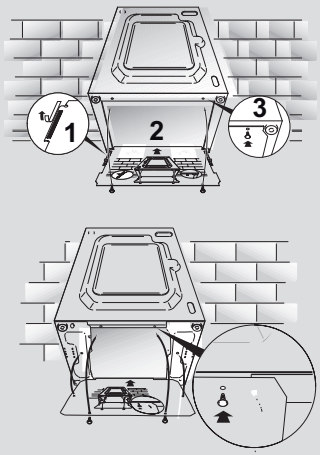
2. INSTALLATION

- Release the power chord and drain hose from the securing clip at the rear of the machine.
- Remove the **2** or **4** transportation screws **(A)** on the back and remove the **2** or **4** flat washers, rubber bungs and plastic spacer tubes **(B)** as illustrated **in figure 1**.
- If the washing machine is built-in, unscrew the **3** or **4** transportation screws **(A)** and remove the **3** or **4** flat washers, rubber bungs and plastic spacer tubes **(B)**.
- During the removal of the screws occasionally spacer tubes fall inside the product, these can be remove by tilting the product forward and recovering them from the floor or inside the base of the machine.
- Cover the open transportation screw holes with the **2** or **4** plastic caps included in the instruction bag.

⚠ WARNING:
keep packaging materials away from children.

- Place the corrugated plastic sheet, found on top of the appliance during the unpacking process, into the base of the appliance as shown in **figure 2** (according to the model, consider version **A**, **B** or **C**).

① 

② 

Hydraulic connections

- Connect the water hose to the water supply tap **(fig. 3)** only using the hose supplied with the appliance (do not reuse old hose-sets).

- Some models may include one or more of the following features:

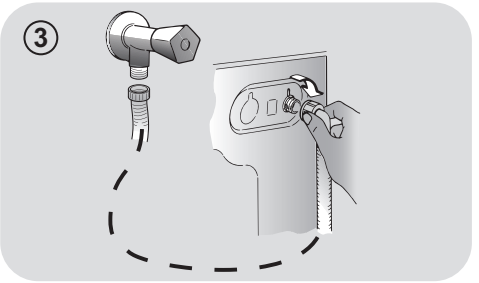
- **HOT&COLD (fig. 4):**
  water mains connection settings with hot and cold water for higher energy savings. Connect the grey tube to the cold water tap ❄ and the red one to the hot water tap. The machine can be connected to the cold water tap only: in this case, some programs may start a few minutes later.

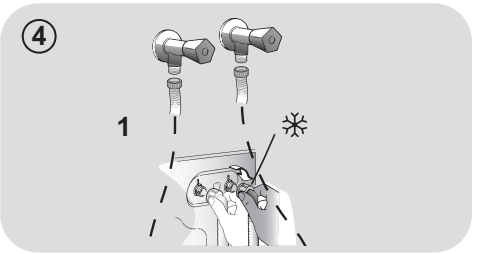
- **AQUASTOP (fig. 5):**
  a device located on the supply tube that stops water flow if the tube deteriorates; in this case, a red mark will appear in the window "**A**" and the tube must be replaced. To unscrew the nut, press the one-way lock device "**B**".

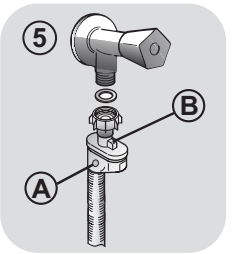
- **AQUAPROTECT – SUPPLY TUBE WITH GUARD (fig. 6):**
  Should water leak from the primary internal tube "**A**", the transparent containment sheath "**B**" will contain water to permit the washing cycle to complete. At the end of the cycle, contact the Customer Service Centre to replace the supply tube.

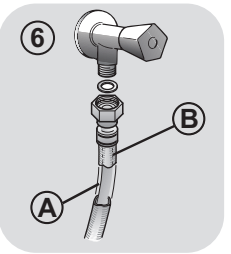
Setting

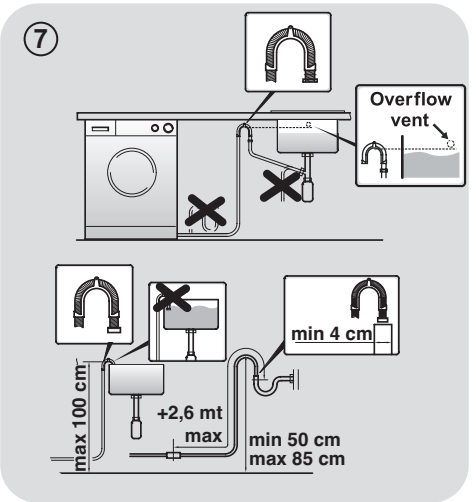
- The washing machine should be installed in its final position such that the water fill hose is not kinked or trapped. The corrugated drain hose should be inserted into suitable drain pipe of between 50 cm and 85 cm height above the floor using the curved drain hose support. If an under sink connection is used the drain hose must be routed above the sink overfill opening to prevent back siphoning. Care must be taken to avoid kinking or trapping the drain hose **(fig. 7)**.





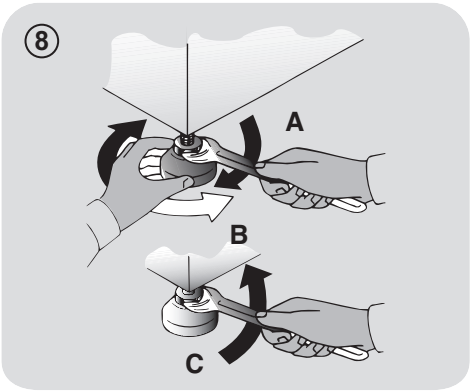






- Level the appliance using the feet as illustrated in **figure 8**:
  - **a**. turn the nut clockwise to release the screw;
  - **b**. rotate the foot to raise or lower it until it touches to the floor;
  - **c**. lock the foot, screwing in the nut, until it tightens against to the bottom of the washing machine.
- Plug in the appliance.

⚠ WARNING:
contact the Customer Service Centre should the power cord need replacement.

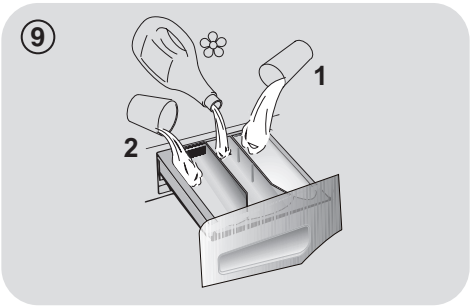


Detergent drawer

The detergent draw is split into 3 compartments as illustrated in **figure 9**:

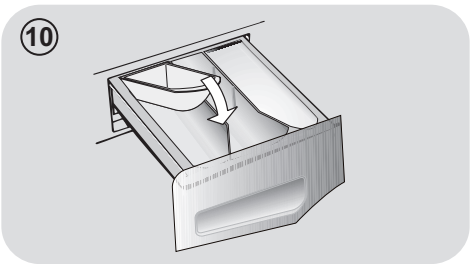
- **compartment "1"**: for prewash detergent;
- **compartment "❀"**: for special additives, softeners, starch fragrances, etc.;

⚠ WARNING:
only use liquid products; the washing machine is set to automatically dose additives at each cycle during the last rinse.

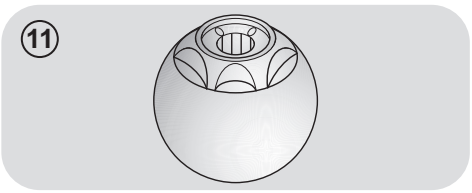


- **compartment "2":** for washing detergent.

A liquid detergent cup is also included **IN SOME MODELS (fig. 10)**. To use it, place it in **compartment "2"**. This way, liquid detergent will only enter the drum at the right time. The cup can also be used for bleach when the “Rinse” program is selected.



⚠ WARNING:
some detergents are hard to remove. In this case we recommend using the specific container to be placed in the drum (example in figure 11).



3. PRACTICAL TIPS

Load tips

WARNING: when sorting laundry, make sure:

- have eliminated metallic objects such as hair clips, pins, coins, from laundry;
- to have buttoned pillow cases, closed zips, tied loose belts and long robe ribbons;
- to have removed rollers, hooks or clips from curtains;
- to have carefully read clothing washing labels;
- to have removed any persistent stains using specific detergents.

- When washing rugs, bedcovers or other heavy clothing, we recommend you avoid the spinning cycle.
- To wash wool, make sure the item can be machine washed and marked by the "Pure virgin wool" symbol with the "Does not mat" or "Machine washable" label.

Helpful suggestions for the user

A guide environmentally friendly and economic use of your appliance.

Maximise The Load Size

- Achieve the best use of energy, water, detergent and time by using the recommended maximum load size.
  Save up to 50% energy by washing a full load instead of 2 half loads.

Do you need to pre-wash?

- For heavily soiled laundry only!
  SAVE detergent, time, water and between 5 to 15% energy consumption by NOT selecting Prewash for slight to normally soiled laundry.

Is a hot wash required?

- Pretreat stains with stain remover or soak dried in stains in water before washing to reduce the necessity of a hot wash programme.
  Save up to 50% energy by using a 60°C wash programme.

Before using a drying programme…

- SAVE energy and time by selecting a high spin speed to reduce the water content in laundry before using a drying programme.

Following is a **quick guide** with tips and recommendations on **detergent use at the various temperatures**. In any case, always read the instructions on the detergent for correct use and doses.

When washing heavily soiled whites, we recommend using cotton programs of 60°C or above and a normal washing powder (heavy duty) that contains bleaching agents that at medium/high temperatures provide excellent results.

For washes between 40°C and 60°C the type of detergent used needs to be appropriate for the type of fabric and level of soiling.
Normal powders are suitable for "white" or colour fast fabrics with high soiling, while liquid detergents or "colour protecting" powders are suitable for coloured fabrics with light levels of soiling.

For washing at temperatures below 40°C we recommend the use of liquid detergents or detergents specifically labeled as suitable for low temperature washing.

For washing **wool** or **silk**, only use detergents specifically formulated for these fabrics.

4. MAINTENANCE AND CLEANING

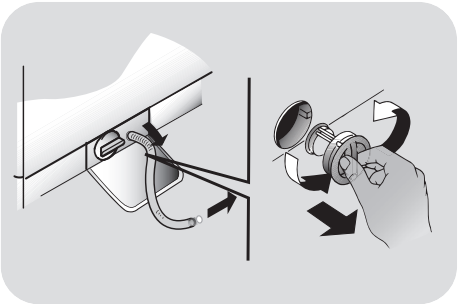
To clean the washing machine exterior, use a damp cloth, avoiding abrasives, alcohol and/or solvents. To maintain a good wash performance we recommend that the soap drawer and pump filters are regularly cleaned. A monthly service wash, using a proprietary cleaner is also recommended.

Drawer cleaning

- We recommend you clean the drawer to avoid accumulating detergent and additive residue.
- To do this, extract the drawer using slight force, clean it with running water and reinsert it in its housing.
- Ensure the siphon cap is correctly refitted.

Filter cleaning

- The washing machine comes with a special filter able to trap large residue, such as buttons or coins, which could clog the drain.
- Only available on certain models: pull out the corrugated hose, remove the stopper and drain the water into a container.
- Ensure all the water has been emptied from the drum.
- Before unscrewing the filter, we recommend you place an absorbent cloth under it to keep the floor dry. A small amount of water will come out of the filter as you remove it - this is normal.
- Turn the filter counter-clockwise to the limit stop.
- Remove and clean the filter; when finished, replace it turning it clockwise. The filter handle will be locked when it is not possible to turn any further and the handle is horizontal. Smearing a small amount of liquid soap on the filter seal will help refitting.
- Repeat the previous steps in reverse order to reassemble all parts.



Suggestions for moves or prolonged disuse

- Should the washing machine be stored in an unheated room for a long period of time, drain all water from tubes.
- Unplug the washing machine.
- Detach the tube from the drainage system and clip on the rear of the machine and lower it, fully draining water into a bowl.
- Secure the drain tube with the drainage system and clip on the rear of the machine when finished.
- Keep the door glass and gasket clean.

The manufacturers warranty only covers faults within the product of a mechanical or electrical nature. Faults caused by handling, installation or miss use are not covered and may incur a charge for any repair visit to resolve.

5. QUICK USER GUIDE

This washing machine automatically adjusts the level of the water to the type and quantity of washing. This system gives a reduction in energy consumption and a saving in washing times.

Program selection

- Turn on the washing machine and select the required program.
- Adjust the washing temperature if necessary and press the required "option" buttons.

DRYING
If you would like the drying cycle to begin automatically after washing, select the programme required using the DRYING SELECTION button.
Or you can finish the wash and then select the drying programme and load size.

- Press the **START/PAUSE** button to start washing.
- At the end of the programme, the message "End" will appear on the display or, on some models, all wash stage indicator lights will turn on.

Wait until the DOOR LOCKED light has gone out before opening the door.

- Turn off the washing machine.

For any type of wash, see the program table and follow the operating sequence as indicated.

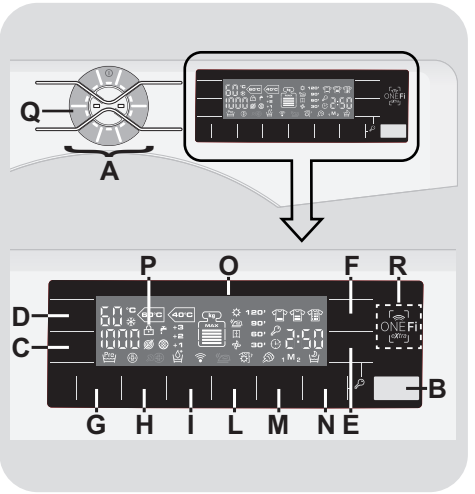
Technical data

Water pressure:
min 0.05 Mpa / max 0.8 Mpa
(0.05 MPa dispenses approximately 1 litre of water in 10 seconds)

Spin r.p.m.: See rating plate.

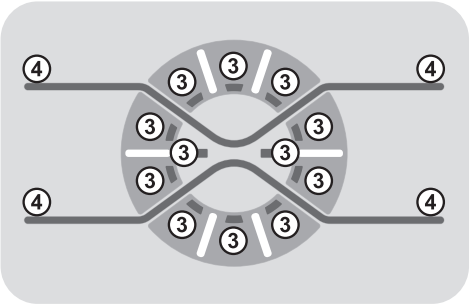
Power input / Power current fuse amp / Supply voltage: See rating plate.

6. CONTROLS AND PROGRAMS

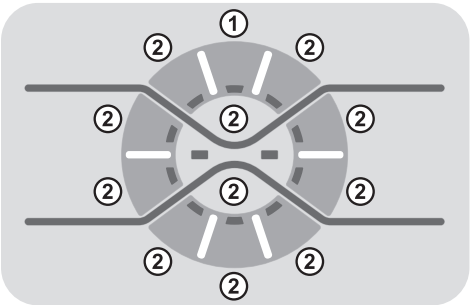


A Touch Control (with ON/OFF button)
B START/PAUSE button
C SPIN SPEED button
D TEMPERATURE SELECTION button
E DELAY START button
F RAPID / STAIN LEVEL button
G PREWASH button
H HYGIENE PLUS button
I EXTRA RINSE button
L DRYING SELECTION button
M FAVOURITES button
N STEAM FUNCTION button
O Digital display
P DOOR LOCKED indicator light
Q DRYING PROGRAMME SELECTION button
E+N KEY LOCK
R ONE Fi EXTRA area

⚠ WARNING:
Don't touch the display (and the Touch Control) while inserting the plug because the machines calibrates the systems during the first seconds: touching the display, the machine couldn't work property. In this case, remove the plug and repeat the operation.



Touch Control



1) ON/OFF button

Press for at least **1 second** the **ON/OFF** button to turn on the appliance. Switching on, the related indicator will light on, as well as the **"X Red Light"**, waiting for the selection of a washing programme. If a programme is not selected within **30 seconds**, the appliance will automatically turn off. Waiting for the selection of the programme the display is off.

2) PROGRAMME SELECTION button

Turning on the appliance is also possible by pushing for at least **one second** the button of a selected programme (the display will light up, showing the parameters of the selected cycle). To set another programme, press the related button (the corresponding indicator light will light up). To switch off the appliance, press the **ON/OFF** button (for at least **3 seconds**).

3) BUTTON SELECTION indicators

They light up at the touch of the related button.

4) "X Red Light"

It lights up at the pressing of any button of the Touch Control, with a diffused lighting fading to the edges.
It gradually turns off within **5 minutes** since the last touch of a button, in order to save energy.

START/PAUSE button

Close the door BEFORE selecting the button START/PAUSE.

- Press to start the selected cycle.

When the START/PAUSE button has been pressed, the appliance can take few seconds before it starts working.

ADD OR REMOVE ITEMS AFTER THE PROGRAMMES HAS STARTED (PAUSE)

- Press and hold the **START/PAUSE** button for about **2 seconds** (some indicator light and the time remaining indicator will flash, showing that the machine has been paused).
- Wait until the DOOR LOCKED light has gone out before opening the door.

Before you open the door, please check water level is below the door opening to avoid flooding.

- After you have added or removed items, close the door and press the **START/PAUSE** button (the programme will start from where it left off).

CANCELLING THE PROGRAMME

- To cancel the programme, press the **ON/OFF** button (for at least **3 seconds**).

- Wait **2 minutes** until the safety device unlocks the door.

The option buttons should be selected before pressing the START/PAUSE button.
If an option is selected that is not compatible with the selected programme then the option indicator first flashes and then goes off.

SPIN SELECTION button

- By pressing this button, it is possible to reduce the maximum speed, and if you wish, the spin cycle can be cancelled.

spin speed cancelled.

- If the label does not indicate specific information, it is possible to use the maximum spin expected in the program.

To prevent damage to the fabrics, it is not possible to increase the speed over the maximum allowed for the programme.

- To reactivate the spin cycle press the button until you reach the spin speed you would like to set.

- It is possible to modify the spin speed without pausing the machine.

EN

An over dosing of detergent can cause excessive foaming. If the appliance detects the presence of excessive foam, it may exclude the spinning phase or extend the duration of the program and increase water consumption.

The machine is fitted with a special electronic device, which prevents the spin cycle should the load be unbalanced. This reduces the noise and vibration in the machine and so prolongs the life of your machine.

TEMPERATURE SELECTION button

- This button allows you to change the temperature of the wash cycles.

cold wash.

- It is not possible to raise the temperature over the maximum allowed for every programme, in order to save the fabrics.

DELAY START button

- This button allows you to pre-programme the wash cycle to delay the start of the cycle for up to **24 hours**.

- To delay the start use the following procedure:

  - Set the required programme.

- Press the button once to activate it (**h00** appears on the display) and then press it again to set a **1 hour** delay (**h01** appears on the display). The pre-set delay increases by **1 hour** each time the button is pressed, until **h24** appears on the display, at which point pressing the button again will reset the delay start to zero.

- Confirm by pressing the **START/PAUSE** button (the light on the display starts to flash). The countdown will begin and when it has finished the programme will start automatically.

- It is possible to cancel the delay start by pressing the **ON/OFF** button (for at least **3 seconds**).

If there is any break in the power supply while the machine is operating, a special memory stores the selected programme and, when the power is restored, it continues where it left OFF

RAPID / STAIN LEVEL button

This button allows you to choose between two different options, depending on the selected programme.

- RAPID

The button becomes active when you select the **RAPID (14/30/44 Min.)** programme on the knob and allows you to select one of three durations indicated.

- STAIN LEVEL button

- Once the programme has been selected the wash time set for that programme will be automatically shown.

- This option allows you to choose between 3 levels of wash intensity modifying the length of the programme, depending on how much the fabrics are soiled (can only be used on some programmes as shown in the table of programmes).

PREWASH button

- This option allows you to make a prewash and it is particularly useful for heavily soiled loads (can be used only on some programmes as shown in the table of programmes).

- We recommend you use only 20% of the recommended quantities shown on the detergent pack.

HYGIENE PLUS button

With this option it is possible to hygienize the clothes, the washing programme reach a temperature of 60°C.

EXTRA RINSE button

- This button allows you to add rinses at the end of the washing cycle. The maximum number of extra rinses is related to the programme selected.

- This function has been studied for the people with delicate and sensitive skin, for which also a least residue of detergent can cause irritations or allergies.

- It advises to also use this function for the children items and in case of washings of very dirty items, for which it is due to use a lot of detergent, or in the washing of toweling items whose fibres mostly have the tendency to hold the detergent.

DRYING SELECTION button

- **For automatic washing/drying cycle:** after the selection of washing programme according to laundry type, select a degree of dryness by pressing this button. At the end of the washing programme, the selected drying cycle will start automatically.

If a washing programme is not compatible with automatic drying selected, this function will not be activated.

If you exceed the maximum dryable load of laundry indicated in the programme table, the laundry may not be dried satisfactory.

- If you want delete the selection **before the programme starts**, please press repeatedly the button until the lights go off or press the **ON/OFF** button (for at least **3 seconds**).

- **Drying only cycle:**
  select via the knob the desired drying programme in conjunction with your fabrics, by pressing this button it is possible to select a degree of dryness that is different to the default one (except for the wool drying programme).

- To cancel the cycle **during the drying phase**, please press the button for about **3 seconds**.

⚠ **WARNING:**
After cancelling the drying programme, the cool down phase will begin and please wait for about 10/20 minutes before opening the door.

- **"End"** will appear in the display at the end of the program and the DOOR LOCKED light will go off, it is now possible to open the door.

It is also possible to cancel the drying cycle by turning the programme selector to the OFF position. It is necessary to wait for the cooling phase's end (10/20 minutes) and the DOOR LOCKED light to go off before opening the door.

FAVOURITES button

This function allows you to save the settings of your two favourite personalised programmes, including the temperature, spin speed and soil level, so you can recall them quickly.

How to memorize a programme for the first time:

1) Select the programme and the options you want.

2) Press the **FAVOURITES** button, choosing either **M1** or **M2**. You should choose **M1** if this is the first programme you have saved.

3) Keep your finger on the **FAVOURITES** button for about **3 seconds** to save the combination in the chosen position.

Memorize a new programme when M1 & M2 already have programmes saved:

1) Set the programme and the options you want.

2) Press the **FAVOURITES** button for about **3 seconds** to save the combination in the position **M1**. The pre-existing saved programme in **M1** will move in the position **M2**.

Start a program that is already memorized:

- Press briefly the **FAVOURITES** button (once for **M1**, twice for **M2**) and press the **START/PAUSE** button.

- Once you recall a memorized program, you can still change its options and settings, pressing the corresponding keys. In this case, the added options won't be memorized.

If you accidently select a memorized program, simply turn the program knob to select another one.

STEAM FUNCTION button

After the selection of **"ACTIVE STEAM"** programme, select between three different intensity of steam treatments that are suitable for dry or wet clothes and according to fabric type:

- Active Steam Synthetics/Mixed
(default selection) P1 appears on the display
This programme is suitable for synthetics and mixed clothes. In the case of wet clothes (i.e. after washing) If relax creases is selected after spin the dry clothes will reach the ideal moisture level for an easy ironing. Medium time.

- Active Steam Cotton
(only a button push) P2 appears on the display
This programme is for cotton clothes. In the case of wet clothes (i.e. after washing) If relax creases is selected after spin the dry clothes will reach the ideal moisture level for an easy ironing. Medium time.

- Steam Refresh
(two button pushes) P3 appears on the display
Thanks to the steam action, the cycle lets to refresh and relax clothes' creases after use. This programme consists of a start phase in which the steam in introduced and the excess moisture is removed at the final stage to allow prompt use. This cycle is suitable for dry clothes.

The function is suitable for max up to 1,5 kg load.

Moreover, this button allows a specific treatment to follow certain wash cycles (please refer to the program table). The steam function works by relaxing creases in wet garments and as a result reduces the time needed to iron these items. The fibres are regenerated and refreshed by removing bad smells. Every program provides a dedicated steam treatment in order to ensure the maximum cleaning efficiency according to the items fabric type and colour.

DRYING PROGRAMME SELECTION button

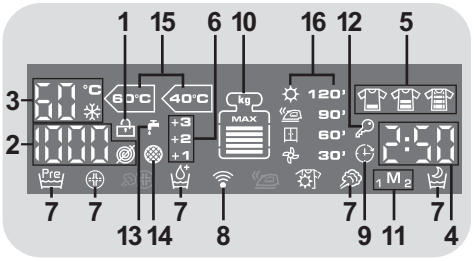
This button allows you to select one of three drying programmes available. By pressing this button, one indicator light will go on to show the selected drying programme.

KEY LOCK

- Pressing simultaneously the buttons **STEAM FUNCTION** and **DELAY START** for about **3 seconds**, the machine allows you to lock the keys. In this way, you can avoid making accidental or unwanted changes if a button on the display is pressed accidently during a cycle.
- The key lock can be simply cancelled by pressing the two buttons simultaneously again or by pressing the **ON/OFF** button (for at least **3 seconds**).

Digital Display

The display's indicator system allows you to be constantly informed about the status of the machine.



1) DOOR LOCKED INDICATOR LIGHT

- The indicator light is illuminated when the door is fully closed.

Close the door BEFORE selecting the START/PAUSE button.

- When **START/PAUSE** is pressed on the machine with the door closed, the indicator will flash momentarily and then illuminate.

If the door is not properly closed, the light will continue to flash for about 7 seconds, after which the start command will be automatically delete. In this case, close the door in the proper way and press the START/PAUSE button.

- Wait until the DOOR LOCKED light has gone out before opening the door.

2) SPIN SPEED

This show the spin speed of the selected programme that can be changed or omitted by the relevant button.

spin speed cancelled.

3) WASH TEMPERATURE

This show the washing temperature of the selected programme that can be changed (where allowed) by the relevant button.

cold wash.

4) CYCLE DURATION

- When a programme is selected the display automatically shows the cycle duration, which can vary, depending on the options selected.
- Once the programme has started you will be kept informed constantly of the time remaining to the end of the wash.
- The appliance calculates the time to the end of the selected programme based upon a standard loading, during the cycle, the appliance corrects the time to that applicable to the size and composition of the load.
- If automatic washing/drying is selected, at the end of the wash phase, the drying time remaining to the end will be shown on the display.

5) STAIN LEVEL INDICATOR LIGHTS

- Once the programme has been selected, the indicator light will automatically show the stain level set for that programme.
- Selecting a different stain level the relevant indicator will light up.

6) EXTRA RINSES INDICATOR LIGHTS

The indicator lights show the extra rinses selected by the relevant button.

7) OPTIONS INDICATOR LIGHTS

The indicator lights show the options that can be selected by the relevant buttons.

8) Wi-Fi (some models only)

- In the models with the Wi-Fi option, the icon indicates that the Wi-Fi system is working.
- For all the information about the functionality and the instructions for an easy configuration of the Wi-Fi, please refer to the **"Download"** section on **http://wizardservice.candy-hoover.com**.

9) DELAY START INDICATOR LIGHT

This flashes when delay start has been set.

10) Kg MODE *(function active only on certain programmes)*

- For the programmes where the **"Kg MODE"** function is active, the appliance in the first minutes it calculates the real laundry loaded, updating the levels on the display in real time.
  Every levels shown on the display is the 20% of the maximum loading capacity.
  When a programme is selected the maximum capacity suggested is shown on the display.

EN

- Through every wash phase **"Kg MODE"** allows to monitor information on the wash load in the drum and in the first minutes of the wash it:

  - adjusts the amount of water required;

  - determines the length of the wash cycle;

  - controls rinsing according to the type of fabric selected to be washed it;

  - adjusts the rhythm of drum rotation for the type of fabric being washed;

  - recognizes the presence of lather, increasing, if necessary, the amount of water during rinsing;

  - adjusts the spin speed according to the load, thus avoiding any imbalance.

11) FAVOURITES

The indicator light show that the memory function is working.

12) KEY LOCK INDICATOR LIGHT

The indicator light show that the keys are locked.

13) TAP CLOSED INDICATOR LIGHT

Indicates that the machine is unable to load the water: it is suggested to turn off the machine, check that the tap is open and the water pressure is not particularly low.

14) FILTER BLOCKED INDICATOR LIGHT

Indicates that the machine is not able to drain the water: it is suggested to turn off the machine, check that the filter is not clogged or that the drain hose is not kinked or crushed.

15) STANDARD COTTON PROGRAMMES LIGHTS (see table of programmes)

The lights will light up when you select the most efficient program in terms of water and energy consumption, to wash cotton garments with a normal grade of soil.

16) DRYING SELECTION INDICATOR LIGHTS

The indicators display the degrees of dryness that can be selected by the relevant button:

Automatic drying programmes

EXTRA DRY
(suitable for towels, bathrobes and bulky loads).

IRON DRY
(that leaves the laundry ready for ironing).

CUPBOARD DRY
(for items that will be put away without ironing).

Timed drying programmes

120' 90' 60' 30'

They may be used to select timed drying programmes.

Cool down phase

Activated during the final cool down period, in the last 10/20 minutes of each drying phase.

ONE Fi EXTRA

This appliance is equipped with **ONE Fi EXTRA** technology that allows you to control it remotely via App, thanks to Wi-Fi function.

MACHINE ENROLLMENT (ON APP)

- Download the ***Hoover Wizard*** App on your device.

The *Hoover Wizard* App is available for devices running both Android and iOS, both for tablets and for smartphones.

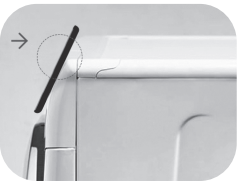
Get all the details of the ONE Fi EXTRA functions by browsing the App in DEMO mode.

- Open the App, create the user profile and enroll the appliance following the instructions on the device display or the **"Quick Guide"** attached on the machine.

Using an Android smartphone equipped with NFC technology (Near Field Communication), the enrollment process is simplified (Easy Enrollment); in this case, follow the instructions on the phone display, PLACE AND KEEP IT NEAR the ONE Fi EXTRA logo on the machine dashboard, when requested to do so by the App.

NOTES:

Place your smartphone so that the NFC antenna on its back matches the position of the ONE Fi EXTRA logo on the appliance (as illustred below).



If you do not know the position of your NFC antenna, slightly move the smartphone in a circular motion over the ONE Fi EXTRA logo until the App confirms the connection. In order for the data transfer to be successful, it is essential TO KEEP THE SMARTPHONE ON THE DASHBOARD DURING THESE THE FEW SECONDS OF THE PROCEDURE; a message on the device will inform about the correct outcome of the operation and advise you when it is possible to move the smartphone away.

Thick cases or metallic stickers on your smartphone could affect or prevent the transmission of data between machine and telephone. If necessary, remove them.

The replacement of some components of the smartphone (e.g. back cover, battery, etc...) with non-original ones, could result in the NFC antenna removal.

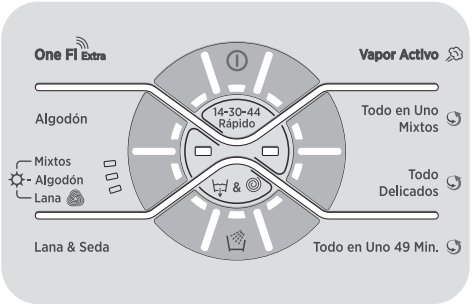
ENABLE REMOTE CONTROL (VIA APP)

After the machine enrollment, every time you want to manage it remotely through the App, firstly you have to load the laundry, the detergent, close the door and select the **ONE FI EXTRA** position on the machine. From that moment on you can manage it through the App commands.

Table of programmes

PROGRAMME		kg (MAX.) * (see control panel)								1) °C (MAX.)	2	❀	1
		6+5kg	8+5kg	9+6kg	10+6kg	10+8kg	11+8kg	12+8kg	13+8kg				
Vapor Activo	**Active Steam**	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	-			
Todo en Uno Mixtos	■ **Mixed All In One** 2) 4)	3	4	4,5	5	5	5,5	6	6,5	40°	●	●	
Todo Delicados	■ **All Delicates** 4)	2	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	40°	●	●	
Todo en Uno 49 Min.	**All In One 49 Min.** 4)	6	8	9	10	10	11	12	13	40°	●	●	
	Rinse	-	-	-	-	-	-	-	-	-	△	●	
Lana & Seda	**Wool & Silk**	1	2	2	2	2	2	2,5	2,5	30°	●	●	
Lana	**Dry Wool**	1	1	1	1	1	1	1	1	-			
Algodón	**Cottons** (drying)	**5**	**5**	**6**	**6**	**8**	**8**	**8**	**8**	-			
Mixtos	**Mixed** (drying)	3	4	4,5	5	5	5,5	6	6,5	-			
Algodón	■ **Cottons**** 2) 4)	**6**	**8**	**9**	**10**	**10**	**11**	**12**	**13**	90°	●	●	(●)
14-30-44 Rápido	**Rapid** 3) 4) **14'**	1	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	2	2	30°	●	●	
	30'	2	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	30°	●	●	
	44'	3	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	4	4	40°	●	●	
&	**Drain & Spin**	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
One Fi Extra	Position that you have to select when you want to enable remote control through the App (via Wi-Fi). If the machine is not enrolled on the app yet, pressing the **START/PAUSE** button on the appliance will perform the **"Auto-Hygiene"** cycle, made to clean the drum.												

■ Steam Function Available.



Please read these notes:

* Maximum load capacity of dry clothes, according to the model used (see control panel).

△ **(Only for models with liquid detergent compartment)**
When only a limited number of articles have stains which require treatment with liquid bleaching agents, preliminary removal of stain can be carried out in the washing machine.
Pour the bleach into the liquid bleach container, inserted into the compartment marked **"2"** in the detergent drawer, and set the special programme RINSE.
When this phase has terminated, turn the programme selector to the OFF position, add the rest of the fabrics and proceed with a normal wash on the most suitable programme.

(●) Only with PREWASH option selected (programmes with PREWASH option available).

1) When a programme is selected, on the display is shown the display shows the recommended wash temperature that can be reduced (where allowed) by the relevant button.

2) For the programmes shown you can adjust the duration and intensity of the wash using the STAIN LEVEL button.

3) Selecting the RAPID program on the knob, it will be possible to select with the RAPID button, one of the three rapid programs available among 14', 30' and 44'.

4) Programmes for automatic drying.

INFORMATION FOR THE TEST LABORATORIES (Ref. EN 50229 Standards)

Washing
Use the programme ****** with the maximum degree of soiling selected, maximum spin speed and a temperature of 60°C. Programme recommended also for test with a lower temperature.

Drying
First drying with **A kg** (a load consist: pillowcases and hand-towels) selecting the cotton drying programme (☼ Algodón) cupboard dry (⊞).

Second drying with **B kg** (a load consist: sheets and hand towels) selecting the cotton drying programme (☼ Algodón) cupboard dry (⊞).

Capacity (washing) (kg)	A (kg)	B (kg)
	First drying	Second drying
6	5	1
8	5	3
9	6	3
10	6	4
10	8	2
11	8	3
12	8	4
13	8	5

EN

Programmes selection

To clean different types of fabrics and various levels of dirt, the washing machine has specific programs to meet every need of washing (see table of programmes).

WASHING

Active Steam

This exclusive programme uses a steam treatment that allows you to reduce and relax the creases reaching the ideal moisture level easier ironing. Through a dedicated button it's possible to select three different levels of intensity, customizing for dry or wet items, and accordingly on the type of fabric.

ALL IN ONE technology

This washing machine is equipped with an innovative system with an high pressure jet that sprays a mixture of water and detergent directly into the load. The special motor movement used in this machine manages the drum movement during the start up of each programme, in conjunction with the high pressure jet spraying the detergent mixture into the load, the cycle includes a set of spin actions that helps the detergent solution to penetrate into the fibers, helping dirt removal and ensuring the best available wash performance. The **ALL IN ONE** system is also used during the water load phases where the high pressure jet aids the complete removal of detergent residues trapped in the clothes.

Mixed All In One

This programme allows you to wash different type's fabrics and different colours all together. The rotational movement of the drum and the water levels are optimized during the washing and rinsing phases. The accurate spin action, ensures a reduced formation of creases in the fabrics. Thanks to **ALL IN ONE** technology, a complete washing cycle optimization is possible.

IMPORTANT WASH PERFORMANCE ADVICE:

- New, coloured garments should be washed separately for at least 5 or 6 washes.
- Certain large dark items such as jeans and towels should always be washed separately.
- Never mix NON COLOURFAST fabrics.

All Delicates

This program has reduced periods of drum rotation during the cycle and is particularly suitable or washing delicate fabrics. The wash cycle and rinses are carried out with a high level of water to ensure the best performance.

All In One 49 Min.

This programme allows you to wash mixed fabrics such as cottons, synthetics and mixed fabrics in only 49 minutes, using the full load of the washing machine, at 40°C (or less) temperature. This programme is particularly suited to slightly dirty fabrics.

Rinse

This program performs 3 rinses with an intermediate spin (which can be reduced or excluded by using the appropriate button) . It is used for rinsing any type of fabric, for example after a wash carried out by hand.

Wool & Silk

This programme allows a delicate washing cycle, particularly suited to garments specified as "Machine-Washable" Wool fabrics and laundry items made from Silk or specified as "Wash as Silk" on the fabric label.

Cottons

This program is suitable to clean normally soiled cotton laundry and it is the most efficient program in terms of combined energy and water consumptions for washing cotton laundry.

Rapid (14-30-44 Min.)

Washing cycle suggested for low loads and slightly dirty. With this program it is recommended to reduce the quantity of detergent normally used, in order to avoid unnecessary waste. Selecting the RAPID program and acting on the button you can choose one of three programs available.

Drain & Spin
The program completes the drain and a maximum spin. It is possible to delete or reduce the spin with the SPIN SPEED button.

DRYING

WARNING:
Dispensers used for concentrated powders and liquid detergents must be removed from the drum before commencing the tumble drying programmes.

The drum changes direction during the drying cycle to prevent the laundry from tangling and producing even more drying. Cool air is used during the last 10/20 minutes of the drying cycle to minimize creasing.

Dry Wool
Low temperature drying programme, ideal to dry woollen clothes with maximum care and softness, reducing rubbing of fabrics and avoid possible felting. It's suggested to reverse clothing before drying. Timing is related to the amount of the washing and the spin speed selected for the wash. The cycle is suitable for small loads up to 1 kg (3 sweaters).

APPAREL CARE

The wool drying cycle of this machine has been approved by "The Woolmark Company" for the drying of machine washable wool products provided that the products are washed and dried according to the instructions on the garment label and those issues by the manufacturer of this machine.

In UK, Eire, Hong Kong and India the Woolmark trade mark is a Certification trade mark.

Cottons (High Heat)
High temperature drying programme recommended for cottons and linen items (always refer to the laundry care label).

Mixed (Low Heat)
Low temperature drying programme recommended for synthetics and mixed fibres (always refer to the laundry care label).

ONE Fi EXTRA

One Fi Extra

Position that you have to select when you want to enable remote control through the App (via Wi-Fi). In this case, the start of cycle will take place through the App commands. If the machine is not enrolled on the app yet, pressing the **START/PAUSE** button on the appliance will perform the **"Auto-Hygiene"** cycle, made to clean the drum. Designed to sanitize the drum, remove bad smells and extend the life of the appliance, make sure there is no load in the drum before starting the **"Auto-Hygiene"** cycle and use a proprietary washing machine cleaning agent or powder detergent. Leave the door of the machine open at the end of the cycle to allow the drum to dry. Recommended every 50 washes.

7. DRYING CYCLE

- Drying guidance advice is general, but practical experience of using the product will help you to achieve the best drying results.

- We recommend setting a lower drying time than indicated, when first using the appliance in order to establish the degree of dryness required.

- We recommend not drying fabrics that fray easily, such as rugs or garments with a deep pile, in order to avoid air duct clogging.

- We recommend that you sort the laundry by the following methods:

- By drying care symbols, which are displayed on the clothing labels

Suitable for tumble drying.

Tumble dry at high temperature.

Tumble dry at low temperature only.

DO NOT tumble dry.

If the fabric does not have a care label, you should assume that it is not suitable for drying.

- By size and thickness
Whenever the wash load is bigger than the drying capacity, separate the clothes according to thickness (e.g. towels from thin underwear).

- By fabric type
Cottons/linen: towels, cotton jersey, bed and table linen.
Synthetics: blouses, shirts, overalls, etc. made of polyester or polyamide, as well as for cotton/synthetic mixes.

- Only dry pre-spun laundry.

The correct way to dry

- Open the door.

- Fill with the laundry, not exceeding the maximum drying load indicated in the programme table. For large items (e.g. sheets) or very absorbent items (e.g. towels or jeans), it is a good idea to reduce the load.

- Close the door.

- Press for at least **1 second** the **ON/OFF** button to switch on the appliance.

- Press the **DRYING PROGRAMME SELECTION** button to select the more laundry.

- The washer dryer can perform the following types of drying:

Lana
- **Low temperature** drying programme recommended for wool fabrics.

Algodón
- **High temperature** drying programme recommended for cotton, terry toweling, linen, hemp fabrics, etc....

Mixtos
- **Low temperature** drying programme recommended for mixed fabrics (synthetics/cotton) synthetic fabrics.

- Press the **DRYING SELECTION** button to select the degree of dryness that you require, choosing one of 3 automatic programmes:

EXTRA DRY
(suitable for towels, bathrobes and bulky loads).

IRON DRY
(that leaves the laundry ready for ironing).

CUPBOARD DRY
(for items that will be put away without ironing).

- If you wish to select a **timed drying** programme, press the **DRYING SELECTION** button until the required time indicator lights up.

By selecting the wool drying programme, it's not possible to select a degree of dryness different from the default one.

- The washer dryer will calculate the time needed for drying and the level of moisture remaining in the laundry, according to the load and drying type selected.

- Check that the tap is turned on and that the discharge hose is positioned correctly.

⚠ **WARNING:**
Do not dry articles with special padding (e.g. quilts, quilted anoraks, etc.) and very delicate fabrics.
If garments are drip/dry, load less items to prevent creasing.

- Press the **START/PAUSE** button (the display will show the drying time remaining).

The appliance calculates the time to the end of the selected programme based upon a standard loading.
During the cycle, the appliance corrects the time according to the size and composition of the load.

During the drying phase the drum will accelerate to a higher speed to distribute the load and to optimize the drying performance.

- The drying programme indicator will be on, until the cool down phase begins and the corresponding indicator is on.

- When the programme is finished the word **"End"** will appear on the display. After **5 minutes** the appliance will go into standby mode (on certain models, the display will show two lines).

- Press for at least **3 seconds** the **ON/OFF** button to switch off the appliance.

- Open the door and remove the laundry.

- Turn off the tap.

CANCELLING THE DRYING PROGRAMME

- To cancel the drying programme, press and hold the **DRYING SELECTION** button for about **3 seconds**.

⚠ **WARNING:**
After cancelling the drying programme, the cool down phase will begin and you must wait for about 10/20 minutes before opening the door.

In order to ensure the correct operation of the appliance, it is advisable not to interrupt the drying phase unless it is absolutely necessary.

8. AUTOMATIC WASHING/DRYING CYCLE

You cannot exceed the maximum dryable load of laundry indicated in the programme table, otherwise the laundry will not be dried satisfactory.

- Washing

- Open the drawer and put in the correct amount of detergent.
- Refer to the list of washing programmes for the fabrics to be washed (e.g. very dirty cotton) and turn the selector knob to the required programme.
- Adjust the wash temperature if necessary.
- Press the option buttons (if required).
- Check that the tap is turned on and that the discharge hose is positioned correctly.

- Drying

- Press the **DRYING SELECTION** button to select the degree of dryness that you require, choosing one of 3 automatic programmes:

☼ **EXTRA DRY**
(suitable for towels, bathrobes and bulky loads).

IRON DRY
(that leaves the laundry ready for ironing).

CUPBOARD DRY
(for items that will be put away without ironing).

By selecting the wool programme, only the default degree of dryness is available.

- If you wish to select a **timed drying** programme, press the **DRYING SELECTION** button until the required time indicator lights up.
- Press the **START/PAUSE** button.
- At the end of the wash phase the display will show the drying time remaining.
- The drying programme indicator will be on, until the cool down phase begins and the corresponding indicator is on.
- When the programme is finished the word **"End"** will appear on the display. After **5 minutes** the appliance will go into standby mode (on certain models, the display will show two lines).
- Press for at least **3 seconds** the **ON/OFF** button to switch off the appliance.
- Open the door and remove the laundry.
- Turn off the tap.

CANCELLING THE DRYING PROGRAMME

- To cancel the drying programme, press and hold the **DRYING SELECTION** button for about **3 seconds**.

⚠ **WARNING:**
After cancelling the drying programme, the cool down phase will begin and you must wait for about 10/20 minutes before opening the door.

In order to ensure the correct operation of the appliance, it is advisable not to interrupt the drying phase unless it is absolutely necessary.

9. THROUBLESHOOTING AND WARRANTY

If you believe the washing machine is not working correctly, consult the quick guide provided below which includes some practical tips on how to fix the most common problems.

ERROR CODE FORMAT

- **Models with a display:** the error is shown by a number preceded by the letter "E" (example: E2 = Error 2).
- **Models without display:** an error is shown by a sequence of flashes of every LED. The error code is shown by the number of flashes followed by a pause of 5 seconds (example: two flashes – pause 5 seconds – two flashes – repeating = Error 2).

Error shown	Possible causes and practical solutions
***E2** (with display)* ***2 flashes of the LEDs** (without display)*	**The machine cannot load water.**
	Make sure the water supply tap is open.
	Make sure the water supply hose isn't bent, kinked or trapped.
	Make sure the drain pipe is at the proper height (see installation section).
	Close the water supply tap, unscrew the filler hose from the back of the washing machine and make sure the "anti-sand" filter is clean and not blocked.
***E3** (with display)* ***3 flashes of the LEDs** (without display)*	**The washing machine does not drain water.**
	Make sure the filter is not clogged.
	Make sure the drain hose isn't bent, kinked or trapped.
	Make sure the home drainage system is not blocked and is allowing water to flow through without obstruction. Try to drain the water in the sink.
***E4** (with display)* ***4 flashes of the LEDs** (without display)*	**There is too much foam and/or water.**
	Ensure the correct amount of detergent is being used and the detergent is designed for use in a washing machine.
***E7** (with display)* ***7 flashes of the LEDs** (without display)*	**Door problem.**
	Make sure the door is correctly closed. Make sure the clothes inside the drum are not preventing the door from closing fully.
	If the door is locked, turn off and unplug the washing machine from the electrical supply socket, wait 2-3 minutes and reopen the door.
Any other code	Turn off and unplug the washing machine, wait a minute. Turn on the machine and restart a program. If the error occurs again contact an Authorised Customer Service Centre directly.

OTHER ANOMALIES

Problem	Possible causes and practical solutions
The washing machine does not work / start	Make sure the product is plugged into a working supply socket.
	Make sure power is on.
	Make sure the wall socket is working, testing it with another appliance such as a lamp.
	The door may not be correctly closed: open and close it again.
	Check whether the required program was correctly selected and the start button pressed.
	Make sure the washing machine is not in pause or time delay mode.
Water leaked on the floor near the washing machine	This may be due to a leak from the seal between the tap, supply hose and fill valve; in this case, replace it and tighten the hose connections correctly.
	Make sure the front filter is correctly closed.
The washing machine does not spin	The machine is fitted with a detection system that protects the load and product from damage if the load is not balanced before spinning. This may result in:- • The machine attempts to balance the load, increasing the time of spin. • Reduction of the speed of spin to decrease vibrations and noise. • The spin cycle aborting to protect the machine and load. If this is experienced remove the load de-tangle it, reload it and restart the spin program.
	This could be due to the fact that water has not been completely drained: wait a few minutes. If the problem persists, see Error 3 section.
	Some models include a "no spin" function: make sure it is not selected.
	Check which options are selected and their effect on the spin cycle.
	Excessive detergent can impede the spin cycle, ensure the correct amount of detergent is being used.
Strong vibrations / noises are heard during the spin cycle	The washing machine may not be fully levelled: if necessary, adjust the feet as indicated in the specific section.
	Make sure transport screws, rubber bungs and spacer tubes were removed.
	Make sure there are no foreign objects inside the drum (coins, hinges, buttons, etc…).

The standard manufacturer warranty covers faults caused by electrical or mechanical faults in the product due to an act or omission of the manufacturer. If a fault is found to be caused by factors outside the product supplied, miss-use or as a result of the instructions on use not being followed, a charge may be applied.

The use of ecological detergents without phosphates may cause the following effects:

- **cloudier rinse drain water**: This effect is tied to the suspended zeolites which do not have negative effects on rinse efficiency.

- **white powder (zeolites) on laundry at the end of the wash**: this is normal, the powder is not absorbed by fabric and does not change its colour.
  To remove the zeolites, select a rinse programme. In the future consider using slightly less detergent.

- **foam in the water at last rinse**: this does not necessary indicate poor rinsing. Consider using less detergent in future washes.

- **abundant foam**: This is often due to the anionic surfactants found in the detergents which are hard to eliminate from laundry.
  In this case, do not re-rinse to eliminate these effects: it will not help at all.
  We suggest conducting a maintenance wash using a proprietary cleaner.

If the problem persists or if you suspect a malfunction, immediately contact an Authorised Customer Service Centre.

It is always recommended to use original spare parts, that are available at our Authorised Customer Service Centres.

Warranty
The product is guaranteed under the terms and conditions stated on the certificate included with the product. The warranty certificate must be duly filled in and stored, so as to be shown to the Authorised Customer Service Centre in case of need. Proof of purchase must be made available at the time of any warranty related repair.

WIRELESS PARAMETERS

(for model with NFC function)

Parameter	Specifications
Wireless Standard	ISO/IEC 14443 Type A and NFC Forum Type 4
Frequency band	13,553-13,567 MHz (centre frequency 13,560 MHz)
Magnetic field limit	< 42dBµA/m (at 10 meters)

With this the Candy Hoover Group Srl, declares that this appliance marked with CE complies with the essential requirements of the Directive 2014/53/EU. To receive a copy of the declaration of conformity, please contact the manufacturer at: www.candy-group.com

The manufacturer declines all responsibility for any printing errors in the booklet included with this product. Moreover, it also reserves the right to make any changes deemed useful to its products without changing their essential characteristics.

EN

Wir freuen uns, dass Sie sich für ein Gerät aus dem Hause **Hoover** entschieden haben – wir sind stolz Ihnen ein innovatives Sortiment an fortschrittlichen Produkten anbieten zu können, die Ihnen im Alltag einen echten Mehrwert bieten.

Wir empfehlen Ihnen, Ihr Gerät unter **www.registerhoover.com** kostenpflichtig registrieren zu lassen, um auch nach Ablauf der Garantie einen erweiterten Schutz sowie umfangreichen und schnellen Service speziell für unsere treuen Kunden zu genießen.

Bitte nehmen Sie sich vor der Installation und vor dem ersten Gebrauch unbedingt ausreichend Zeit, um die vorliegende Gebrauchsanleitung aufmerksam zu lesen und sich in Ruhe mit der Bedienung des Gerätes vertraut zu machen. Dadurch schützen Sie sich und verhindern Schäden an der Waschmaschine. Die Anleitung enthält wichtige Hinweise - bitte daher für evtl. Rückfragen unbedingt aufbewahren bzw. bei der Weitergabe des Gerätes an Nachbesitzer mitgeben.

Bitte überprüfen Sie weiterhin nach dem Auspacken des Gerätes, ob das komplette Zubehör wie z.B. die passende Gebrauchsanleitung, die Garantiebescheinigung, das Energielabel, der Einsatz für Flüssigwaschmittel (nur einige Modelle) und der Bogen für die ordnungsgemäße Anbringung des Ablaufschlauchs mitgeliefert wurden.

Jedes unserer Geräte verfügt über eine 16-stellige Matrikelnummer, die sich auf dem Typenschild im Innenbereich des Bullauges befindet. Bitte notieren Sie sich diese unbedingt, damit Ihnen der **Hoover** Kundendienst bei Fragen oder im Servicefall schneller und gezielter helfen kann.

Umweltbedingungen

Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU als elektrisches / elektronisches Altgerät (WEEE) gekennzeichnet.

Elektrische und elektronische Altgeräte enthalten vielfach noch wertvolle Materialien. Sie enthalten aber auch schädliche Stoffe, die für ihre Funktion und Sicherheit notwendig waren.

Im Restmüll oder bei falscher Behandlung können diese der menschlichen Gesundheit und der Umwelt schaden. Es ist daher sehr wichtig, dass elektrische und elektronische Altgeräte (WEEE) einer speziellen Verwertung zugeführt werden, damit die schädlichen Stoffe ordnungsgemäß entfernt und entsorgt werden bzw. wertvolle Rohstoffe der Wiederverwertung zugeführt werden können.
Sie können mit der Beachtung der folgenden simplen Hinweise einen wichtigen Beitrag dazu leisten, dass elektrische und elektronische Altgeräte (WEEE) der menschlichen Gesundheit und der Umwelt nicht schaden:

- Elektrische- und elektronische Altgeräte (WEEE) sollten keinesfalls wie Rest- oder Haushaltsmüll behandelt werden.
- Nutzen Sie stattdessen die an Ihrem Wohnort eingerichteten kommunalen oder gewerblichen Sammelstellen zur Rückgabe und Verwertung elektrischer und elektronischer Altgeräte (WEEE). Informieren Sie sich, ob ggf. in Ihrem Land bzw. Ihrer Region für große/sperrige elektrische und elektronische Altgeräte (WEEE) eine Abholung angeboten wird. Sorgen Sie in jedem Falle dafür, dass Ihr Altgerät bis zum Abtransport kindersicher aufbewahrt wird.

In einigen Ländern sind Händler unterbestimmten Voraussetzungen beim Geräteneukauf auch zur Rücknahme des Altgerätes verpflichtet, wenn das Altgerät dem neuen Fabrikat in der Funktion entspricht.

Inhalt

1. ***GENERELLE SICHERHEITSHINWEISE***
2. ***INSTALLATION***
3. ***PRAKTISCHE TIPPS***
4. ***WARTUNG UND REINIGUNG***
5. ***KURZANLEITUNG***
6. ***STEUERUNG UND PROGRAMME***
7. ***TROCKNEN***
8. ***AUTOMATISCHER WASCH- UND TROCKENGANG***
9. ***PROBLEMLÖSUNGEN UND GARANTIE***

1. GENERELLE SICHERHEITSHINWEISE

- Dieses Gerät ist ausschließlich für den Haushaltsgebrauch konzipiert bzw. für den haushaltsnahen Gebrauch, wie z.B:
  - Teeküchen für das Personal von Büros, Geschäften oder ähnlichen Arbeitsbereichen;
  - Ferienhäuser;
  - Gäste von Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen;
  - Gäste von Apartments/ Ferienwohnungen, Bed and Breakfast Einrichtungen

  Eine andere Nutzung als die normale Haushaltsnutzung, wie z.B. gewerbliche oder professionelle Nutzung durch Fachpersonal, ist auch im Falle der oben erwähnten Einrichtungen ausgeschlossen.
  Sollte das Gerät entgegen diesen Vorschriften betrieben werden, kann dies die Lebensdauer des Gerätes beeinträchtigen und den Garantieanspruch gegenüber dem Hersteller verwirken.
  Eventuelle Schäden am Gerät oder andere Schäden oder Verluste, die durch eine nicht haushaltsnahe Nutzung hervorgerufen werden sollten (selbst wenn sie in einem Haushalt erfolgen), werden, so weit vom Gesetz ermöglicht, vom Hersteller nicht anerkannt.

- Kinder unter 8 Jahren sowie Personen, die aufgrund ihrer physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, die Waschmaschine sicher zu bedienen, dürfen die Waschmaschine nicht ohne Aufsicht oder Anweisung durch eine verantwortliche Person benutzen, sich in der Nähe aufhalten oder das Gerät saubermachen. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung sollten nicht von Kindern ohne Einführung, ausgeführt werden.
- Kinder sollten über das Gerät aufgeklärt werden, damit Sie nicht mit dem gerät spielen.
- Kinder unter 3 Jahren dürfen sich nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Gerätes aufhalten oder spielen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss das Gerät zum Hersteller gebracht werden und von zuständigen Personen repariert werden, um eventuelle Gefahren zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur die mit dem Gerät zusammen gelieferten Schläuche.
- Für einen ordnungsgemäßen Betrieb muss der Wasserleitungsdruck konstant zwischen min. 0,05 MPa und max. 0,8 MPa liegen.
- Vergewissern Sie sich, dass ein Teppich nicht die Maschine und Ventilatorenöffnungen, behindert.
- Das Gerät ist abgeschaltet, wenn sich der Referenzpunkt auf dem

Bedienknauf in der Position AUS/OFF befindet. In jeder anderen Stellung ist das Gerät eingeschaltet und betriebsbereit (nur für Modelle mit Bedienknebel).

- Der letzte Teil eines kombinierten Wasch-/Trockenprogrammes erfolgt ohne Wärmezufuhr (Abkühlungsvogang), um sicherzustellen, dass die Kleidungsstücke im Gerät nicht beschädigt werden.

⚠ WARNUNG:
Beenden Sie das kombinierte Wasch-/Trockenprogramm niemals vorzeitig, es sei denn, alle Kleidungsstücke werden unmittelbar aus dem Gerät entnommen und so ausgebreitet, dass die entstandene Hitze schnell entweichen kann.

- Nach der Installation, sollte das Gerät so positioniert sein, dass der Stecker frei zugänglich ist.
- Das Gerät darf nicht hinter einer verschließbaren Tür, einer Schiebetür oder einer Tür mit entgegengesetzt zum Scharnier der Gerätetür angebrachten Scharnier aufgestellt werden, da sonst ein vollständiges Öffnen und Schließen der Gerätetür nicht oder nur eingeschränkt möglich wird.
- Die maximale Beladungskapazität (trockene Kleidung lt. Normtest) hängt von dem jeweiligen Gerätemodell ab (s. Bedienblende).
- Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn zum Reinigen zuvor industrielle Chemikalien verwendet werden.
- Trocknen Sie keine ungewaschenen Kleidungsstücke im Gerät.
- Kleidungsstücke, die mit Substanzen wie Speiseöl, Aceton, Alkohol, Benzin, Kerosin, Fleckenentferner, Terpentin, Wachsen und Wachsentfernern verschmutzt sind, sollten mit zunächst heißem Wasser und einem geeigneten Waschmittel vorgereinigt werden, bevor sie im Waschtrockner getrocknet werden.
- Kleidungsstücke mit Schaumstoffanteil (z.B. Latexschaum), Duschvorhänge, wasserfeste Textilien, Wäschestücke mit Gummibesatz sowie Kleidung oder Kissen mit Schaumgummieinsätzen dürfen nicht im Waschtrockner getrocknet werden.
- Weichspüler oder ähnliche Produkte sollten nur speziell nach den vom jeweiligen Hersteller angegebenen Gebrauchsanweisungen und Warnhinweisen verwendet werden.
- Mit Öl verschmutze Kleidungsstücke können sich plötzlich entzünden, wenn Sie einer Wärmequellen wie z.B. in einem Waschtrockner ausgesetzt werden. Durch eine Oxidationsreaktion im Öl wird Wärme erzeugt. Wenn diese Hitze nicht entweichen kann, können sich die Wäschestücke dabei so erhitzen, dass sie Feuer fangen können.

Flusen und das Stapeln von mit Öl verunreinigten Wäschestücken können zudem das Entweichen der Hitze verhindern und so eine Brandgefahr darstellen.

- Bevor mit Speiseöl oder Haarpflegprodukten verschmutze Wäschestücke im Waschtrockner gereinigt und getrocknet werden, sollten diese zunächst mit heißem Wasser und einem geeigneten Waschmittel vorgereinigt werden - dies reduziert das Brandrisiko.
- Entfernen Sie vor dem Einfüllen in das Gerät unbedingt alle Gegenstände aus den Taschen – insbesondere Feuerzeuge und Streichhölzer.
- Für die technischen Daten des Produktes schauen Sie bitte auf der Internetseite des Herstellers nach.

Sicherheitsanweisungen

- Bevor Sie die Waschmaschine reinigen, ziehen Sie das Gerät vor und drehen Sie die Wasserzufuhr ab.
- Überprüfen Sie, ob der Strom abgeschaltet ist oder holen Sie sich professionelle Hilfe dazu.
- Gebrauchen Sie keine Wandler, Mehrfachsteckdosen oder erweiterte Kabel.

⚠ WARNUNG:
Wasser kann eine hohe Temperatur während des Waschvorgangs annehmen.

- Stellen Sie sicher, dass sich kein Wasser mehr in der Trommel befindet, wenn Sie das Bullauge öffnen.
- Bringen Sie keine Schnur an, um die Maschine vorzuziehen.
- Setzen Sie das Gerät keinem Regen, direktem Sonnenlicht oder anderen Wetterelementen aus.
- Heben Sie die Maschine nicht an den Drehknöpfen oder dem Bullauge an; lassen Sie das Bullauge nicht im Wagen. Wir empfehlen, die Maschine, immer zu zweit anzuheben.
- Im Falle einer Störung schalten Sie die Maschine aus, schließen Sie die Wasserzufuhr und ändern Sie nichts mehr an dem Gerät. Kontaktieren Sie umgehend den Kundendienst und verwenden Sie nur Originale als Ersatzteile.

Mit der Anbringung des CE-Zeichens am Gerät zeigen wir an, dass wir sämtliche für dieses Produkt geltenden und notwendigen europäischen Sicherheits-, Gesundheits- und Umweltstandards einhalten und hierfür haftbar sind.

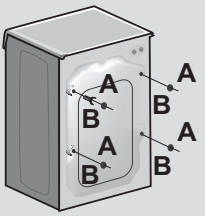
2. INSTALLATION

- Schneiden Sie die Transportbefestigungen der beiden Schläuche und des Netzkabels vorsichtig durch und achten darauf, dass diese dabei nicht versehentlich beschädigt werden.
- Lösen Sie die **2 bzw. 4** Schrauben **(A**) auf der Geräterückseite und entfernen die **2** bzw. **4** Distanzstücke **(B)** wie in **Abbildung 1** gezeigt.
- Schließen Sie 2 bzw. 4 Öffnungen anschließend mit den beigefügten Abdeckungen.
- Wenn es sich bei Ihrem Gerät um ein **Einbaumodell** handelt, bitte nach dem Entfernen der Schlauchtransportbefestigungen die 3 bzw. Schrauben **(A)** lösen und die 3 bzw. 4 Distanzstücke **(B)** entfernen.
- Je nach Modell fallen eine oder mehrere der Distanzstücke in das Gerät. Das Gerät dann vorsichtig nach vorne neigen und die Distanzstücke entfernen. Die Öffnungen anschließend mit den beigefügten Abdeckungen schließen.

⚠ WARNUNG:
Bewahren Sie die Verpackung abseits von Kindern auf.

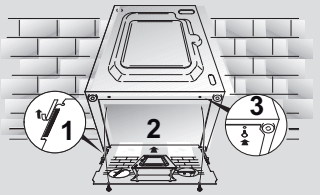
- Bringen Sie die Kunststoffabdeckung wie in **Abb. 2** beschrieben unter dem Gerät an (je nach Modell wählen Sie die Variante **A**, **B** oder **C**).

①

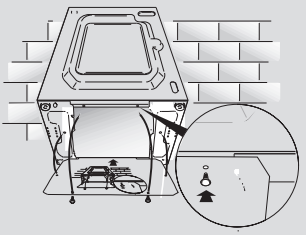


②

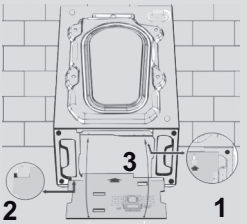
A



B



C



DE

Wasseranschluss

- Bitte das Gerät ausschließlich mit dem mitgelieferten Zulaufschlauch (keinesfalls alten Schlauch benutzen) mit dem Wasseranschluß verbinden **(s. Abbildung 3)**.

- Einige Modelle enthalten ein oder mehrere der folgenden Eigenschaften:

  HEIß&KALT (Abbildung 4): Wasserverbindungseinstellungen mit heiß und kalt für höhere Energieeinsparungen. Verbinden Sie den grauen Schlauch mit dem Wasserhahn und den roten mit dem Heißwasserhahn. Die Waschmaschine kann auch nur mit dem Kaltwasserhahn verbunden werden: In diesem Fall brauche einige Programme etwas länger, um zu starten.

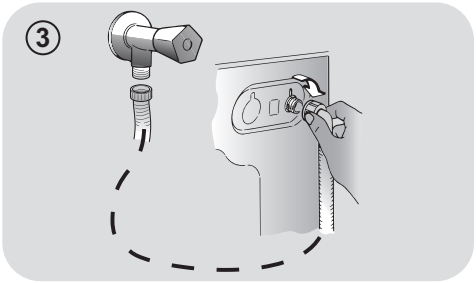
  WASSERSTOP (Abbildung 5): Im Falle eines defekten Schlauches stoppt die Wasserzufuhr. In diesem Fall erscheint auf dem Fenster „**A**“ ein rotes Feld und der Schlauch muss entfernt werden. Um die Schraubenmutter zu lösen, drücken Sie den Entsicherungsknopf „**B**“.

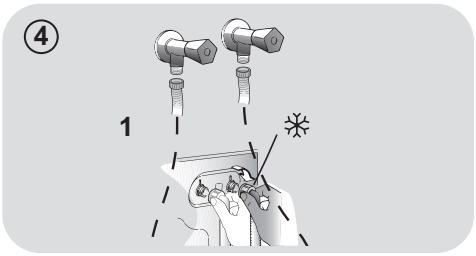
  WASSERSCHUTZ (Abbildung 6): Sollte Wasser aus dem Hauptschlauch „**A**“ austreten, schützt die Hülle „**B**“ vor kompletten Wasseraustritt.

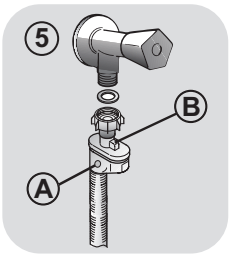
- Am Ende dieses Vorganges kontaktieren Sie den Kundenservice, damit der Schlauch ausgewechselt wird.

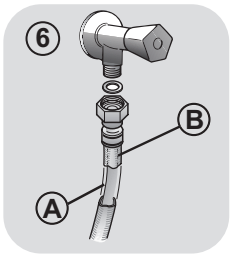
Aufstellung des Gerätes

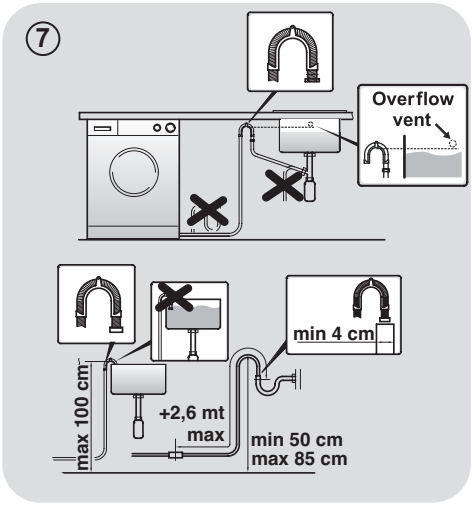
- Seien Sie mit dem Abstand zwischen Waschmaschine und Wand vorsichtig, da der Schlauch eingequetscht werden könnte. Es sollte ein Mindestabstand von 50 cm eingehalten werden **(Abbildung 7).**





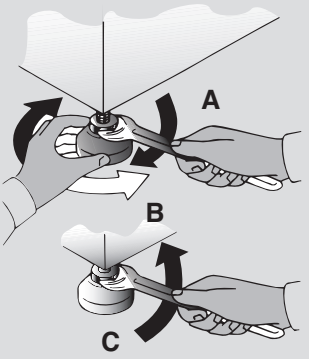






- Justieren Sie die Höhe der Standfüße wie in **Abbildung 8** beschrieben:
  a. Drehen Sie die Schraubenmuttern im Uhrzeigersinn, um diese zu lösen.
  b. Drehen Sie den Standfuß, um die Höhe einzustellen.
  c. Sichern Sie den Standfuß durch Drehen der Schraubmuttern gegen den Uhrzeigersinn bis zum festen Sitz.

⑧



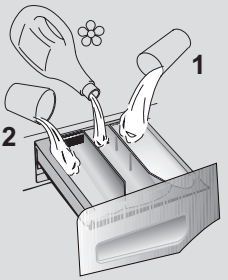
DE

⚠ WARNUNG:
Bitte versuchen Sie keinesfalls den Wasserablaufschlauch selber zu wechseln, sondern setzen sich hierfür mit dem Kundendienst in Verbindung.

Waschmittelschublade

Die Waschmittelschublade ist in drei Fächer aufgeteilt **(Abbildung 9)**:
- Fach **"1"**: ist für das in der Vorwäsche benötige Waschmittel vorgesehen;
- Fach **"❀"**: ist für spezielle Wäschezusatzstoffe wie Weichspüler etc.

⑨

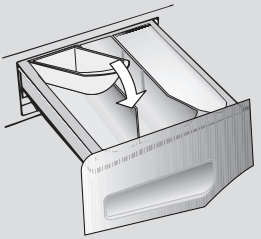


⚠ WARNUNG:
Benutzen Sie im mittleren Fach ausschließlich Flüssigprodukte!

- **Fach "2"**: ist für das in der Hauptwäsche benötige Waschmittel vorgesehen.

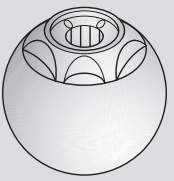
  Je nach Modell ist im Lieferumfang des Gerätes ein **spezieller Einsatz für Flüssigwaschmittel** enthalten **(Abbildung 10)**, der die Einspülung des Waschmittels in die Trommel richtig reguliert. Bei Einsatz von flüssigen Waschmitteln den Einsatz in **Fach "2"** einlegen. In Kombination mit dem Programm "Spülen" kann dieser Einsatz auch für den Bleichvorgang genutzt werden (s. Beschreibung).

⑩



⚠ WARNUNG:
Einige flüssige Waschmittel verteilen sich nur schwer oder langsam in der Waschladung . Bitte nutzen Sie ggf. Die vom Waschmittelhersteller zur Verfügung gestellten Dosiervorrichtungen (Abbildung 11).

⑪



3. PRAKTISCHE TIPPS

Beladungstipps

WARNUNG: Beim Sortieren der Wäsche, beachten Sie folgende Punkte:

- Wurden metallische Objekte aus der Wäsche entfernt;
- Reißverschlüsse geschlossen;
- Kissen auf links gezogen;
- Clips von Vorhängen entfernt;
- Waschanweisungen auf Schildchen in der Kleidung gelesen.

- Wir empfehlen beim Waschen von Teppichen/Läufern, Oberbetten und anderen schweren Textilien den Schleudervorgang gänzlich abzustellen, um mögliche Schäden am Gerät zu vermeiden.

- Beim Waschen von Wolle unbedingt vorher prüfen, ob diese waschmaschinengeeignet ist (s. Pflegesymbol in der Wäsche).

Hilfreiche Empfehlungen für den Nutzer

Einen umweltfreundlichen und ökonomischen Gebrauch Ihres Gerätes schaffen.

Maximieren Sie die Füllmenge

- Erzielen Sie den besten Energie-, Wasser- und Waschmittelverbrauch, in dem sie Ihre Waschmaschine immer voll füllen. Sichern Sie 50% Energie beim Waschen einer vollen Ladung im Gegensatz zu zwei halben Ladungen.

Wann ist eine Vorwäsche wirklich notwendig?

- In der Regel nur für stark verschmutzte Wäsche!
  Wenn Sie normal oder wenig verschmutzte Wäsche waschen, sparen Sie zwischen 5% und 15% Strom, wenn Sie keine Vorwäsche wählen.

Ist heißes Waschen erforderlich?

- Das Vorbehandeln von Flecken kann ein heißes Waschen ersetzen und man kann bis zu 50% Energie bei einem 60 Grad Waschgang sparen.

Bevor Sie ein Trockenprogramm starten…

- Sie SPAREN Energie und Zeit, indem Sie eine hohe Schleuderdrehzahl auswählen, um den Restfeuchtegehalt in der Wäsche bereits vor der Trockenprogramms zu reduzieren.

Nachfolgend ein **kurzer Ratgeber** mit Tipps und Empfehlungen für den **Waschmittelgebrauch in den verschiedenen Programmen/Temperatureinstellungen**.
Beachten Sie jedoch unbedingt die Angaben des Waschmittelherstellers zur Dosierung und korrekten Anwendung.

Beim Waschen von weißen Sachen, empfehlen wir das 60 Grad Baumwollprogramm und ein normales Waschpulver.

Für Waschvorgänge zwischen 40 und 60 Grad muss ein für die Verschmutzung der Wäsche passendes Waschmittel ausgewählt werden. Normale Waschpulver können für weiße oder leichte Farben verwendet werden, während flüssige Waschmittel für Farbschutz geeignet sind.

Für Waschvorgänge unter 40 Grad empfehlen wir den Gebrauch von flüssigen Waschmitteln, die für niedrige Temperaturen geeignet sind.

Zum Waschen von **Wolle oder Seide** empfehlen wir nur den Gebrauch von Spezial- und Feinwaschmitteln.

4. WARTUNG UND REINIGUNG

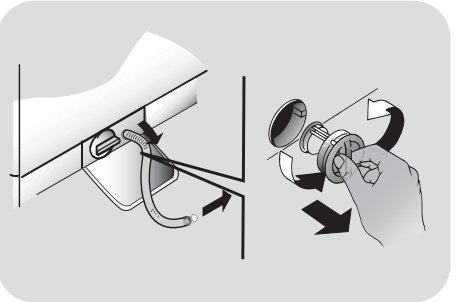
Um die Waschmaschine von außen zu reinigen, nutzen Sie ein feuchtes Tuch mit leichten Reinigungsmitteln. Das Gerät erfordert keine besondere Reinigung von außen: reinigen Sie lediglich die Schubladen für Waschmittel und den Filter.

Reinigung der Waschmittelschublade

- Wir empfehlen die Schubladen zu reinigen, um Restmengen und Rückstände von Zusatzstoffen zu vermeiden.
- Der Filter ist dafür ausgelegt, Rückstände und Ablagerungen von der Wäsche fernzuhalten. Reinigen Sie diesen wenn möglich von Hand.

Reinigung der Klammerfalle

- Die Waschmaschine besitzt eine spezielle Vorrichtung zum Auffangen von größeren Gegenständen (z.B. Knöpfe/Münzen), welche die Pumpe oder den Ablaufschlauch verstopfen könnten.
- Nur bei einigen Modellen: Schlauch herausziehen, Stöpsel entfernen und Restwasser in einem Behälter auffangen.
- Bevor Sie die Klammerfalle öffnen, empfehlen wir, den Boden mit einer saugfähigen Unterlage auszulegen.
- Drehen Sie den Verschluss gegen den Uhrzeigersinn.
- Entnehmen und Reinigen Sie die Abdeckung mit dem Grobschmutzfilter und drehen sie anschließend im Uhrzeigersinn wieder ein.
- Wiederholen Sie die restlichen Schritte in umgekehrter Reihenfolge, um die Teile wieder einzubauen.



DE

Vorschläge für anhaltenden Nichtgebrauch

- Sollte die Maschine in einem überhitzten Raum gelagert sein, lassen Sie das gesamte Wasser aus den Schläuchen.
- Ziehen Sie alle Stecker aus der Maschine.
- Trennen Sie den Schlauch von dem Riegel und füllen Sie das gesamte Wasser in eine Schüssel.
- Sichern Sie den Schlauch wieder mit den Riegeln.

5. KURZANLEITUNG

Dieses Gerät verfügt über eine moderne Mengenautomatik, die automatisch die benötigte Wassermenge, den Energieverbrauch und die Waschdauer anpasst.

Programmauswahl

- Schalten Sie Ihr Gerät ein und wählen Sie das benötigte Programm aus.
- Stellen Sie wenn nötig eine Waschtemperatur ein.

TROCKNEN
Wenn Sie möchten, dass das Trockenprogramm direkt nach dem Waschen automatisch beginnt, wählen Sie über die entsprechende Taste auf der Bedienblende das gewünschte Trockenprogramm aus. Es ist auch möglich, den Waschgang zunächst zu beenden und anschließend separat ein Trockenprogramm auszuwählen.

- Drücken Sie den Button **START/PAUSE** um den Waschvorgang zu starten.
- Am Ende des Waschvorgangs erscheint auf dem Display das Wort "End".

Warten bis die Anzeige TÜRVERRIEGELUNG erloschen ist, bevor die Tür geöffnet wird.

- Schalten Sie die Waschmaschine nun aus..

Für jeden Waschtyp sehen Sie in der Tabelle die passenden Sequenzen.

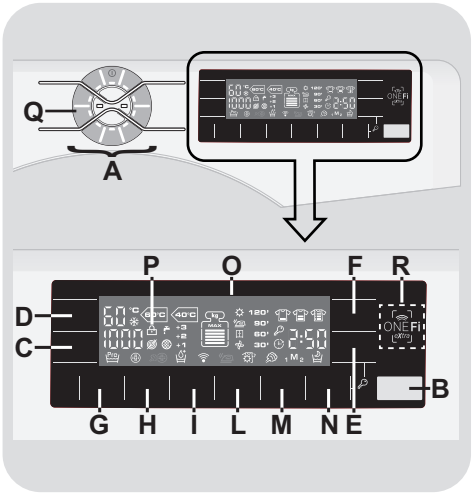
Technische Daten

Wasserdruck:
min 0,05 Mpa / max 0,8 Mpa

Schleuderdrehzahl: Siehe Typenschild.

Gesamtanschlußwert/Absicherung/ Spannung: Siehe Typenschild.

6. STEUERUNG UND PROGRAMME

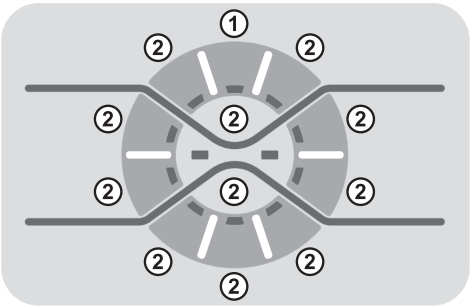


A TouchControl-STEUERUNG (mit EIN/AUS-Taste)
B Taste START/PAUSE
C Taste SCHLEUDERDREHZAHLWAHL
D Taste WASCHTEMPERATURWAHL
E Taste STARTZEITVORWAHL
F Taste KURZPROGRAMME/ VERSCHMUTZUNGSGRAD
G Taste VORWÄSCHE
H Taste HYGIENE+
I Taste EXTRA SPÜLEN
L Taste TROCKENPROGRAMME
M Taste FAVORITEN
N Taste DAMPFFUNKTION
O Anzeigebereich
P Kontrolleuchte TÜRVERRIEGELUNG
Q Taste TROCKENPROGRAMMAUSWAHL
E+N TASTENSPERRE/ KINDERSICHERUNG
R ONE Fi EXTRA-Bereich

⚠ WARNUNG:

Bitte das Display (und das TouchControl-Bedienfeld) für einige Sekunden nicht berühren, wenn der Netzstecker mit der Steckdose verbunden wird, da das Gerät zunächst das System kalibriert und so mögliche Fehler entstehen könnten. Gegebenenfalls den Netzstecker erneut aus der Steckdose ziehen und den Vorgang wiederholen.

TouchControl-STEUERUNG



1) EIN/AUS-Taste

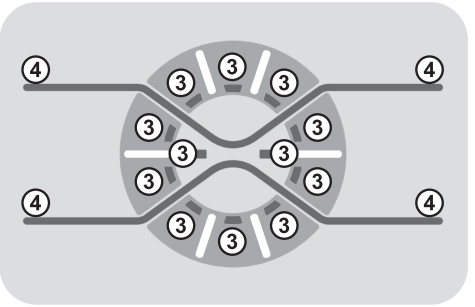
Die Taste **EIN/AUS** mindestens **eine Sekunde** gedrückt halten, um das Gerät einzuschalten. Nachdem Einschalten leuchtet die entsprechende Anzeigeleuchte sowie die rote **"X-Light"**-Anzeige auf und das gewünschte Waschprogramm kann ausgewählt werden. Wenn nach **30 Sekunden** keine Eingabe erfolgt ist,

schaltet sich das Gerät automatisch wieder aus. Während dieser Zeit wird im Display nichts angezeigt.

2) PROGRAMAUSWAHLTASTEN

Das Gerät kann ebenfalls eingeschaltet werden, indem eine beliebige Programmauswahltaste für mindestens **eine Sekunde** gedrückt wird (im Display werden dann zunächst die entsprechenden Standardprogrammparameter angezeigt).

Danach kann durch Drücken der jeweiligen Taste auch ein anderes Programm ausgewählt werden (Auswahl wird durch das Aufleuchten der jeweiligen Anzeigeleuchte angezeigt). Zum Ausschalten des Gerätes die Taste **EIN/AUS** drücken (für mindestens **3 Sekunden**).



3) ANZEIGELEUCHTEN

Nach Auswahl eines Programmes leuchtet die jeweilige Anzeigeleuchte auf.

4) "X-Light"-Anzeige

Diese Anzeige leuchtet nach dem Drücken einer der Tasten auf dem TouchControl-Bedienfeld mit einem schwachen, zu den Enden auslaufenden, Licht auf. Nach ca. **5 Minuten** erlischt die Anzeige langsam, um Energie zu sparen.

Taste START/PAUSE

ZUERST das Bullauge schliessen und dann die Taste START/PAUSE drücken.

- Drücken Sie die Taste **START/PAUSE**, um das gewählte Waschprogramm zu beginnen.

Wenn die Taste START/PAUSE gedrückt wurde, kann es einige Sekunden dauern, bevor der Waschvorgang beginnt.

WÄSCHE NACHLEGEN ODER ENTNEHMEN, NACHDEM DAS PROGRAMM BEGONNEN HAT (PAUSE)

- Die Taste **START/PAUSE** für mindestens **2 Sekunden** gedrückt halten (einige der Anzeigeleuchten sowie die Restlaufzeitanzeige beginnen zu blinken, während das Programm unterbrochen ist).

- Warten bis die Anzeige TÜRVERRIEGELUNG erloschen ist, bevor die Tür geöffnet wird.

Bitte überprüfen Sie vor dem Öffnen der Tür, dass der Wasserstand unterhalb der Türöffnung liegt, um das Herausfließen von Wasser zu verhindern.

- Nachdem Entnehmen oder Nachlegen von Wäsche das Bullauge wieder schließen und die Taste **START/PAUSE** erneut drücken (Programm wird an der ursprünglichen Stelle fortgesetzt).

WASCHPROGRAMM ABBRECHEN

- Um ein Programm zu unterbrechen oder abzubrechen, die Taste **EIN/AUS** für mindestens **3 Sekunden** gedrückt halten.

- Nach **2 Minuten** wird die Türverriegelung automatisch deaktiviert und das Bullauge kann geöffnet werden.

Die gewünschten Optionen sollten ausgewählt werden, bevor die Taste START/PAUSE betätigt wird.
Wird eine Option gewählt, welche nicht kompatibel mit dem ausgewählten Programm ist, wird die Optionsanzeigemehrfach kurz aufblinken und anschließend wieder erlöschen.

Taste SCHLEUDERDREHZAHLWAHL

- Durch das Drücken dieser Taste kann die Höchstgeschwindigkeit gesenkt und, wenn Sie wollen, der Schleudergang abgebrochen werden.

ohne Schleudergang

- Wenn das Etikett keine spezifischen Angaben macht, kann die in dem Programm erwartete maximale Schleudergeschwindigkeit verwendet werden.

Um eine Schädigung des Stoffes zu vermeiden, kann die für jedes Programm erlaubte Höchstgeschwindigkeit nicht überschritten werden.

- Drücken Sie für die Reaktivierung des Schleudergangs die Taste, bis Sie die gewünschte Schleudergeschwindigkeit eingestellt haben.

- Sie können die Schleudergeschwindigkeit ohne ein Anhalten der Maschine ändern.

Eine Überdosierung von Waschmittel kann zu übermäßiger Schaumbildung führen. Wenn das Gerät übermäßigen Schaum entdeckt, kann es die Schleuderphase aussetzen oder die Dauer des Programms verlängern und den Wasserverbrauch erhöhen.

Die Maschine ist mit einem speziellen elektronischen Gerät ausgestattet, welches den Schleudergang im Falle einer Unwucht verhindert. Dadurch werden Lärm und Schwingungen in der Maschine verringert und die Lebensdauer Ihrer Waschmaschine verlängert.

Taste WASCHTEMPERATURWAHL

- Mit dieser Taste wählen Sie die gewünschte Temperatur des Waschvorgangs aus.

  ❄ Kaltwäsche

- Um Ihre Textilien zu schützen, ist es nicht möglich die Temperatur höher einzustellen, als das jeweilige Programm es zulässt (s. Programmtabelle).

Taste STARTZEITVORWAHL

- Der Programmstart kann zwischen **1 Stunde** und **24 Stunden** verzögert werden.

- Um den Programmstart zu verzögern, bitte diesen Schritten folgen:

  - Stellen Sie das gewünschte Programm ein.

  - Drücken Sie die Taste STARTZEITVORWAHL einmal, um die Funktion zu aktivieren (es erscheint die Anzeige **h00** auf dem Display). Für **eine einstündige** Verzögerung drücken Sie die Taste erneut (im Display erscheint die Anzeige **h01**). Wiederholen Sie diesen Vorgang so oft, bis die gewünschte Verzögerung im Display erscheint. Zum Zurücksetzen der Startzeitvorwahl die Taste so oft drücken, bis im Display wieder die Anzeige **h00** erscheint.

  - Durch das Drücken der Taste **START/PAUSE** bestätigen Sie Ihre Auswahl. Der Countdown beginnt und das Programm startet automatisch.

- Die Startzeitvorwahl lässt sich durch Drücken der Taste **EIN/AUS** für mindestens **3 Sekunden** abbrechen.

Sollte es eine Unterbrechung der Stromversorgung während eines laufenden Waschvorgangs geben, werden die Einstellungen gespeichert, um das Programm bei Wiederinbetriebnahme automatisch fortzusetzen.

Taste KURZPROGRAMME/ VERSCHMUTZUNGSGRAD

Mit dieser Taste haben Sie je nach ausgewähltem Programm die Auswahl zwischen zwei verschiedenen Optionen.

- KURZPROGRAMME

Die Taste wird aktiv, wenn Sie das Programm **KURZ (14/30/44 Min.)** mit dem Knopf auswählen, und ermöglicht Ihnen, eine der drei angezeigten Zeiten auszuwählen.

- VERSCHMUTZUNGSGRAD

- Sobald das Programm ausgewählt wurde, wird die eingestellte Waschzeit für dieses Programm automatisch angezeigt.

- Mit dieser Option haben Sie je nach Verschmutzungsgrad des Stoffs die Auswahl zwischen 3 Waschintensitätsstufen, die die Länge des Programms verändern (sie kann nur bei einigen Programmen genutzt werden – siehe Programmtabelle).

Taste VORWÄSCHE

- Diese Option erlaubt es Ihnen bei stark verschmutzter vor dem Hauptwaschgang eine Vorwäsche durchzuführen (nur in bestimmten Programmen; s. Programmtabelle).

- Es wird empfohlen hierfür 20% der vom Waschmittelhersteller empfohlenen Waschmitteldosis im angegebenen Waschmittelfach zu verwenden.

Taste HYGIENE+

Mit dieser Option ist es möglich Ihre Wäsche bei einer Waschtemperatur von 60°C zu hygienisieren.

Taste EXTRA SPÜLEN

- Mit dieser Optionstaste fügen Sie am Ende des Waschvorgangs zusätzliche Spülgänge ein, deren Anzahl vom jeweiligen Programm abhängig ist.

- Diese Funktion wurde für Personen mit sensibler Haut entwickelt, bei denen selbst kleinste Rückstände des Waschmittels Hautirritationen oder Allergien auslösen können.

- Zudem empfiehlt sich die Zuwahl dieser Option beim Waschen von stark verschmutzter Kinderkleidung, die eine große Menge an Waschmittel erfordert, bzw. bei sehr saugfähigen Textilien wie Handtüchern etc.

Taste TROCKENPROGRAMME

- **Kombinierter, automatischer Wasch-/ Trockenzyklus:**
  Zunächst das gewünschte Waschprogramm und anschließend den gewünschten Trocknungsgrad per Knopfdruck auswählen. Nach Beendigung des Waschprogramms startet dann automatisch das gewählte Trockenprogramm.

Wenn versucht wird, ein Waschprogramm mit einem nicht kompatiblen Trockenprogramm zu kombinieren, ist es nicht möglich diese zusammen auszuwählen.

Bitte die in der Programmtabelle angegebenen maximalen Füllmengen nicht überschreiten, da die Wäsche sonst stark verknittert und ungleichmäßig getrocknet wird.

- Wenn Sie die getroffene Auswahl **vor Programmbeginn** ändern möchten, bitte die Taste so oft drücken bis die entsprechenden Anzeigen für das Trockenprogramm erlischen.

- **Nur Trockenzyklus durchführen:**
  Nachdem mit dem Programmwahlschalter das passende Trockneprogramm ausgewählt wurden kann per Tastendruck das vorausgewählte Trockneprogramm verändert werdren (außer im Wolleprogramm).

- Um den Trockenvorgang **während des Zyklus** abzubrechen die Taste für **3 Sekunden** drücken.

⚠ **WARNUNG:**
Nach Abbruch des Trockenprogramms beginnt zunächst die Abkühlphase und die Tür kann erst nach 10-20 Minuten geöffnet werden.

- Das Bullauge kann nach Anzeigen von **"End"** im Display und Erlischen der Anzeige TÜRVERRIEGELUNG geöffnet werden.

Das Trockenprogramm kann ebenfalls durch drehen des Programmwahlschalters auf die Position AUS beendet werden. Nach der Abkühlphase (ca. 10-20 Minuten) und erlischen der Anzeige TÜRVERRIEGELUNG das Bullauge kann geöffnet werden.

Taste FAVORITEN

Mit dieser Optionstaste können Sie bis zu zwei individuelle Einstellungen (Kombination aus Waschprogramm, Waschtemperatur, Schleuderdrehzahl und Verschmutzungsgrad) speichern und jederzeit wieder abrufen.

Abspeichern von einer individuellen Programmkombination:

1) Wählen Sie das gewünschte Programm und die jeweiligen Einstellungen.

2) Wählen Sie mit der Taste **FAVORITEN** entweder **M1** oder **M2** aus. Falls es sich um die erste gespeicherte Programmkombination handelt, sollten Sie **M1** auswählen.

3) Anschließend die Taste **FAVORITEN** für mindestens **3 Sekunden** gedrückt halten, um die Einstelllungen zu speichern.

Überschreiben der unter M1 & M2 gespeicherten Programmkombinationen:

1) Wählen Sie das gewünschte Programm und die jeweiligen Einstellungen.

2) Anschließend die Taste **FAVORITEN** für mindestens **3 Sekunden** gedrückt halten, um die Einstelllungen in **M1** zu speichern. Das zuvor unter **M1** gespeicherte Programm wird auf **M2** verschoben und die zuvor hier gespeicherte Kombination überschrieben.

Ein bereits gespeichertes Programm starten:

- Die Taste **FAVORITEN** kurz antippen (ein Mal für **M1**, zwei Mal für **M2**) und anschließend die Taste **START/PAUSE** drücken.

- Die gewählten Programmeinstellungen und Optionen können auch nach dem Abrufen eines Programmes aus dem Speicher noch verändert werden. Die gemachten Änderungen werden nicht gespeichert.

Wenn Sie versehentlich ein gespeichertes Programm aufgerufen haben, können Sie dieses durch Drehen des Programmwahlschalters in die Position AUS abbrechen.

Taste DAMPFFUNKTION

Nach Auswahl des Programms **"ACTIVE STEAM"** können Sie je nach Textilart zwischen den verschiedenen Stufen auswählen:

- Active Steam Synthetik/Mischgewebe
(Vorauswahl) Anzeige P1 erscheint im Display
Dieses Programm eignet sich Synthetik und Mischgewebe. Wenn nasse Wäsche eingefüllt wird (z.B. nach dem Waschprogramm) dient es zur Reduzierung der Falten aus dem Schleudervorgang – beim Einfüllen von trockener Wäsche dient es zur Befeuchtung, um das anschließende Bügeln zu erleichtern. Mittlere Programmdauer.

- Active Steam Baumwolle
(Taste ein Mal drücken) Anzeige P2 erscheint im Display
Dieses Programm eignet sich für Baumwolltextilien. Wenn nasse Wäsche eingefüllt wird (z.B. nach dem Waschprogramm) dient es zur Reduzierung der Falten aus dem Schleudervorgang – beim Einfüllen von trockener Wäsche dient es zur Befeuchtung, um das anschließende Bügeln zu erleichtern. Mittlere Programmdauer.

- Auffrischen mit Dampf
(Taste zwei Mal drücken) Anzeige P3 erscheint im Display
Der Einsatz von Dampf frischt getragene Kleidung auf und hilft Gerüche zu entfernen. Die Kleidung wird zunächst mit Dampf behandelt und anschließend wird die Feuchtigkeit entfernt, so dass die Kleidung direkt fertig zum Tragen ist. Es eignet sich nur für trockene Kleidung.

Diese Funktion ist für Beladungen bis max. 1,5 kg geeignet.

Außerdem, mit dieser Taste kann im Anschluss an bestimmte Waschzyklen eine spezielle Behandlung durchgeführt werden (siehe Programmtabelle). Mit der Dampffunktion werden Falten in nassen Kleidungsstücken abgeschwächt, wodurch sich die Bügelzeit bei diesen Kleidungsstücken verringert. Die Fasern werden regeneriert und aufgefrischt und

schlechte Gerüche werden beseitigt. Jedes Programm bietet eine spezielle Dampfbehandlung an, um im Einklang mit Gewebetyp und Farbe der Kleidungsstücke die maximale Reinigungseffizienz zu gewährleisten.

Taste TROCKENPROGRAMMAUSWAHL

Durch Drücken dieses Knopfes können Sie eines der drei verfügbaren Trockenprogramme auswählen. Die Auswahl wird dann entsprechend über eine Leuchtanzeige bestätigt.

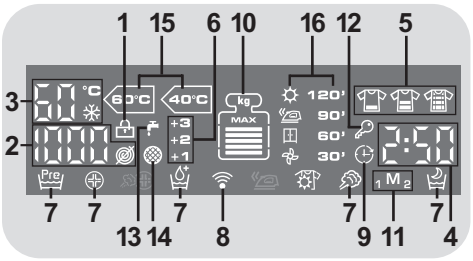
TASTENSPERRE / KINDERSICHERUNG

- Durch gleichzeitiges Drücken der Tasten **DAMPFFUNKTION** und **STARTZEITVORWAHL** kann die Tastensperre aktiviert werden und so ein versehentliches Verstellen von Programmen oder Optionen nach dem Programmstart verhindert werden.

- Die Tastensperre lässt sich ganz einfach durch erneutes gleichzeitiges Drücken der beiden Tasten oder durch Drücken der Taste **EIN/AUS** für mindestens **3 Sekunden** entsperren.

Anzeigebereich

Im Displaybereich werden wichtige Informationen für den Benutzer angezeigt.



1) KONTROLLEUCHTE TÜRVERRIEGELUNG

- Die Kontrollleuchte beginnt zu leuchten, sobald das Bullauge richtig geschlossen.

ZUERST das Bullauge schliessen und dann die Taste START/PAUSE drücken.

- Wenn die Taste **START/PAUSE** gedrückt wird blinkt die Kontrollleuchte zuerst kurz auf und leuchtet dann permanent.

Wird die START/PAUSE Taste nicht innerhalb von 7 Sekunden nach dem Schließen des Bullauges gedrückt, muss das Programm neu gestartet werden.

- Warten bis die Anzeige TÜRVERRIEGELUNG erloschen ist, bevor die Tür geöffnet wird.

2) ANZEIGE SCHLEUDERDREHZAHLWAHL

In der Anzeige erscheint die gewählte Schleuderdrehzahl des Programmes. Diese kann je nach Programm über die entsprechende Taste nach oben/unten geändert werden.

ohne Schleudergang

3) ANZEIGE WASCHTEMPERATUR

In der Anzeige erscheint die gewählte Waschtemperatur des Programmes. Diese kann je nach Programm (s. Programmtabelle) über die entsprechende Taste nach oben/unten geändert werden.

Kaltwäsche

4) PROGRAMMDAUER

- Sobald ein Waschprogramm ausgewählt wurde, wird automatisch die Standardprogrammlaufzeit im Display angezeigt.

- Nachdem das Programm gestartet wurde, wird die Programmlaufzeit nach einigen Minuten den jeweiligen Programmbedingungen angepasst.

- Die Mengenautomatik berechnet die Programmlaufzeit anhand diverser Parameter wie Wasserdruck, -härte, -einlauftemperatur, Raumtemperatur, Wäscheart, -menge und -verschmutzung, verwendetem Waschmittel, Schwankungen in der Netzspannung und gewählten Optionen etc.

- Wenn ein durchgehendes Waschen- und Trockenprogramm ausgewählt haben, wird zunächst die reine Waschzeit und am Ende des Waschvorgangs dann die Trocknungszeit im Display angezeigt.

5) ANZEIGE VERSCHMUTZUNGSGRADWAHL

In der Anzeige erscheint der vorgewählte Verschmutzungsgrad. Dieser kann je nach Programm über die entsprechende Taste angepasst werden.

6) ANZEIGE EXTRA SPÜLEN

Die Anzeige zeigt die Anzahl der ausgewählten Zusatzspülgänge an. Diese können je nach Programm über die entsprechende Taste angepasst werden.

7) OPTIONSTASTEN

Die Symbolleuchten über den jeweiligen Tasten geben an, ob und welche Optionen zugewählt werden können bzw. angewählt wurden.

8) WiFi-Funktion (nur bestimmte Modelle)

- Bei Modellen mit WiFi-Funktion zeigt diese Anzeige die Aktivität des Signals an.

- Weitere Informationen zu den kompletten Funktionalitäten und den Kurzanleitungen zur Einbindung in das Heimnetzwerk finden Sie im Bereich **"Download"** oder unter **http://wizardservice.candy-hoover.com**.

9) ANZEIGE STARTZEITVORWAHL

Diese Anzeige blinkt, wenn eine Startzeit voreingestellt wurde.

10) ANZEIGE "Kg MODE" (Mengenautomatik) ***(nur in einigen Programmen aktiv)***

- In den Programmen, in denen die Funktion **"Kg MODE"** aktiviert ist, errechnet die Elektronik des Gerätes in den ersten Minuten des Programmes die jeweilige Füllmenge und zeigt diese nach einiger Zeit im Display an. Jedes Segment in der Anzeige entspricht dabei 20% der max. Beladungskapazität. Nach der Auswahl eines Programmes wird die max. Füllmenge im Display angezeigt.

- Alle Verbrauchswerte und Programmschritte werden dahingehend automatisch optimiert und angepasst:

  - Benötigte Wassermenge nach Art und Menge der eingefüllten Wäsche.

  - Programmdauer nach Art und Menge des eingefüllten Wäsche.

  - Anzahl und Intensität der Spülgänge nach Art und Menge des eingesetzten Waschmittels.

  - Trommeldrehrhythmus nach Art und Menge der eingefüllten Wäsche.

  - Zusätzliche Spülgänge bei übermäßiger Schaumbildung.

  - Schleuderdrehzahl nach Art und Menge der eingefüllten Wäsche, um Unwuchten zu vermeiden.

11) ANZEIGE FAVORITEN

Die Anzeigeleuchte zeigt an, dass die Funktion Speicher aktiviert ist.

12) ANZEIGE KINDERSICHERUNG/ TASTENSPERRE

Die Anzeigeleuchte zeigt an, dass die Funktion Kindersicherung / Tastensperre aktiviert ist.

13) ANZEIGE WASSERZULAUF BLOCKIERT/ GESCHLOSSEN

Die Anzeigeleuchte zeigt an, dass eine Störung am Wasserzulauf vorliegt. Das Gerät abschalten, prüfen ob der Wasserzulauf geöffnet und frei ist bzw. der Wasserdruck ausreichend ist.

14) ANZEIGE WASSERABLAUF BLOCKIERT

Die Anzeigeleuchte zeigt an, dass eine Störung am Wasserablauf vorliegt. Das Gerät abschalten, prüfen ob die Klammerfalle verstopft ist oder der Wasserablaufschlauch evtl. geknickt oder blockiert ist.

15) ANZEIGE STANDARDPROGRAMM BAUMWOLLE (s. Programmtabelle)

Die beiden Anzeigen leuchten nach Anwählen der beiden effizientesten Programme für leicht verschmutzte Baumwolltextilien in Hinblick auf Energie- und Wasserverbrauch auf.

16) ANZEIGE FÜR TROCKENPROGRAMME

Der gewählte Trocknungsgrad wird über durch die Anzeigeleuchten angegeben:

Automatische Trocknungsprogramme (sensorgesteuert)

EXTRATROCKEN
(für Handtücher, dicke Stoffe und große Beladungsmengen).

BÜGELTROCKEN
(Wäsche ist zum Ende des Zyklus bügelfertig).

SCHRANKTROCKEN
(Wäsche kann nach Ende des Zyklus in den Schrank gelegt werden).

Zeitgesteuerte Trockenprogramme

120'
90'
60'
30'

Anzeige zu Auswahl von rein zeitgesteuerten Trockenprogrammen.

Abkühlphase

Leuchtet während der abschließenden Abkühlphase ca. in den letzten 10-20 Minuten jedes Trockenprogrammes auf.

ONE Fi EXTRA

Dieses Gerät ist mit der **ONE Fi EXTRA** Technologie ausgestattet, die es Ihnen dank Wi-Fi erlaubt, das Gerät via App aus der Ferne zu steuern.

ANMELDUNG DES GERÄTES (VIA APP)

- Laden Sie die ***Hoover Wizard*** App auf Ihr Gerät.

Die *Hoover Wizard* App ist gleichermaßen für Tablets und Smartphones mit Android oder iOS geeignet.

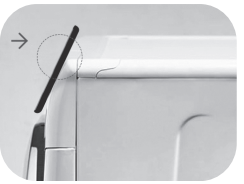
Erfahren Sie alle Details zur ONE Fi EXTRA Funktion, indem Sie die App im DEMO-Modus auskundschaften.

- Öffnen Sie die App, erstellen Sie ein Nutzerprofil und melden Sie Ihr Gerät gemäß den Instruktionen des Geräte-Displays oder des **"Kurzanleitung"** an, welcher an Ihrem Gerät angebracht ist.

Nutzen Sie ein Android-Smartphone mit NFC-Technologie (Near Field Communication), vereinfacht sich der Anmeldungsprozess. Folgen Sie in diesem Fall einfach der Anleitung auf Ihrem Smartphone-Display und PLATZIEREN UND HALTEN SIE IHR SMARTPHONE NAH AN DAS ONE Fi EXTRA LOGO auf der Bedienblende Ihres Gerätes, wenn die App Sie dazu auffordert.

ANMERKUNGEN:

Halten Sie hr Smartphone so, dass die NFC Antenne auf der Rückseite sich am Logo von ONE Fi EXTRA befindet (siehe Abbildung hier unten).



Wenn Sie die genaue Position der NFC-Antenne in Ihrem Smartphone nicht kennen, bewegen Sie das Telefon mit kreisenden Bewegungen vor dem ONE Fi EXTRA -Logo auf der Bedienblende, bis die Verbindung in der App bestätigt wird. Um den ordnungsgemäßen Datentransfer zu gewährleisten, ist es wichtig, das SMARTPHONE FÜR EINIGE SEKUNDEN VOR DIE BEDIENBLENDE ZU HALTEN; nach erfolgtem Datenautausch wird eine entsprechende Nachricht in der App angezeigt, dass das Smartphone entfernt werden kann.

Falls Sie eine dicke Schutzhülle benutzen oder Aufkleber aus Metall am Smartphone angebracht haben, könnte dies die Daten-Übertragung zwischen Gerät und Smartphone beeinträchtigen oder verhindern. Falls erforderlich, entfernen Sie diese.

Der Austausch mancher Komponenten Ihres Smartphones (z.B. der hinteren Abdeckung, des Akkus, etc.) mit nicht-originalen Teilen kann zum Verlust der NFC-Antenne führen.

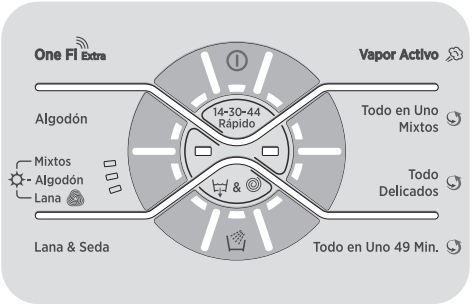
FERNSTEUERUNG AKTIVIEREN (VIA APP)

Haben Sie Ihr Gerät angemeldet und wollen es über die App fernsteuern, so ist es zunächst notwendig die Maschine mit Wäsche sowie dem Reinigungsmittel zu befüllen, die Tür zu schließen sowie die **ONE Fi EXTRA** Einstellung des Gerätes auszuwählen. Von diesem Moment an können Sie Ihr Gerät über die App-Befehle managen.

Programmübersicht

PROGRAMM		kg (MAX.) * (siehe Steuertafel)								1) °C (MAX.)	2	❀	1
		6+5kg	8+5kg	9+6kg	10+6kg	10+8kg	11+8kg	12+8kg	13+8kg				
Vapor Activo	**Active Steam**	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	-			
Todo en Uno Mixtos	■ **Mixed All In One** 2) 4)	3	4	4,5	5	5	5,5	6	6,5	40°	●	●	
Todo Delicados	■ **All Feinwäsche** 4)	2	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	40°	●	●	
Todo en Uno 49 Min.	**All In One 49 Min.** 4)	6	8	9	10	10	11	12	13	40°	●	●	
	Spülen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	△	●	
Lana & Seda	**Wolle & Seide**	1	2	2	2	2	2	2,5	2,5	30°	●	●	
Lana	**Wolle** (Trocknen)	1	1	1	1	1	1	1	1	-			
Algodón	**Buntwäsche** (Trocknen)	**5**	**5**	**6**	**6**	**8**	**8**	**8**	**8**	-			
Mixtos	**Mischwäsche** (Trocknen)	3	4	4,5	5	5	5,5	6	6,5	-			
Algodón	■ **Baumwolle**** 2) 4)	**6**	**8**	**9**	**10**	**10**	**11**	**12**	**13**	90°	●	●	(●)
14-30-44 Rápido	**Kurz** 3) 4) **14-30-44 Min.** **14'**	1	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	2	2	30°	●	●	
	30'	2	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	30°	●	●	
	44'	3	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	4	4	40°	●	●	
&	**Abpumpen & Schleudern**	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
One Fi Extra	Die Einstellung, die Sie auswählen müssen um die Fernsteuerung über die App zu erlauben (via Wi-Fi). Haben Sie Ihr Gerät noch nicht angemeldet, betätigen Sie alternativ die **START/PAUSE-Taste auf der Maschine** um das **"Selbstreinigung"** Programme für Ihre Trommel zu starten.												

■ Verfügbare Dampffunktion.



Bitte beachten Sie folgende Hinweise:

* Die maximale Beladungskapazität (trockene Kleidung lt. Normtest) hängt von dem jeweiligen Gerätemodell ab (s. Bedienblende).

△ **(Nur für Modelle mit entsprechendem Waschmittelfach für Flüssigwaschmittel)**
Wenn nur eine begrenzte Menge von Textilien mit Flecken behaftet ist, die mit einem flüssigen Vorreinigungs- oder Bleichmittel behandelt werden soll, kann eine entsprechende Fleckenbehandlung mit dem Gerät durchgeführt werden. Gießen Sie das Vorreinigungs-/Bleichmittel in die Vorrichtung für Flüssigwaschmittel und setzen diese in das mit der Ziffer "**2**" markierte Fach der Waschmittelschublade. Wählen Sie anschließend das Programm SPÜLEN aus und starten den Vorgang. Wenn der Spülvorgang beendet ist, den Programmwähler auf die Position AUS stellen, die restliche Wäsche hinzufügen, das gewünschte Waschprogramm auswählen und starten.

(●) Nur bei gewählter VORWÄSCHE-Option verfügbar (Nur bei Programmen verfügbar, in denen die VORWÄSCHE-Option zuwählbar ist).

1) Wenn ein Programm ausgewählt wurde, wird auf der Anzeige die empfohlene Waschtemperatur angezeigt, die mit der entsprechenden Taste (falls erlaubt) geändert werden kann. Die für jedes Programm erlaubte Höchsttemperatur kann jedoch nicht überschritten werden.

2) Für die aufgeführten Programme kann über die Optionstaste VERSCHMUTZUNGSGRAD die Dauer und Intensität des Waschprogramms angepasst werden.

3) Nachdem der Programmwähler auf die Position KURZ gestellt wurde, können Sie über die Taste KURZPROGRAMME eines der drei KURZPROGRAMME (14/30/44 Minuten) auswählen.

4) Automatische Trockenprogramme.

DE

INFORMATIONEN FÜR PRÜFLABORE (Ref. EN 50229 Standards)

Waschen
Nutzen Sie das Programm** mit dem maximalen Verschmutzungsgrad, der maximalen Schleuderzahl und einer Temperatur von 60°C. Dieses Programm wird auch für den Test mit einer niedrigeren Temperatur empfohlen.

Trocknen
Den ersten Trockenvorgang mit der in der Spalte **A angegebenen Füllmenge** (die Ladung enthält: Kissenbezüge und Handtücher). Auswahl des Baumwolle-Programms (Algodón) schranktrocken ( ).

Den zweiten Trockenvorgang mit der in der Spalte **B angegebenen Füllmenge** (die Ladung enthält: Leinentücher und Handtücher). Auswahl des Baumwolle-Programms (Algodón) schranktrocken ( ).

Kapazität (Waschen) (kg)	A (kg)	B (kg)
	Erstes Trocknen	Zweites Trocknen
6	5	1
8	5	3
9	6	3
10	6	4
10	8	2
11	8	3
12	8	4
13	8	5

Programmauswahl

Das Gerät bietet eine Vielzahl an Programmen und Optionen, um verschiedene Textilarten in allen Verschmutzungsgraden optimal zu reinigen.

WASCHEN

Active Steam

In diesem Programm wird durch den Einsatz von Dampf die Knitterbildung verhindert und das anschließende Bügeln so vereinfacht. Die Intensität lässt sich je nach Textilart und Feuchtegrad per Knopfdruck einstellen.

All In One-Technologie

Diese Waschmaschine ist mit einer fortschrittlichen Technologie ausgestattet, welche eine konzentrierte Mischung aus Wasser und Waschmittel direkt in die Waschtrommel sprüht. Dabei variiert die Trommeldrehzahl, um sicherzustellen, dass die Waschlauge gleichmäßig über die komplette Waschladung verteilt wird, tief in das Gewebe eindringt und so ihre optimale Wirkung erreichen kann. So können Anschmutzungen fasertief entfernt werden. Das Ergebnis sind beste Waschergebnisse schon bei niedrigen Waschtemperaturen - und somit optimale Gewebeschonung. Kurze Schleudergänge am Anfang des Waschprogramms gehören zum normalen Programmablauf und sind kein Hinweis auf eine Fehlfunktion des Gerätes. Sie helfen das Waschmittelkonzentrat schnell die Wäsche durchdringen zu lassen. Zu Programmende wird das Spülwasser ebenfalls wieder unter hohem Druck direkt in die Trommel gespritzt. Dies ermöglicht eine besonders effiziente Entfernung der Waschmittelrückstände aus der Wäsche.

Mixed All In One

In diesem Programm können verschiedenfarbige Stoffarten zusammen gewaschen werden. Neben dem in der Wasch- und Spülphase optimierten Trommelbewegung und angepasstem Wasserstand sorgt der spezielle Schleuderzyklus für weniger Faltenbildung. Dank der "Mix Power System +" Technologie ist die Optimierung des kompletten Waschzyklus möglich.

WICHTIGE WASCHHINWEISE:

- Neue, farbige Wäschestücke sollten zunächst mindestens fünf bis sechs Mal separat gewaschen werden.
- Große, dunkle Wäschestücke, wie z.B. Jeans oder Handtücher, sollten stets separat gewaschen werden.
- Keine NICHT FARBECHTEN Kleidungsstücke mitwaschen.

All Feinwäsche

Lange Einweichphasen in Kombination mit sanften Trommelbewegungen und hohem Wasserstand bei verringerter Waschtemperatur und Schleuderdrehzahl garantieren optimale Pflege für Feinwäsche.

All In One 49 Min.

Dieses Programm ermöglicht es bei einer Waschtemperatur von nur 40°C eine komplette Ladung leicht verschmutzter Mischwäsche aus Baumwolle, Synthetik und Mischgeweben in nur 49 Minuten zu waschen.

Spülen

Es werden 3 Spülgänge mit Zwischenschleudern (Schleuderdrehzahl kann mit der Taste SCHLEUDERDREHZAHLWAHL reduziert oder ganz abgestellt werden) durchgeführt.

Wolle & Seide

Besonders schonendes Waschprogramm für lt. Wäscheetikett hand- oder maschinenwaschbare Textilien aus Wolle oder mit Wollanteil bzw. für empfindliche, waschbare Textilien z.B. aus Seide, Satin oder Mischgeweben (z.B. Seidenblusen oder -schals) um Schrumpfen der Wäsche zu vermeiden. Bitte für Maschinenwäsche geeignetes Waschmittel für Feinwäsche und/oder Seide verwenden und unbedingt die Hinweise zur max. Füllmenge etc.in der Programmtabelle beachten.

Baumwolle

Effizientestes Waschprogramm (kombinierter Energie-/Wasserverbrauch) für die Reinigung normal verschmutzter Baumwollwäsche.

Kurz (14-30-44 Min.)

Die Kurzprogramme sind für die kleinere und leicht verschmutze Wäscheposten ausgelegt. Die Menge des verwendeten Waschmittels bitte entsprechend anpassen. Über die Taste KURZPROGRAMME kann das gewünschte Programm (14/30/44 Minuten) ausgewählt werden.

Abpumpen & Schleudern

Zum nachträglichen Schleudern. Mit der Taste SCHLEUDERDREHZAHLWAHL kann die gewünschte Schleuderdrehzahl eingestellt werden.

TROCKNEN

⚠ WARNUNG:
Dosierhilfen für Waschmittelkonzentrate oder Flüssigwaschmittel müssen vor Beginn des Trockenprogramms aus der Trommel entfernt werden.

Die Trommel wechselt während des Trockenvorgangs die Richtung um zu verhindern, dass sie sich die Textilien verheddern und um eine gleichmäßige Trocknung zu erzielen. In den letzten 10-20 Minuten des Trockenvorgangs wird kalte Luft verwendet, um die Faltenbildung zu minimieren.

Wolle-Programm
Programm mit niedriger Trockentemperatur, das ideal zur Trocknung von empfindlichen Wolltextilien ist und Verfilzung vorbeugt. Es wird empfohlen die Kleidungsstücke vorher auf links zu ziehen. Die Programmdauer hängt von der eingefüllten Wäschemenge und der Schleuderdrehzahl des Waschprogramms ab.Das Programm eignet sich für kleinere Wäscheposten bis 1kg Füllmenge (ca. 3 Pullover).

APPAREL CARE

Das Wolleprogramm dieses Gerätes wurde von der "The Woolmark Company" für die Trocknung von maschinenwaschbaren Wolltextilien zertifiziert, wenn diese gemäß der jeweiligen Pflegeanleitung gewaschen&getrocknet und die Hinweise des Geräteherstellers beachtet wurden.
In UK, Irland, Hong Kong und Indien ist das Woolmark-Zeichen eine eingetragene Zertifizierung. M0000

Buntwäsche
Trockenprogramme mit hoher Temperatur werden für Baumwoll- und Leinenstoffe empfohlen (bitte immer auf das Pflegeetikett des Textilherstellers achten).

Mischwäsche
Trockenprogramme mit niedriger Hitze werden für Synthetik und Mischstoffe empfohlen (bitte immer auf das Pflegeetikett des Textilherstellers achten).

DE

ONE Fi EXTRA

One Fi Extra

Die Einstellung, die Sie auswählen müssen um die Fernsteuerung über die App zu erlauben (via Wi-Fi). In diesem Fall wird der Start des Programms durch die App-Befehle herbeigeführt. Haben Sie Ihr Gerät noch nicht angemeldet, betätigen Sie alternativ die **START/PAUSE-Taste auf der Maschine** um das **"Selbstreinigung"** Programme zu starten. Dieses wurde entwickelt um die Trommel zu hygienisieren, schlechte Gerüche zu entfernen sowie die Lebensdauer Ihres Gerätes zu verlängern. Achten Sie bitte darauf, dass sich keine Wäscheposten in der Trommel befinden, bevor Sie das **"Selbstreinigung"** Programme starten, und nutzen Sie ein herstellereigenes Reinigungsmittel oder Waschpulver. Lassen Sie die Tür der Maschine nach Beendigung des Programms offenstehen, damit sich die Trommel trocknen kann. Dieser Prozess empfiehlt sich alle 50 Waschvorgänge.

7. TROCKNEN

- Die nachfolgenden Angaben sind nur Empfehlungen und können im täglichen Betrieb unter haushaltsüblichen Bedingungen abweichen.
- Wir empfehlen bei den ersten Trockenvorgängen und bei neuen Kleidungsstücken immer zunächst eine niedrigere Trocknungszeit, als angegeben auszuwählen, um so den erforderlichen Trocknungsgrad zu ermitteln.
- Wir empfehlen Stoffe, die leicht ausfransen (z.B. Teppiche oder stark flusende Wäschestücke) nicht im Waschtrockner zu trocknen, um Verstopfungen im Luftkanal zu vermeiden.
- Wir empfehlen die Wäsche wie folgt vorzusortieren:

  - **Nach Trockenpflege-Symbolen, die in den Etiketten der Kleidung vorhanden sind**

Für Trockner geeignet.

Trocknen im Wäschetrockner bei hoher Temperatur.

Nur bei niedriger Temperatur trocknen.

NICHT im Wäschetrockner trocknen.

Wenn der Stoff nicht über ein Pflegeetikett verfügt, ist er nicht für die maschinelle Trocknung geeignet.

- Größe und Dicke
Immer wenn die Beladung die max. Beladungskapazität des Gerätes übersteigt, die Kleidung nach Dicke trennen (z.B. Handtücher von dünnen Wäschestücken).

- Gewebeart
Baumwolle/ Leinen: Handtücher, Baumwolljersey, Bett- und Tischwäsche.
Synthetik: Blusen, Hemden, Overalls, usw. aus Polyester oder Polyamid sowie für Baumwolle/Synthetik- Mischgewebe.

- Trocknen Sie nur gut vorgeschleuderte Wäsche.

Die richtige Art zu Trocknen

- Öffnen Sie die Tür.
- Bitte bei der Beladung die max. Füllmengen lt. Programmtabelle beachten. Bei großen Gegenständen, (z.B. Betttüchern), sehr saugfähigen Textilien (z.B. Handtüchern oder Jeansstoffen), ist es besser die Beladung zu reduzieren.
- Schließen Sie die Tür.
- Den Knopf **EIN/AUS** für mindestens **1 Sekunde** gedrückt halten, um das Gerät einzuschalten.
- Über die Taste **TROCKENPROGRAMMAUSWAHL** das passende Programm für die jeweilige Textilart auswählen.

☼ Lana
- **Trockenprogramme mit niedriger Temperatur** empfohlen für Wollstoffe.

☼ Algodón
- **Trockenprogramme mit hoher Temperatur** werden für Baumwolle, Frottee, Leinen, Hanf-Textilien usw. empfohlen.

☼ Mixtos
- **Trockenprogramme mit niedriger Temperatur** werden für Mischgewebe empfohlen (Synthetik/Baumwolle) Synthetic-Stoffe.

- Wählen Sie durch Drücken der Taste **TROCKENPROGRAMME** eines der drei feuchtegesteuerten Trockenprogramme aus:

☼ **EXTRATROCKEN**
(für Handtücher, dicke Stoffe und große Beladungsmengen).

BÜGELTROCKEN
(Wäsche ist zum Ende des Zyklus bügelfertig).

SCHRANKTROCKEN
(Wäsche kann nach Ende des Zyklus in den Schrank gelegt werden).

- Wenn Sie ein **zeitgesteuertes Trocknungsprogramm** auswählen möchten drücken Sie die Taste **TROCKENPROGRAMM** bis die gewünschte Programmdauer im Display erscheint.

Bei Auswahl des Wolle-Programms kann nur der voreingestellte Trocknungsgrad ausgewählt werden.

- Der Waschtrockner berechnet anhand der Füllmenge und des ausgewählten Trocknungsgrads die ungefähre Trockendauer.
- Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulauf geöffnet ist und der Ablaufschlauch korrekt positioniert ist.

⚠ WARNUNG:
Keine abgesteppten/abgenähten Textilien (z.B. Decken, Anoraks etc.) und extrem empfindliche Wäschestücke im Gerät trocknen. Wenn tropfnasse Wäsche eingefüllt wird, die Beladung entsprechend verringern, um übermässige Knitterbildung zu verhindern.

- Taste **START/PAUSE** drücken (im Display wird die geschätzte Resttrockenzeit angezeigt).

Das Gerät berechnet die Zeit bis zum Ende des ausgewählten Programms zunächst auf der Basis einer Standardbeladung. Während des Trockenvorgangs korrigiert das Gerät die Zeit je nach Menge und Art des eingefüllten Wäschepostens.

Während der Trocknungsphase beschleunigt die Trommel die Drehgeschwindigkeit, um den Wäscheposten gleichmässiger zu verteilen und die Trocknungsleistung zu optimieren.

- Die Programmanzeige bleibt eingeschaltet, bis die Abkühlphase beginnt und entsprechende Anzeige im Display aufleuchtet.
- Wenn das Programm beendet ist, erscheint das Wort **"End"** im Display. Nach **5 Minuten** schaltet das Gerät automatisch in den Stand-by-Modus (bei bestimmten Modellen zeigt das Display dann zwei Striche im Display an).
- Den Knopf **EIN/AUS** für mindestens **3 Sekunden** gedrückt halten, um das Gerät abzuschalten.
- Öffnen Sie die Tür und entnehmen Sie die Wäsche.
- Drehen Sie den Wasserzulauf ab.

ABBRUCH DES TROCKENPROGRAMMS

- Um das Trockenprogramm abzubrechen, drücken und halten Sie die Taste **TROCKENPPROGRAMM** für etwa **3 Sekunden** gedrückt.

⚠ WARNUNG:
Nach dem Abbruch des Programms wird zunächst die Abkühlphase beginnen und Sie müssen für 10-20 Minuten warten, bevor Sie die Tür öffnen können.

Für den korrekten Betrieb des Gerätes, ist es besser, die Trocknungsphase nicht zu unterbrechen, außer wenn es dringend notwendig ist.

8. AUTOMATISCHER WASCH- UND TROCKENGANG

Bei Überschreitung der angegebenen max. Füllmengen in den Trockenprogrammen wird die Wäsche ggf. ungleichmäßig oder nicht komplett getrocknet.

- Waschen

- Öffnen Sie die Waschmittelschublade und füllen die vom Hersteller empfohlene Dosiermenge ein.
- Wählen Sie das passende Waschprogramm laut Wäscheetikett aus und drehen den Programmwahlschalter auf das gewünschte Programm.
- Verändern Sie, wenn nötig, die Waschtemperatur.
- Wählen Sie ggf. zusätzlich gewünschte Optionen per Taste aus.
- Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulauf geöffnet ist und der Ablaufschlauch korrekt positioniert ist.

- Trocknen

- Wählen Sie durch Drücken der Taste **TROCKENPROGRAMME** eines der drei feuchtegesteuerten Trockenprogramme aus:

☼ **EXTRATROCKEN**
(für Handtücher, dicke Stoffe und große Beladungsmengen).

BÜGELTROCKEN
(Wäsche ist zum Ende des Zyklus bügelfertig).

SCHRANKTROCKEN
(Wäsche kann nach Ende des Zyklus in den Schrank gelegt werden).

Bei Auswahl des Wolle-Programms kann nur der voreingestellte Trocknungsgrad ausgewählt werden.

- Wenn Sie ein **zeitgesteuertes Trocknungsprogramm** auswählen möchten drücken Sie die Taste **TROCKENPROGRAMM** bis die gewünschte Programmdauer im Display erscheint.
- Drücken Sie die **START/PAUSE**-Taste.
- Am Ende des Waschprogrammes erscheint im Display die verbleibende Restlaufzeit für den Trockenvorgang.
- Die Programmanzeige bleibt eingeschaltet, bis die Abkühlphase beginnt und entsprechende Anzeige im Display aufleuchtet.
- Wenn das Programm beendet ist, erscheint das Wort **"End"** im Display. Nach **5 Minuten** schaltet das Gerät automatisch in den Stand-by-Modus (bei bestimmten Modellen zeigt das Display dann zwei Striche im Display an).
- Den Knopf **EIN/AUS** für mindestens **3 Sekunden** gedrückt halten, um das Gerät abzuschalten.
- Öffnen Sie die Tür und entnehmen Sie die Wäsche.
- Drehen Sie den Wasserzulauf ab.

ABBRUCH DES TROCKENPROGRAMMS

- Um das Trockenprogramm abzubrechen, drücken und halten Sie die Taste **TROCKENPPROGRAMM** für etwa **3 Sekunden** gedrückt.

⚠ WARNUNG:
Nach dem Abbruch des Programms wird zunächst die Abkühlphase beginnen und Sie müssen für 10-20 Minuten warten, bevor Sie die Tür öffnen können.

Für den korrekten Betrieb des Gerätes, ist es besser, die Trocknungsphase nicht zu unterbrechen, außer wenn es dringend notwendig ist.

9. PROBLEMLÖSUNGEN UND GARANTIE

Wenn Sie der Meinung sind, das Gerät würde nicht korrekt funktionieren, dann finden Sie in der beigelegten Kurzanleitung einige praktische Tipps, wie die häufigsten Probleme zu beheben sind.

FEHLER-BERICHT

- **Geräte mit Display:** die Störung wird durch den Buchstaben E zusammen mit einer Nummer angezeigt (Beispiel: Error 2 = E2)
- **Geräte ohne Display:** die Störung wird angezeigt, indem die LED so häufig blinken, wie es dem Fehlercode entspricht, gefolgt von einer Pause von 5 Sekunden (Beispiel: Error 2 = 2 x Blinken - Pause - 2 x Blinken - usw...)

Fehleranzeige	**Mögliche Ursachen und praktische Lösungen**
***E2** (mit Display)* ***2 x Blinken der LED** (ohne Display)*	**Das Gerät erhält kein Wasser.**
	Stellen Sie sicher, dass der Wasserhahn geöffnet ist.
	Stellen Sie sicher, dass der Schlauch für den Wasserzulauf nicht geknickt oder eingeklemmt ist.
	Wasser-Anschlüsse nicht in der korrekten Höhe (s. unter Installation)
	Wasserhahn des Wasserzulaufs schliessen, am Gerät aufschrauben und prüfen, ob der "Sandfilter" sauber ist und nicht verstopft.
***E3** (mit Display)* ***3 x Blinken der LED** (ohne Display)*	**Wasser in der Waschmaschine läuft nicht ab.**
	Stellen Sie sicher, dass der Filter nicht verstopft ist.
	Stellen Sie sicher, dass der Schlauch nicht geknickt, oder eingeklemmt ist.
	Vergewissern Sie sich, dass die Abflüsse im Haus nicht verstopft sind und Wasser ohne Probleme ablaufen kann. Prüfen Sie, ob das Wasser im Waschbecken abläuft.
***E4** (mit Display)* ***4 x Blinken der LED** (ohne Display)*	**Es gibt zu viel Schaum und/oder Wasser.**
	Überprüfen Sie, ob Sie eventuell zuviel Waschmittel benutzt haben oder ein für Waschmaschinen ungeeignetes Waschmittel.
***E7** (mit Display)* ***7 x Blinken der LED** (ohne Display)*	**Probleme mit der Tür.**
	Stellen Sie sicher, dass die Tür richtig geschlossen ist. Stellen Sie sicher, daß keine Wäsche im Gerät das Schließen der Tür behindert.
	Falls die Tür sich nicht öffnen lässt, das Gerät ausschalten, den Stecker aus der Steckdose ziehen, 2-3 Minuten warten und die Tür noch einmal öffnen.
Alle anderen Codes	Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose. Schalten Sie das Gerät wieder ein und starten Sie ein Programm. Wenn der Fehler erneut auftritt, wenden Sie sich bitte an ein autorisiertes Kunden-Service-Center.

SONSTIGE AUFFÄLLIGKEITEN

Problem	Mögliche Ursachen und praktische Lösungen
Die Waschmaschine geht nicht/startet nicht.	Stellen Sie sicher, dass das Gerät an einer funktionierenden Steckdose angeschlossen ist.
	Stellen Sie sicher, dass das Gerät eingeschaltet ist.
	Stellen Sie sicher, dass die Steckdose funktioniert, und testen Sie das mit einem anderen Gerät (eine Lampe)
	Es kann sein, dass die Tür nicht korrekt geschlossen ist: öffnen und schließen Sie es noch einmal.
	Überprüfen Sie, ob das gewünschte Programm richtig gewählt und die Start-Taste gedrückt ist.
	Stellen Sie sicher, dass sich das Gerät nicht im Pause-Modus befindet.
Wasser ist auf den Boden in der Nähe Waschmaschine ausgelaufen.	Dies kann an einem Leck in der Dichtung zwischen Wasserhahn und Schlauch liegen; in diesem Fall die Dichtung erneuern und alles gut festziehen.
	Stellen Sie sicher, dass der Filter richtig geschlossen ist.
Die Trommel der Waschmaschine dreht sich nicht.	Falls die Wäsche nicht optimal in die Maschine geladen wurde, kann folgendes passieren: • Es wird versucht, das Gewicht auszubalanzieren, und dadurch verlangsamt sich die Umdrehungszahl. • Drehzahl der Trommel wird langsamer, um Vibrationen und Lärm zu verringern. • Trommel schaltet sich ab, um die Waschmachine zu schützen. Stellen Sie sicher, dass die Wäsche gleichmäßig verteilt ist. Falls dies nicht so ist, entwirren Sie die Wäsche, füllen Sie die Maschine erneut und starten Sie das Programm noch einmal.
	Dies könnte daran liegen, dass das Wasser noch nicht komplett eingelaufen ist: warten Sie ein paar Minuten. Falls dies Problem sich nicht beheben läßt, schauen Sie unter Abschnitt Fehler 3.
	Einige Modelle verfügen über eine Funktion "Nicht schleudern": stellen Sie sicher, dass diese nicht aktiviert ist.
	Stellen Sie sicher, dass nichts aktiviert ist, was das Schleudern beeinträchtigt.
	Zu viel Waschmittel könnte den Beginn des Schleuderorgangs verzögern.
Während des Schleuderns hört man starke Vibrationen / Geräusche.	Eventuell steht die Waschmaschine nicht vollständig eben: falls notwendig, die Füße einstellen, wie in der Anleitung beschrieben.
	Stellen Sie sicher, dass Befestigungsschrauben, Gummistopfen und Schlauchverlängerungen für den Transport entfernt wurden.
	Stellen Sie sicher, daß keine Fremdkörper in die Trommel (Münzen, Scharniere, Knöpfe, usw...) gelangen.

Die Standard-Garantie des Herstellers umfasst Fehler, welche durch elektrische oder mechanische Fehler des Produktes verursacht wurden, als Handlung oder Unterlassung des Herstellers. Falls ein Fehler durch Faktoren außerhalb des gelieferten Produktes verursacht wurde, durch Fehlbedienung oder als Resultat einer nicht beachteten Gebrauchsanleitung, kann eine Gebühr erhoben werden.

Bei der Nutzung von phosphatfreien Waschmitteln können folgende Dinge resultieren:

- **Trüberes Abwasser:** Dieser Effekt ist bedingt durch die suspendierten Zeolithe, was jedoch keine negativen Auswirkungen auf die Wascheffizienz hat.

- **Weißer Schleier auf der Kleidung am Ende des Waschvorgangs:** Dies ist normal, da das Waschmittel nicht von der Wäsche aufgenommen wird.

- **Schaumbildung im letzten Spülgang:** Dies ist nicht zwingend ein Zeichen für ein schlechtes Spülergebnis.

- **Übermäßige Schaumbildung:** Dies tritt häufig beim Einsatz von anionischen Tensiden in Waschmitteln auf.
  Starten Sie in den vorgenannten Fällen keinen erneuten Waschvorgang, da dies nicht helfen wird.

Wenn das Problem fortbesteht oder wenn Sie einen technischen Defekt vermuten, kontaktieren Sie umgehend ein autorisiertes Kundendienstzentrum.

Es empfiehlt sich immer Originalersatzteile zu benutzen, die in unseren autorisierten Kundendienstzentren erhältlich sind.

Garantie
Die Garantiezeit des Gerätes entspricht den jeweiligen gesetzlichen Vorschriften. Nähere Angaben zu Art und Umfang der Garantiebedingungen finden Sie im Garantieheft. Bitte das Original der Kaufrechnung für die Garantieersatzansprüche aufbewahren, um diese im Bedarfsfall unserem Werkskundendienst vorzulegen. Ohne diese Nachweise können wir und unser Werkskundendienst den Anspruch nicht anerkennen

Wir schließen die Haftung für alle evtl. Druckfehler aus.
Kleinere Änderungen und technische Weiterentwicklungen im Detail vorbehalten.

- WDWFT - AH -